

# Diario de Burgos



FUNDADO en 1891

EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ANDRES RUIZ VALDERRAMA

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
TELFOS. { REDACCION: 217280  
ADMINISTRACION: 211511-211590  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

JUEVES, 31 DE ENERO DE 1980  
PRECIO DEL EJEMPLAR  
VEINTE PESETAS  
AÑO LXXXIX. — N.º 27.424  
DEP LEGAL: BU-5-1958



## Reuniones plenarias de las dos Cámaras

### Congreso y Senado eligen sus representantes (ocho en total) en el Tribunal Constitucional

Madrid, (Efe). — A las cinco y media de la tarde ha dado comienzo la votación en el pleno del Congreso de los diputados para elegir a los cuatro miembros del Tribunal Constitucional.

La sesión dio comienzo unos minutos antes bajo la presidencia del titular de la Cámara, Landelino Lavilla,

con asistencia del presidente del Gobierno y la mayoría de los ministros en el banco azul, y ausentes los representantes del grupo parlamentario vasco.

El secretario primero de la Cámara, dio lectura al procedimiento de votación y, seguidamente, el presidente hizo públicos los nombres de los cinco candidatos presentados —Diez de Velasco, Gispert de Jordá, Menéndez y Menéndez, Rubio Llorente y Francisco Tomás y Valiente— por los grupos parlamentarios (centrista, socialista y minoría catalana), pasándose a continuación a la votación.

Francisco Rubio, obtuvo 253 votos, Manuel Díaz de Velasco, 254, Francisco Tomás, 250 y Aurelio Menéndez, 248.

Los tres han obtenido un número de votos superior a los 210 exigidos por la Constitución.

Ignacio de Gispert obtuvo 10 votos, hubo 30 votos en blanco y fueron anuladas 4 papeletas por incluir nombres como los del ministro Antonio Fontán y del ex-presidente de las Cortes, profesor Antonio Hernández Gil, que no eran candidatos.

Los resultados obtenidos en el pleno del Congreso serán elevados a Su Majestad el Rey.

Seguidamente, el presidente Lavilla suspendió la sesión durante quince minutos, antes de entrar en el

(Pasa a la página 14)

## POSIBLE VIAJE DEL REY A NUEVA YORK

Visitaria a su padre y se entrevistaría con el presidente Carter

El Príncipe de Asturias ha cumplido 12 años

Madrid (Colpisa). — Don Juan de Borbón, Conde de Barcelona, continúa en Nueva York donde está siendo sometido a un chequeo exhaustivo en el Memorial Hospital para determinar el carácter de un pequeño tumor que tiene en la garganta. Aunque hasta el momento todas las pruebas han sido optimistas, es probable que se le someta a una intervención quirúrgica a mediados del mes de Febrero, para, al mismo tiempo, practicarle una biopsia. En medios periodísticos americanos se ha afirmado que el Rey Juan Carlos viajará a Nueva York para visitar a su padre y que no se descarta la posibilidad de que mantenga un encuentro con el presidente Carter.

Según nuestras noticias, efectivamente, cabe dentro de lo probable que don Juan Carlos y doña Sofía realicen una visita de carácter privado a Nueva York, pero aún no se ha determinado fecha ni seguridades de que se realice, pues entra en función del estado de salud de don Juan, que se encuentra acompañado de su esposa la Condesa de Barcelona. Y en caso de que efectivamente se realice la visita, por lo menos oficialmente, es decir, a través del Ministerio español de Exteriores y departamento de Estado americano aún

(Pasa a la página 16)

## ACTUALIDAD BURGALESA



Nuestra ciudad conmemoró ayer la fiesta de su Patrón San Lesmes, y en el grabado superior aparece el alcalde don José María Peña San Martín en el momento de hacer la tradicional ofrenda del cirio al Santo abad, durante la solemne celebración religiosa y cuya ofrenda recoge en nombre de la Iglesia burguesa, el Vicario general.

La otra imagen corresponde al instante en que el alcalde del Ayuntamiento de La Puebla de Arganzón, señor Somalo, entrega el escrito de su dimisión al secretario de la Corporación en el curso de la sesión que tuvo lugar ayer en aquel Municipio, actitud secundada por los dos corporativos que también aparecen en la "foto", y como consecuencia de la expulsión de UCD de cuatro concejales de La Puebla que eran partidarios de la incorporación de dicho Municipio a Alava. — (Fotos FEDE).

(Amplia información, en páginas interiores)

## Túnez y Libia retiran sus embajadores

Pueden elevarse a cien los muertos en Gafsa

Túnez (Resumen de Agencias). — Ha trascendido de fuentes diplomáticas que pueden ser cien las personas muertas en el curso del ataque guerrillero llevado a cabo el pasado domingo contra la histórica ciudad de Gafsa. Asimismo, se dice que los heridos pueden superar los doscientos cincuenta.

El domingo, unos 300 guerrilleros atacaron puestos de la gendarmería y el ejército de la citada ciudad. Ayer, las autoridades tunecinas acusaron a Libia de estar implicada en la acción, en la cual, se dijo, la mayor parte de los integrantes del comando guerrillero habían sido neutralizados.

Esta mañana se han registrado disparos de armas automáticas en Gafsa, según testigos que han informado por teléfono a diversos medios de comunicación; en opinión de aquellos, los disparos responden a las operaciones de búsqueda de posibles fugitivos del comando.

Se dice que una parte de los ciudadanos franceses, italianos y belgas residentes en la ciudad han expresado su deseo de abandonarla, debido a la tensión y la dificultad de abastecimiento.

## RETIRADA DE EMBAJADORES

El Gobierno de Túnez ha decidido hoy llamar a su embajador en Trípoli, Ammar y ha invitado al embajador libio en Túnez, Zentani, a abandonar el país. Las declaraciones han sido anunciadas

(Pasa a la página 15)

## TRES JEFES MILITARES FUERON AMETRALLADOS, EN MUNGUÍA

Solamente uno de ellos resultó herido leve

Explosión en una estación de la autopista Vasco - Aragonesa

Munguía (Vizcaya) (Efe). — El teniente coronel Jesús Flechoso Llorente, de 53 años de edad, ha resultado herido leve en un brazo durante un atentado cometido contra el coche en que viajaba acompañado de otros dos militares.

Los otros dos militares, el también teniente coronel Martínez de Lejarza y el comandante Ibarra resultaron ilesos.

El atentado tuvo lugar a las nueve y media de ayer, cuando los tres militares, en el coche particular de uno de ellos, un "Seat 124", viajaban a su trabajo, en los nuevos cuarteles de

Artillería de la localidad vizcaína de Munguía.

Desde el coche en marcha, los autores del atentado efectuaron varias ráfagas de metralla y los proyectiles no alcanzaron más que al teniente coronel Flechoso en un brazo.

El teniente coronel fue trasladado inmediatamente al Hospital Civil de Basurto, en Bilbao, donde le hicieron varias placas y confirmaron que se trataba de una lesión leve que curará sin complicaciones, según las fuentes sanitarias de este centro dijeron a "Efe".

El coche que utilizaron los

autores del atentado —los dos que dispararon y el que iba al volante— fue encontrado poco después por la Policía en el barrio bilbaíno de Derio, lugar donde lo habían sustraído.

El "Seat 124" de color azul, BI-7749-C, fue robado a las siete de la mañana a su propietario.

A última hora, han comunicado a "Efe" en el Hospital Civil de Basurto que el teniente coronel le ha sido aplicada una cura y que podrá trasladarse a su domicilio.

(Pasa a la página 14)

## EN PAGINAS INTERIORES:

- EL CAPITAN GENERAL DE LA SEXTA REGION VISITO AYER NAVARRA.
- LAS ELECCIONES PARA LOS PARLAMENTOS VASCO Y CATALAN Y EL REFERENDUM DE ANDALUCIA NOS COSTARAN 1.400 MILLONES.
- HUELGA DE CELO EN LAS PRISIONES.
- LA SANTA SEDE CONFIRMA QUE EL PAPA VIAJARA EN JULIO A BRASIL.
- EN LA U.R.S.S. HAY PRISIONEROS AFGANOS.
- AMENAZAS IRANIES A CANADA.

# POSTAL

## EL IMPERIO DE LA COACCION

**R**ESULTA bastante fácil comprobar que hay toda una lista de hechos, palabras y actitudes, que se han llevado a cabo, se han pronunciado o se han adoptado bajo el imperio de la coacción. Tenemos como ejemplo más inmediato, que no ha sido comprobado ni va a ser ratificado por los protagonistas legales, el hecho de que alguien nos insinúa que el «acuerdo» (lo entrecorramos porque todavía no sabemos qué palabra dar al tema) tomado en Treviño ha venido determinado por la coacción. No lo sabemos, ya decimos, pero lo aventuramos sin más trascendencia y con la impresión de que la tal coacción ha podido estar presente, según lo que se deduce de otros acontecimientos.

Y hay coacción cuando vemos que las minorías, a veces insignificantes, son capaces de poner en un puño a trabajadores, lo mismo que ponen en tal situación a quienes se lanzan libremente a exponer su opinión sobre la enseñanza o sobre lo que sea. Ocurre que esas minorías, con el arte de la coacción en sus voces, gritan, chillan, hacen aspavientos y la mayoría se cree que no pueden silenciarse los alaridos sólo porque tal mayoría no quiere saber nada con los vocingleros y los que extorsionan hasta el alma ajena si se pone por medio.

Así nos luce el pelo. El rector de Santiago decía el otro día que estamos llegando al «fascismo más abyecto». Lo decía porque un grupo de manifestantes, faltando al decoro, a la buena educación y hasta a los principios más elementales que deben regir las peticiones se saltó a la torera la solemnidad de un acto de investidura de doctores y armó la marimorena. Y lo estamos viendo todos cuando, a la orden de la voz de amos que no están en la calle ni para un remedio, se organizan tumultos cuyo origen, para quien tenga memoria, está en palabras recientes de alguien que, como hemos dicho, no se suma a las algardas ni para animar con su presencia.

Es como para echar la imaginación a los futuros y deducir lo que pasaría si, salvada la impresión inicial la voz múltiple y arrolladora de la mayoría reaccionara y saliera a llamar por su nombre a ciertas personas. Ocurriría que las voces de éstas no había de oírse ni aunque se amplificara con los sistemas megafónicos más sofisticados.

Con todo esto no animamos a nadie a que grite. ¿Para qué? Quien grita es por la sencilla razón de que no tiene argumentos con su propia actitud. Así es que lo que decimos consiste en que cada cual siga en su sitio, pero con el oído atento, al objeto de rechazar todo el cúmulo de inconveniencias que se oyen, que gritan otros que no son más que la expresión no de la minoría sino de la más sucina impotencia. Y como son minoría, que aguanten el criterio general, aunque sea chillando. **BURGENSE** Que es lo suyo.

# QUISICOSAS

En toda fiesta popular existe un color y una llama encendida en lo profundo del corazón del pueblo, como se advirtió ayer en los actos del Patrón de la ciudad

¡Vive Dios que estaban guapas nuestras mozas, las «Reinas» de todas las «Peñas»

y Centros regionales—. Y salidísimos los niños y rapaces de los grupos folklóricos, y gallardos los mozos y adultos de capa parda y negra castellana y gentiles las concejales ataviadas con la clásica mantilla... No seguimos la enume-

ración para no incurrir en cursilería.

Mientras tanto, en Francia, el ministro de Economía y alcalde de Loudun, monsieur Monory nos consta que se acordó de Burgos y de la fiesta de San Lesmes. Por eso comisionó al teniente de alcalde monsieur Mazé la transmisión de un mensaje de amistad para el alcalde de la ciudad de Burgos

que lo recorre a pie todos los días— y su próxima jubilación, no dejará de deparar problemas a menos que encuentre, como se espera, también entusiastas seguidores. Hoy existen dos agentes de la Policía municipal colaboradores que apuntan,afortunadamente, en esa dirección.

El lector don Manuel Abad Medrano se refiere a las obras de arreglo de aceras y piensa que a la brigadilla municipal le espera bastante trabajo.

En su deseo de colaborar, dice que cuando concluyan las obras de la calle de Santocildes, necesitan arreglo las aceras de las adyacentes vías públicas:

La parte derecha de la calle de San Juan (números pares): la plazuela de la fuente entre San Juan y la Puebla; la Puebla, Sombrerera, Cardenal Segura Avellanos, Fernán González, San Cosme, Santander, Plaza de Vega, la Merced Concepción y Diego Porcelos

El señor Abad pregunta si el Ayuntamiento tiene previsto el proyecto y presupuesto par esas obras.

Seguro que sí, hombre, seguro que sí.

Por lo pronto y, según nuestras noticias se substarán inmediatamente importantes obras de urbanización de la calle de Fernán González.

Un vecino de la plaza de la Cruzada manifiesta su contentamiento por haber sido atendida rápidamente la petición que hizo días atrás un convecino de retirar los escombros que afeaba el marizo central de esa plaza.

Al mismo tiempo ruega que se elimine un peligroso hierro que estorba en la acera contigua a una de las librerías del soportal del mercado de abastos y que, según afirma, lleva varios meses y constituye un elemento antiestético y un obstáculo.

Comprendemos el espíritu que anima a muchos lectores a remitir a esta sección sus observaciones, quejas o sugerencias, pero en lo que afecta a la esfera municipal no estaría de más que, cuando se trate de asuntos llamados «domésticos» y de fácil solución se animen a escribir directamente a la Casa Consistorial donde, por cierto, tampoco sobraría que se restableciera el viejo «Buzón» de cartas ciudadanas que hace una década de años se instaló allí y que acabó por ser suprimido.

No se trata de arrojar «balones fuera» sino de ofrecer a los lectores, en concretos casos la oportunidad de hacerse oír directamente, sin necesidad, a veces, de incurrir en una atonía epistolar en Prensa que los demás lectores lo acusan desagradablemente.

**Martinillos**

PREMIO MEJOR CALIDAD 1979

INDUSTRIAS DE LA PIEL, S. A.  
**INDUPISA**



BURGOS

**NUEVAS CREACIONES 1980  
MANTENIENDO PRECIOS 1979**

**LA MAYOR EXPOSICION DE ESPAÑA  
EN PELETERIA**

FABRICA DE PELETERIA, ANTE, NAPA  
Y NOVAC

ABIERTO INCLUSO SABADOS TARDE  
REAL DEL CAPISCOL, 22-TELF. 220300  
BURGOS

## TELEVISION ESPAÑOLA

JUEVES	UHF
13,57 Avance Telediario.	19,47 Redacción de noche
14,00 Programa regional simultáneo.	20,35 Polideportivo.
14,30 Gente hoy.	21,00 El ángel de la calle
15,00 Telediario.	22,45 Tribuna económica.
15,30 Gaceta cultural.	23,25 Buenas noches.
15,50 Mirador de los deportes.	
16,15 Déjenme respirar.	
18,35 Barrio Sésamo.	
19,05 El circo de TVE.	
20,05 Sombras de ayer.	
20,30 Españoles en el Pacífico.	
21,00 Telediario.	
21,30 Teatro breve.	
22,05 Música popular.	
22,30 Grandes relatos.	
23,30 Últimas noticias.	

UHF
18,16 Baloncesto.
19,45 Redacción de noche.
20,35 Polideportivo.
21,00 Encuentros con las Letras.
23,25 Buenas noches.

VIERNES
13,57 Avance Telediario.
14,00 Programa regional simultáneo.
14,30 Gente hoy.
15,00 Telediario.
15,30 Cosas.
19,00 Banner y Flapi.
19,25 Con ocho basta.
20,25 Más vale arr...enir.
21,00 Telediario.
21,30 El hombre y la Tierra.
22,05 El nido de Robin.
22,30 Grandes relatos.
23,30 Últimas noticias.
23,50 Buenas noches.

**Emerson**

**El televisor del futuro  
COMERCIAL  
VELO - MOTO**

**Gisela**

Rebajas

PLAZA DE LA CRUZADA NUM. 22  
TELEFONO 20 93 58

## CALEFACCION INDIVIDUAL

ESTE ES EL MOMENTO DE INSTALARLA

- ★ SIN OBRAS.
- ★ PARA CUALQUIER COMBUSTIBLE.
- ★ INSTALACION EN 15 HORAS.

SOLICITE INFORMACION, SIN COMPROMISO.

**ATICASA**

SAN PEDRO CARDENA, 54 BURGOS TELEFONOS 21 05 51 Y 21 53 55

EMPRESA DEDICADA A LA VENTA DE MAQUINARIA DE HOSTELERIA Y ALIMENTACION

## PRECISA VENDEDOR

SE REQUIERE:

- Vehículo propio.
- Experiencia en ventas (no imprescindible).
- Buen nivel cultural.

SE OFRECE

- Sueldo fijo.
- Seguros sociales.
- Dietas
- Gastos de locomoción.
- Comisiones.

INTERESADOS dirigirse por escrito a:

**SAYGE S. L.**  
San Pedro Cardena, 6 8. - BURGOS  
(INEM 13.075)

**M**E encuentro en la tercera edad propia del recuerdo, en la que podemos dedicarnos plenamente a la única libertad sin fronteras, cual es la de pensar, y con el pensamiento volvemos a contemplar imágenes y paisajes de otros tiempos, que nos recuerdan la juventud.

Puedo decir que he recorrido una vida, la mía que ya no se puede rehacer ni alterar. Cuando empecé no era nadie, como quien dice, un chico simplemente normal, un alumno como cualquier otro, del Colegio Maristas de Burgos. Después y con recursos limitados, tuve que estudiar una carrera, alternando con el trabajo, hasta empezar el ejercicio de la profesión, y de unos estudios especiales, cuya realización me llevaron al campo industrial. En pocas líneas, éste es el resumen de mi actuación.

Pues bien, si tratamos de analizar la trayectoria seguida para poder conocer las causas que la motivaron he de empezar por reconocer que en mi caso, tal y como sucede creo yo, en todos los vivientes, sentí desde el principio unas preferencias, me gustaban más unas libros que otros, y sentía viva alegría cuando me ocupaba en aquellas cosas, que me satisfacían. Y parece por tanto que todos sentimos dentro de nuestro ser en la juventud, como una cierta guía orientadora, que nos señala una dirección a seguir.

Interesado por la asistencia a la juventud actual, con la experiencia que uno pueda aportar, tenga que decir que el afán o ilusión que se ponga para llegar a una meta, es el apoyo esencial para conseguirla, con tal energía no se debe uno preocupar de la suerte, salvo que ésta se entienda por una buena salud, una fuerte voluntad de trabajo, y unas aspiraciones más que sueños ajustados a una posible realidad.

Puede ser que tenga que añadir también, en lo referente a la suerte, la influencia del carácter personal, ya que si bien tiene que ser algo fuerte, para poder responder a la voluntad de

**NUESTROS COLABORADORES**

**ALICIENTES PARA LA JUVENTUD**

Por José CAMARA RICA

acción, también es necesario que permita un buen hacer en la comunicación, así como un elevado interés por el bienestar colectivo.

Tenemos que recordar que la meta lograda en mi caso, se consiguió con la enseñanza recibida en el Colegio, y con la fuerza de voluntad aportada, puesto que los recursos económicos apenas existieron.

Admitimos que en las mismas circunstancias, se producen siempre los mismos efectos, lo que no supone una igualdad económica que será imposible desde el momento en que también somos todos diferentes en cuerpo y espíritu. Es evidente que con una buena inteligencia se pueden conseguir también buenas creaciones, y que con una capacidad de trabajo más fuerte, se puede llegar a obtener más bienestar.

Ahora bien, también pienso que prescindiendo naturalmente de la pequeña minoría de inválidos, y aquellos otros que quieren vivir del cuento, y tanto más de los que tratan de vivir a costa de daños a la comunidad, todos los demás que somos la inmensa mayoría, hemos nacido para desarrollar una misión que ha de ser

la base de nuestra vida, al mismo tiempo que la contribución al bienestar general de la Sociedad.

Que ésta misión que a cada uno compete, se cumpla o no se cumpla, depende esencialmente de la decisión que se ponga en el esfuerzo personal, dado que incluso las ayudas externas que pueden recibirse no siempre son útiles, y en todo caso, restan personalidad al ejecutor.

En cuanto al premio que se percibe al cumplir la misión, no puede ser más espléndido, pues aparte del sostén material conseguido, está la satisfacción experimentada y el noble orgullo por el deber cumplido. Y está también la ayuda que con nuestra labor se ha prestado a multitud de personas en cuyos rostros hemos visto bien reflejado su agradecimiento.

Creemos que bien merece la pena dedicar todos los afanes y la mejor ilusión, a la realidad de cada vida de trabajo, pero sucede que el chico que en el colegio le gustan más los recreos que las veladas de estudio y las clases, no sabe todavía el bienestar que más tarde le proporcionará el propio trabajo, única fuente de felicidad duradera que existe en la vida, y el retraso de tal conocimiento es seguramente la causa de muchas desilusiones posteriores, y de que al terminar su misión, no puedan sentirse satisfechos de la ejecutoria seguida. Esto hay que tratar de evitarlo con una enseñanza adecuada, pues supone tanto como la dicha en la tercera edad, que es la del que piensa que en el caso de volver a nacer, volvería también a repetir su vida activa.

En resumen de mi experiencia propia, he deducido que con ilusión y voluntad de trabajo, se pueden vencer todos los obstáculos que se encuentran en el camino de la vida, y son pues dichas cualidades las que se deben enaltecer en la formación de la juventud, para que ésta pueda ser bien formada, el puntal más firme y la mejor garantía del porvenir nacional.

**Cartas al DIARIO**

**Disconformidad con un escrito**

Sr. Director de DIARIO DE BURGOS. — Con fecha de 23-1-80, leí un escrito en esta sección que llevaba por título «El precio del gasóleo C». Pues bien, el motivo de mi carta es el de expresar mi total disconformidad con uno de los puntos tratados en dicho escrito.

Este punto es el que se refiere a ese suplemento de 25 céntimos en el litro cuando no se ha llegado a los 100 litros. El firmante indicaba que ese suplemento se debería aplicar al revés, es decir a los que consuman más de 100 litros por una serie de razones que él expone. Creo que el firmante ha confundido uno de los fines que se persigue en una sociedad. Este fin es el de que los que más tengan que más paguen, que no es lo mismo que el que más consume. Me explicaré:

Una familia numerosa consume más que otra que no lo sea. ¿Usted cree que porque dicha familia compre más zapatos, más alimentos o más gasóleo, tiene más que esa otra familia que no es numerosa? No ¿verdad? Además tenga en cuenta que esos zapatos, esos alimentos o ese gasóleo llevan ya aplicados unos impuestos a la hora de ir a comprarlos, por lo tanto esa familia al comprar X pares de calzado, ya ha pagado X impuestos. ¿No lo cree así?

Que usted me diga que se deba cargar más a los artículos de lujo, eso es otra cosa, pero hoy por hoy no creo que el gasóleo sea ningún artículo de lujo y menos en Burgos.

Con esto no pretendo levantar ningún tipo de polémica, simplemente he intentado aclarar un punto que al menos para mí no estaba claro.

OSCAR HORTIGÜELA

**¿Cuándo paga el Consejo Regional?**

Sr. Director de DIARIO DE BURGOS. — Muy Sr. mio: Hace ya más de cuatro meses y medio que conseguí el primer premio en un certamen poético celebrado en Miranda de Ebro, con dotación de 50.000 pesetas, donadas por el Consejo General de Castilla y León.

Hasta la fecha no he conseguido todavía que se me abone a cantidad. Han sido inútiles todas mis llamadas a domicilio y despacho profesional del secretario del Consejo General de Castilla y León. Inútil también mi pretensión que este señor, diera la voz (no pueda dar la cara, por la distancia que hay entre Burgos y Córdoba) Más inútil todavía pretender una explicación seria y convincente. Su esposa y sus secretarías se ponían al teléfono y aquello era una delicia. Que sí, que no, que se ha escrito a Valladolid (residencia de la Intervención del Consejo) que en Valladolid no saben nada, que ahora va en serio, que... que Un álbum de vaguedades, sinuosidades e inexactitudes.

Guardo el mejor recuerdo de Burgos, ciudad en la que he estado en varias ocasiones recibiendo algunos premios donados por D. Conrado Blanco, magnífico mecenas (Villarcayo, Castrojeriz en el Milenario de su

Fuero, Santo Domingo de Silos). Tengo excelentes recuerdos de los hombres de Burgos, de su amabilidad y su franqueza. Amo a Castilla y a León y creo (por supuesto) que están por encima de sus hombres representativos.

Por lo demás en todo este asunto hay algo inefable, enternecedor, hasta simpático. El secretario general del Consejo de Castilla y León, parapetándose detrás de unas faldas (las que he citado anteriormente). Hay que recurrir a una frase manida: ¡Si el Cid levantara la cabeza!

Si consigo que el Sr. García Verdugo y los demás miembros del Consejo se den cuenta de que ésta no es forma de tratar a los escritores que aman a Castilla, me daré por satisfecho. Y si consigo que hagan frente a este compromiso contraído y se dé por terminado el asunto, abonando el importe del premio, pues mejor todavía.

Agradeciéndole por anticipado la publicación de esta carta, le saluda atentamente.

JACOBO MELENDEZ (Córdoba).



Por Fray Valentín DE LA CRUZ

**13 MARIANO SEDANO VILLALAIN: Ecos de Belén.**

Sedano Villalain (nadie negará el burgalesismo de estos lirajes) es un poeta de nuestra tierra que, naturalmente, Burgos desconoce. Ha largos años, la vida empujó a Mariano por la ancha España y éste puso su nido junto al Mediterráneo cantando allí sus melodías poéticas y sufriendo la nostalgia de su solar castellano. Cuando puede, Sedano Villalain vuelve por Burgos, unas veces en su persona y otras en sus versos, como Rodrigo el de Vivar, volvía a Cardena a abrazar a Jimena y a sus hijas, cargado de presentes, una vez él y otras por su aférez el sobrino Alvar Fáñez.

Sobre mi mesa tengo «Se mueren las rosas» (1977), «Alondra y Ruiseñor» (1978), «¡Y Viva España!» (1979). Hoy, mientras nevaba, se ha posado ante mí, con alas de ternura y belleza, la mariposa que se titula «Ecos de Belén». La transparencia y la llaneza son características de la poesía de Sedano aunque este libro sobrepasa a los anteriores desde la primera página: «Amigo lector. — hoy eres el dueño — de un libro pequeño — que te habla de amor»...

Y con esta sencillez el alma noble del autor se derrama ante el hecho de la Humanidad de Dios, en una teoría de astrofías cadenciales. Pero Mariano, Varón de Castilla, no puede desmentir su carta y en el mismo libro incluye unos «Perfiles burgaleses», centrados curiosamente en la estampa del Burgos nevado. Me acerco a la ventana de mi celda y leo:

«Burgos se despierta — de fiesta mayor: — todo blanco, blanco — como almendro en flor. — De ángeles vistés. — cerca estás de Dios. — no quieras perderte — por el Espolón — y a la mar te llegues — con el Arlanzón»...

María Perelló ha añadido unos dibujos enternecedores a los versos de este lugar desconocido en su tierra.

**14 FRANCISCO HERNANDO: La Dulzaina.**

No suelen abundar los libros de música en las bibliotecas generales y ello resulta incongruente, pues las Bellas Artes forman un «corpus» armónico e irrompible. Traemos esta publicación de Hernando porque además de su mérito intrínseco en el arte, posee una doble circunstancia: la primera por ser un manual completo de este instrumento incluyéndose su historia su técnica de construcción, la mención de sus cultivadores pasados y presentes y el método para superar sus dificultades.

La otra circunstancia es la oportunísima aparición de este libro, en el momento de inflexión de la dulzaina y de reclamación de la misma por el pueblo castellano que tantos decires de amor y de fiesta se ha comunicado a través de este instrumento. En esta hora de rehabilitación de lo peculiar de las regiones españolas, «La Dulzaina» es una publicación muy bien venida.

Aire Acondicionado **Roca**

Productos de larga vida

SE VENDEN

**CAMIONES PEGASO MODERNOS**

CON TARJETA. 4 EJES Y TRAIRES. TELEFONOS 988 722684 85 PALENCIA.

## INFORMACION RELIGIOSA SANTORAL

### SANTOS DE HOY

Ss. Juan Bosco, cf.; Geminiano, ob.; Cirio y Juan Metrano, Tarsicio, Saturnino, Tirso y Víctor Zótico. Ciriaco, Trifena, mrs.; Julio pb.; Marcela, Luisa Albertonia, vds.; Francisco Javier María Bianchi, cf.

Misa de San Juan Bosco, Patrono de aprendices, cinematografía e ilusionismo. Mañana, primer viernes.

### SANTOS DE MAÑANA

Ss. Pionio, pb. y mr.; Severo, Pablo, Cecilio, obs.; Soro, Tuján, abds.; Brígida, Inocencia y Veridiana, vgs.; David, Simón y Jorge, cfrs.; Basilio, Everardo, obs.

Misa de Feria. Día de Penitencia. Mañana, primer sábado.

## ADORADORAS DEL SANTISIMO SACRAMENTO

El retiro correspondiente al presente mes se celebrará mañana viernes, a las cinco y media de la tarde, en el oratorio de las RR Esclavas del Sagrado Corazón de Jesús. Será dirigido por el P. Valentín de la Cruz y terminará con la misa vespertina.

## NUEVA JUNTA DE GOBIERNO DEL ILUSTRE COLEGIO DE ABOGADOS DE BURGOS

El pasado día 27 de este mes, tuvo lugar en los salones del Ilustre Colegio de Abogados de Burgos, la Junta general ordinaria, establecida estatutariamente.

Por el ilustrísimo señor decano se hizo un resumen de los acontecimientos más destacados en el año 1979.

Se acordó enviar el más sentido pésame a la familia del fallecido compañero don José Ramis Caselles.

Felicitar al vocal tercero de la Junta, don Matías Álvarez Merino por habersele concedido la Cruz distinguida de primera clase de San Raimundo de Peñafort.

La misma felicitación y por el mismo motivo a don Eugenio Gutiérrez y Díez de Baldeón, decano del Colegio de Procuradores de Burgos y perteneciente al Colegio de Abogados como no ejerciente.

Felicitar a don José Hermenegildo Moyna Ménguez, por su nombramiento como Magistrado de la Sala Segunda del Tribunal Supremo.

Felicitar igualmente al personal administrativo del Colegio, integrado por don Julián Díez López, don Demetrio Ortega Ortega y don David Sebastián Castaño por

la labor llevada a cabo en el pasado año.

Se dio cuenta que a pesar de todo lo que el Colegio ha trabajado para evitarlo se ha consumado el despojo de nuestra Audiencia Territorial de las provincias de Alava y Vizcaya.

Incrementar todos los esfuerzos para que regrese a Burgos en el plano judicial, el Valle de Mena, desgajado en su día.

Seguir con las gestiones, para que Avila y Segovia vengan a integrarse en el territorio de nuestra Audiencia Territorial.

Respecto al tema de la provisión de las plazas de personal de nuestros Juzgados de la provincia, se dio cuenta de que se había nombrado nuevo juez de primera instancia e instrucción en Miranda de Ebro y en Lerma, pero que el problema sigue latente, por la falta de jueces y en su consecuencia pedir que se vaya al "Cuarto Turno" a base de Licenciados en Derecho, profesionales que ocupen dichos puestos con la debida dotación y previsión.

Se acordó seguir con las gestiones a fin de llevar a la práctica la Asistencia al Detenido.

Que es de todo punto indispensable que haya más colaboración entre la Abogacía y el Poder Legislativo y que se envíen los anteproyectos o proyectos de Ley a los Colegios profesionales de Abogados a fines informativos y de dictamen no vinculantes, como sucede en la mayoría de los países occidentales.

Habló el decano, de los esfuerzos realizados por este Colegio contra la Proposición Roca, grave atentado contra los Colegios profesionales y de cómo había quedado redactada la correspondiente enmienda.

Se aprobó la cuenta general de ingresos y gastos correspondiente al ejercicio del año 1979.

A continuación se dio posesión a los nuevos miembros de la Junta: Diputado 3.º don Matías Álvarez Merino (reelegido); diputado 4.º don Julián Miguel de la Villa (reelegido); diputado 5.º don Juan Manuel García Gallardo; diputado 6.º don Fernando Pascual Bravo; diputado 7.º don Francisco Javier Quintanilla Fernández y diputado 8.º doña Carmen Cueva Puente; bibliotecario-contador, don Felipe Real Chicote (reelegido) y secretario, don José María García Moreno (reelegido).

La Junta de gobierno se completa con los puestos que no fueron objeto en su día de elección: Decano don José María Codón Fernández; diputado 1.º don Emilio Gil Merino; diputado 2.º don José Ramón de Belacortu Blanco y tesorero, don Juan Manuel Velázquez Ruiz.

Por el diputado 1.º don Emilio Gil Merino se dio cuenta de las gestiones realizadas en Madrid y de la promesa de que para Septiembre del presente año, ambas Magistraturas de Trabajo de Burgos tendrán un decoroso emplazamiento en la calle de San Pablo.

En ruegos y preguntas, la Junta general ordinaria aprobó manifestar su protesta con el intento de desmembración de Burgos, del Condado de Treviño, poniéndose a la completa disposición de autoridades, entidades y organismos en todo cuanto se actúe para evitarlo, incluyendo las medidas jurídicas adecuadas al caso.

Asimismo se dio cuenta del convenio firmado sobre Asistencia Sanitaria, entre el Instituto Nacional de Seguridad Social y la Mutualidad General de la Abogacía.

Por último se trató del Congreso de Abogados jóvenes que se va a llevar a cabo.

## ESTA TARDE, COMIENZAN LAS REUNIONES DE ESTUDIO SOBRE LOS PLANES DE ORDENACION VIARIA DE BURGOS

A la una, descubrimiento de una placa conmemorativa en la casa donde vivió Antonio José

Definitivo: Hasta mañana, no habrá sesión de la Permanente

Esta noche, a las siete, se celebrará la primera reunión de concejales, técnicos y representaciones de los grupos redactores de los estudios sobre la ordenación viaria de la ciudad que incluye el análisis de las alternativas sobre la circunvalación y la Vía de Ronda.

Será presidida por el alcalde de la ciudad, señor Peña San Martín y la reunión se celebrará a puerta cerrada. Hoy sólo habrá un primer cambio de impresiones sobre tan trascendente asunto para Burgos.

### LA REUNION DE LA PERMANENTE PARA MAÑANA

Según nuestras noticias, la reunión de la Comisión Municipal Permanente que todas las semanas tiene lugar en la tarde de los miércoles, por coincidir en esta ocasión con la fiesta patronal de San Lesmes, ha sido convocada —como ayer informábamos— al jueves, pero parece que, definitivamente, se celebrará el viernes por la tarde en segunda convocatoria con el mismo orden del día integrado por cuarenta y nueve asuntos.

### OBRAS DE PAVIMENTACION EN LOS ACCESOS AL ARCO DE SANTA MARIA

Hoy se iniciarán las obras

de pavimentación de la plaza del Rey San Fernando, en el sector más próximo al Arco de Santa María. Por ello, según nos informa la Comisión Municipal de Tráfico se adoptarán las siguientes medidas: Doble circulación en la avenida del Generalísimo, en sentido desde el puente de Santa María hasta la calle Eduardo Martínez del Campo.

Sentido único de circulación Este-Oeste, en la calle Martínez del Campo desde la avenida del Generalísimo hasta el cruce con la calle Aparicio y Ruiz.

Sentido único de circulación en la calle Fernando Álvarez, Norte-Sur.

Sentido único de circulación Sur-Norte, en la calle Benito Gutiérrez.

El principio y fin de la línea de autobuses a la Barriada de Yagüe, estará situado en la calle Eduardo Martínez del Campo entre la avenida del Generalísimo y la calle de Nuestra Señora de la Asunción.

### COMIENZA EL HOMENAJE A ANTONIO JOSE

Hoy, jueves, a la una de la tarde comenzarán las jornadas de homenaje municipal a Antonio José, con el descubrimiento de una placa conmemorativa en la casa número 15 (antes 21) de la calle de Sombrería, donde vivió el notable folclorista, autor del «Himno a Castilla».

Asistirán las primeras autoridades y representaciones culturales y entidades folcloristas de la ciudad.

Otros detalles de las jornadas que se prolongarán hasta el día 8 de Febrero, responden al programa que la Comisión de Cultura y Enseñanza del Ayuntamiento dio a conocer ayer en nuestras páginas.

Se están concretando estos días algunos detalles para ultimar todos los aspectos del programa que se espera celebrar con solemnidad y brillantez como corresponde a la figura de Antonio José.

## IBERDUERO, S. A.

### DISTRIBUCION BURGOS

Teniendo que realizar trabajos de construcción en esta capital efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica el día 1 de Febrero desde las 10 horas hasta las 13 horas aproximadamente, al centro de transformación denominado:

POLIGONO CARRERO BLANCO C. T. N.º 8

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.



EL ILUSTRISIMO SEÑOR

**DON MANUEL VILLANUEVA VADILLO**

Que falleció cristianamente el día 1 de Febrero de 1979.

SU ESPOSA, HIJOS Y DEMAS FAMILIA RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

Las misas que se celebrarán en la iglesia parroquial de Santiago y Santa Agueda, a las 9 y 7,30, respectivamente, el día 1 de Febrero, así como la que se celebrará en la Facultad de Teología, el día 1 de Febrero a las 8 de la tarde, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

Burgos, 31 de Enero de 1980



SEGUNDO ANIVERSARIO

DE LA SEÑORA

**DOÑA PETRA SANTA CRUZ CAMENO**

Que falleció el día 1 de Febrero de 1978.

(Q. E. P. D.)

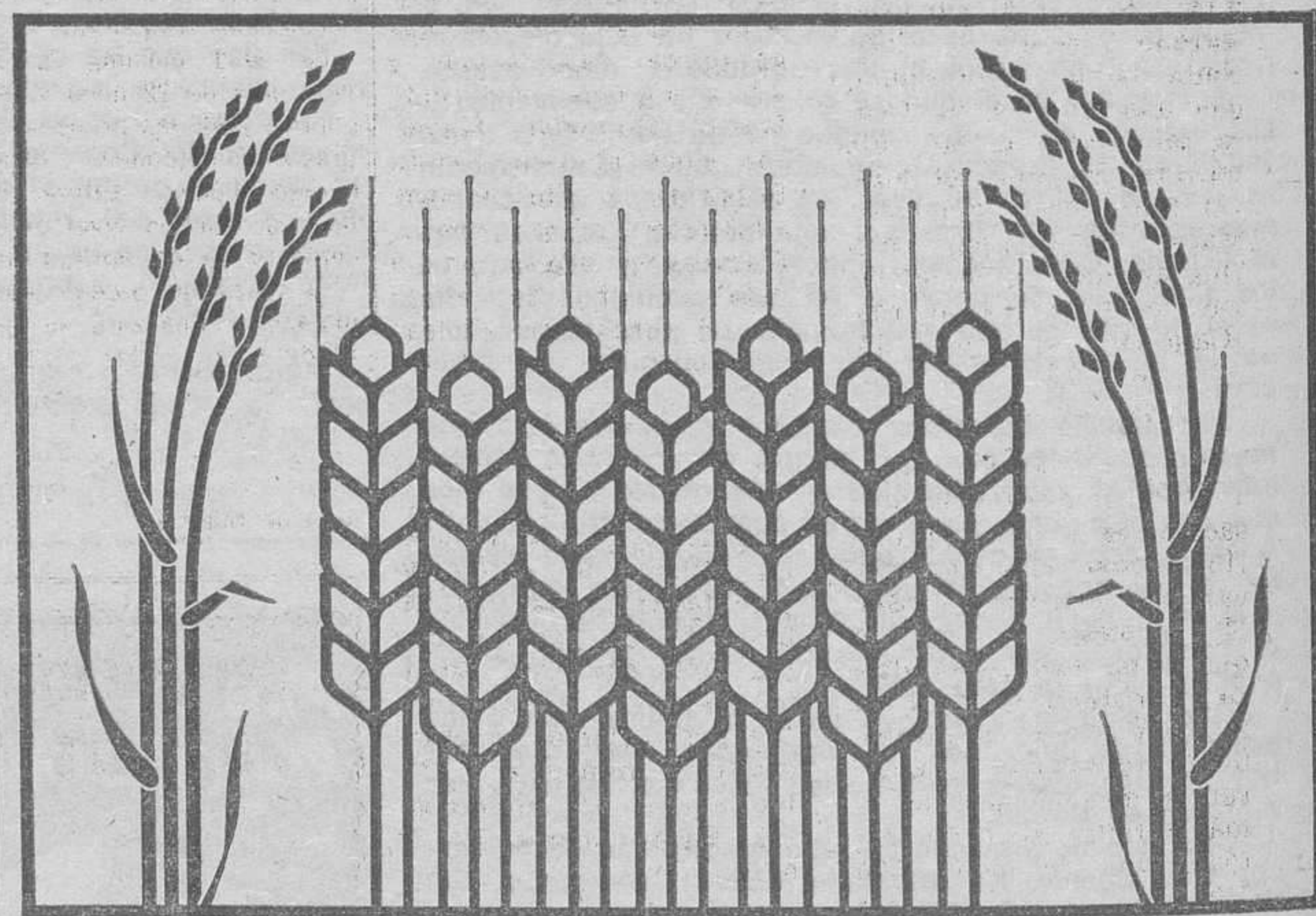
SUS SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que se celebrará mañana viernes, día 1, a las siete y media de la tarde, en la iglesia parroquial de San Gil Abad.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 31 de Enero de 1980

## Elimina el vallico y otras malas hierbas de los cereales.



**ARELON**

No daña al cultivo.

ARELON es un producto altamente concentrado que permite eliminar a la vez malas hierbas de hoja estrecha (vallico, cola de zorra) y de hoja ancha (amapola, manzanilla, mostaza, bolsa de pastor, conejitos, etc.) que asolan los cultivos de trigo y cebada.

ARELON se aplica cuando el cereal y las malas hierbas ya han nacido (post-emergencia) alcanzando su máxima eficacia exterminadora desde la germinación de éstas hasta que tienen tres hojas.

Distribuido por



Agroquímicos Shell

ARELON debe aplicarse desde el principio al final del ahijado del cereal (estados E a G).

ARELON: Un sólo herbicida para asegurar el rendimiento de sus cosechas.

Texto aprobado por el Servicio de Defensa Contra Plagas e Inspección Fitopatológica

Información y venta:

Julio Parra  
Avda. Cid, 60 - 1.º G - Burgos

Es un producto de

**Hoechst**



# GACETILLA LOCAL

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media:  
 Barómetro. — A las ocho de la mañana, 690,5; a la una de la tarde, 690,1; a las siete de la tarde, 687,7.  
 Temperatura ambiente... — Máxima, 10,0 grados a las 17 horas.  
 Mínima, 5,2 grados a la 1 hora.

Dirección y velocidad del viento. — A las ocho de la mañana, S — 9 kilómetros; a la una de la tarde, NW — 7 kilómetros; a las siete de la tarde, S — 4 kilómetros.  
 Higrómetro. — Humedad, 84 por ciento.

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Hidalgo, San Juan, 25; Labrador, Zatorra, 1 y Sanz, Vitoria, 141 (Barriada Juan XXIII).

## REFORMAS Y REPARACIONES

### de albañilería en general

AVISOS: TELEFONOS 21 64 70 — 22 06 45

# VENDEDOR

Empresa de nueva creación en Vitoria, desea contactar con un hombre, para responsabilizarse de sus ventas en Burgos y provincia, de productos adhesivos, auténticas posibilidades.

INTERESADOS, presentarse HOTEL GENERAL ALAVA, de Vitoria, lunes día 4, de 10 a 11,30 y de 4 a 8. Atenderá: SR. LARRAURI

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

**AVENIDA** — Hoy 5,15; 7,45 y 10,30. Acontecimiento! Estreno coisall Oso Oro Festival Berlin. La obra maestra del erotismo inglés es también la obra maestra del erotismo cinematográfico: «Los cuentos de Canterbury». La película más genial del genio Pier Paolo Pasolini. Un monumento de picardías humor libertad, diversión Mayores 18.

**DUCAL** — Hoy, de 4 a 12. Doble fabuloso. «Flint, agente secreto». James Coburn Lee J. Cobb ¡El «play-boy» de América en su aventura más divertida, explosiva y coisosa. ¡Sensacional! estreno y 7 noches en Japón» Michael York Una historia de amor pasión y emociones. Para mayores de 18 años y mayores 14 acompañados.

**ALATRAVAS (204161)** — 5,15; 7,45 y 10,30 Un gran estreno «western» diferente (a lo Nicholson...), con una historia de Oeste, sana irónica. Muy divertida! «Camino del Sur». (2) Color Jack Nicholson, Mary Steenburgen, etc. Una extraña ley podía salvar de la horca al reo. ¡Casarse! «Camino del Sur» es además, Aut para todos los públicos.

**GRAN TEATRO** — Hoy 5,15; 7,45 y 10,30. La más grandiosa, espectacular y en mágica producción Metro Goldwyn Mayer con Rock Hudson Ernest Borgnine y Jim Brown «Estación polar celebra Marines y espías en a más escalofriante odisea de un submarino nuclear en misión secreta (Autorizada todos los públicos) Último día.

**CONDAL** — Continua de 4 a 12 Hoy 2 estrenos sensacionales en un programa fenomenal! «Bananas mecánicas» (clasificada «S»). El apoteosis de todo lo que se ha visto hasta ahora en materia de films sexuales y «Golpe de mil millones de dólares» Los cerebros más audaces en el más inteligente y portentoso robo del siglo con Robert Shaw y Shelley Winters (Rigurosamente mayores 18 años). Último día.

**GOYA** — ¡Atención! Hoy, sesiones 5,30; 7,45 y 10,30. La película de millón de carcajadas. «Las manibras de la doctora con los soldados» Con Edwige Fenech y Renzo Montagnani Como doctora era una minencia. ¡Como mujer, un monumento! Para mayores de 18 años.

**CONSULADO** ¡Atención! Hoy, en sesiones 5,30; 7,45 y 10,30 La historia de una mala mujer que vivió una doble vida. La burguesa por el día y la amorosa por la noche. «Una mala mujer» con Enrico Maria Salerno y Rada Rassimov. Autorizada para mayores de 18 años.

**LIDO** — Continua de 4 a 12. Hoy, un programa fantástico James Franciscus y Van Johnson en «Concorde». Una gran aventura de increíble «suspense» y emoción y «El ladrón de Bagdad» Todo esplendor del lejano Oriente en un film deslumbrante de fantasía y acción Una auténtica obra maestra del Séptimo Arte, con Sabú (Autorizado todos los públicos). Último día.

**CORDON (207037)** — 5,15; 7,45 y 10,30 Superando a todas con la más emocionante aventura vivida en e mal el impresionante estreno «Más allá del Poseidón» (2) Color Michael Caine y Sally Field, Telly Savalas y Karl Malden. El supertransatlántico «Poseidón» se revelará ¡Su último secreto! «Más allá del Poseidón», es Tol.

**TIVOLI (220088)** — Para estrenar mañana «Morir en Madrid» (vea anuncio especial). Hoy 5,15, 7,45 y 10,30. ¡Último día! para poder ver «Fuga de Alcatraz» Color Clint Eastwood, realismo, acción y suspense. «Fuga de Alcatraz» rodada en el penal más vigilado de EE UU, es Aut sólo para mayores 14 años.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al martes, 31 de Enero de 1950

CON los tradicionales actos y dentro del esplendor habitual, Burgos conmemoró ayer la festividad de San Lesmes, Patrono de la ciudad.

- ANTE el Real Unión y en partido nada notable, el Burgos consiguió la cuarta victoria de esta temporada, venciendo por dos a cero.
- LA temperatura máxima de ayer fue de 9,00 grados y la mínima de 1,00.

## EL INSTITUTO POLITECNICO NACIONAL CELEBRA HOY LA FIESTA DE SAN JUAN BOSCO

El Instituto Politécnico Nacional, sito en la calle de Madrid, 31, conmemora hoy la festividad del Patrono de las enseñanzas de Formación Profesional, San Juan Bosco y con tal motivo ha organizado para las once de la mañana, una misa rezada en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, con asistencia del claustro de profesores, familiares y alumnos del Centro.

## CONVOCATORIA EN LA ACADEMIA GENERAL MILITAR

El Ministerio de Defensa ha convocado 260 plazas de caballeros cadetes de la Academia General Militar, que se cubrirán por oposición entre los aspirantes varones que reúnan las condiciones requeridas.

La edad máxima de admisión será de 22 años y la talla mínima 1,60; las pruebas de ingreso comprenden: Reconocimiento médico, aptitud física, psicotécnica, de nivel de conocimientos y de aptitud militar.

El plazo de presentación de instancias finalizará el sábado 15 de Marzo y las condiciones específicas de admisión se detallan en la orden del Ministerio de Defensa que publica el Boletín Oficial del Estado-Gaceta de Madrid.

## EXPOSICION DE ARTE



TAGRA

## EXPOSICION DE ACUARELAS DE

## ANTONIO MONTAUT

HOY, CLAUSURA

HORAS DE VISITA:

Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9.  
 Festivos de 12 a 2.

# EL CAPITAN GENERAL DE LA 6ª REGION VISITO AYER NAVARRA

## «España nos necesita aquí» -dice el general Berdugo de Acuña, en Vitoria

Pamplona (Logos). — El capitán general de la VI Región Militar, teniente general don Luis Álvarez Rodríguez, ha llegado a primeras horas de la mañana de hoy a Pamplona, procedente de San Sebastián, y ha visitado por primera vez Navarra, tras su nombramiento el pasado 31 de Diciembre. El señor Álvarez Rodríguez estaba acompañado del jefe de Estado Mayor de la VI región, general don Juan Pablos de Vicente.

Tras visitar unos acuartelamientos cercanos a la capital, donde fue cumplimentado por las principales autoridades militares de la provincia, pasó revista a las tropas del Regimiento de Cazadores de Montaña, América 66, y al Grupo de Artillería a Lomo LXI, que le rindieron honores.

Más tarde, el teniente general acudió al Gobierno militar junto con otras autoridades militares y allí recibió por espacio de una hora a distintas autoridades civiles de la provincia. Por la tarde el teniente general Álvarez Rodríguez se ha trasladado a Estella para visitar a dicha guarnición.

### TOMA DE POSESION

Vitoria (Efe). — «España nos necesita aquí, y aquí estamos, con orgullo de sentirnos, de ser españoles dispuestos si fuese necesario a cumplir lo que días atrás leía en un libro: «Dadme un campo de batalla y construiré la paz», esa paz tan necesaria a nuestra querida España, de la que tan poco se habla hoy en día, sustituyendo la palabra España y la palabra Patria por país».

Estas palabras fueron pronunciadas por el nuevo gobernador militar de Alava, Antonio Berdugo de Acuña, durante el acto de toma de posesión, celebrado este mediodía.

El general Berdugo de Acuña, que también asume la Jefatura de Defensa Operativa del Territorio, dijo también en su discurso: «Hablemos mucho de España, digamos lo que un salmo de la Biblia: «Que se me pegue la lengua al paladar si no hablo de Ti», que se nos pegue la lengua al paladar y se nos seque el corazón si no hablamos de Ti, España; si no hablamos de nuestra Bandera, la Bandera que ondeó en tantas tierras lejanas, Bandera que preside todos nuestros afanes, Bandera que ha servido de mortaja a nuestros héroes».

El nuevo gobernador militar de Alava, que pronunció su discurso delante de jefes, oficiales y suboficiales de la guarnición, acabó con las siguientes palabras: «Yo quiero terminar con la letra de una copla hecha por alguer del pueblo, pero que tenía muy dentro el amor a España. Dice así: «Yo tenía una Bandera color de sangre y de sol. Me dicen que no la quiera, y yo ya no soy español, soy de una tierra cualquiera». Ese amor expresado en esa letra es el que oído a todos los componentes de esta guarnición. Ese amor que se traducirá en un comportamiento ejemplar en todos los órdenes pues no debemos olvidar que las miradas de todos están fijas en nosotros. Me consta que así lo haréis».

### GABEIRAS, EN MELILLA

Melilla (Efe). — El teniente general jefe del Estado Mayor del Ejército, José Gabeiras Montero, y el capitán general de la novena región militar, teniente ge-

neral Antonio Delgado Alvarez, han llegado hoy a Melilla en visita oficial de dos días de duración.

Durante su estancia en Melilla, los militares visitarán distintas unidades y celebrarán reuniones con altos

mandos de la guarnición. Esta visita que incluye también otras a las plazas de Melilla, Almería y Granada es calificada de inspección por la oficina de Prensa del cuartel general del Ejército.

## NOTA DEL SERVICIO DE TRAFICO

### A partir de hoy, corte en el Arco de Santa María

Para general conocimiento se hace saber que con motivo de las obras de pavimentación del Arco de Santa María, quedará cortado el tráfico rodado el mismo a partir de hoy día 31 de los corrientes y hasta que terminen dichas obras, cuyo plazo se prevé en dos meses.

Se tomarán las siguientes medidas de tráfico reflejadas en el croquis adjunto y que consiste:

Doble sentido de circulación en la avenida del Generalísimo desde el puente de Santa María hasta el cruce de la calle Martínez del Campo.

Sentido único de circulación Este-Oeste en la calle Martínez del Campo, desde

la avenida del Generalísimo hasta el cruce con la calle Aparicio y Ruiz.

Sentido único de circulación Norte-Sur en la calle F. Alvarez.

Sentido único de circulación Sur-Norte, en la calle Benito Gutiérrez.

El principio y fin de la línea de autobuses a la Barriada Yagüe estará situada en la calle Martínez del Campo entre la calle Generalísimo Franco y Asunción.

Este Ayuntamiento ruega a todos los vecinos y conductores disculpen las molestias que se puedan ocasionar y se respeten las señalizaciones existentes en evitación de posibles accidentes.

CON DOCUMENTOS AUTENTICOS, FILMADOS POR LOS MEJORES OPERADORES DE TODO EL MUNDO —A VECES JUGANDOSE LA VIDA Y, HASTA PERDIENDOLA—:

CINE TIVOLI

ESTRENA, MAÑANA

# MORIR EN MADRID



UN FILM DE **Frédéric Rossif**  
 MÚSICA DE Maurice Jarre

«UNA PELICULA QUE NOS CUENTA EL FINAL DE UN MUNDO, A TRAVES DE LA HISTORIA OBJETIVA DE LA GUERRA CIVIL ESPAÑOLA»

(«L'Humanité»)

(Aut. PARA MAYORES 18 AÑOS)

Respetar al peatón, conductor. Cuando vas al volante, él es el débil. No abuses. La fuerza la tienes en el coche que no piensa. Pero tú si tienes obligación de pensar.

# Jubilosa conmemoración Patronal de San Lesmes

## Cientos de burgaleses asistieron a los solemnes cultos del templo parroquial presididos por las autoridades

### Grupos folklóricos, Peñas, «reinas» y Corporaciones bajo mazas desfilaron en la comitiva desde la Plaza Mayor

#### Fiesta titular de la Unión Artesana y festival folklórico, por la tarde, en el complejo polideportivo

#### A mediodía, recepción municipal a los peregrinos de Loudun

Burgos celebró ayer su fiesta patronal en honor de San Lesmes Abad con solemnes y brillantes actos que tuvieron por la mañana como escenario el templo parroquial y sus alrededores y concentraron a cientos de burgaleses que aprovecharon esta jornada festiva en el calendario local para tomar parte en esta conmemoración y dedicar las restantes horas del programa para salir fuera de la capital o asistir al festival folklórico castellano que se celebró en el complejo polideportivo.

La conmemoración estaba organizada como en años anteriores por el Ayuntamiento, la Hermandad Adelmus, la parroquia y la Hermandad de Peñas y Casas Regionales, dando cita en los actos matutinos a autoridades y representaciones burgalesas.

El tiempo no ha colaborado en dar realce a esta fecha del 30 de Enero. El día salió algo frío y nuboso, lo que no fue obstáculo para que desde primeras horas de la mañana numerosos burgaleses se dieran cita en la Iglesia del Santo peregrino francés, asistiendo a los cultos que se desarrollaron durante toda la jornada.

En el referido templo hubo misas rezadas con la presencia de numerosos fieles a las ocho, nueve, diez, una, dos y siete de la tarde. El sepulcro del Santo Patrono de la ciudad aparecía profusamente adornado con flores y los clásicos panelillos que se vendieron también a la puerta en número de varios centenares, ya que las gentes que acudieron a los principales actos aprovecharon para renovar esta tradicional costumbre burgalesa.

#### PARTE LA COMITIVA DE AUTORIDADES Y PEÑAS DEL AYUNTAMIENTO

Después de las once y cuarto de la mañana, de la Casa Consistorial, partió la vistosa comitiva, auténtico espectáculo multicolor, folklórico, festivo y representativo, camino de la Iglesia de San Lesmes.

Abrían la marcha los típicos «Gigantillos», con la banda de música «Los Faraones», contratados por la Comisión Mixta de Festejos para amenizar estos actos. Desde primeras horas de la mañana dieron varios pasacalles, acompañando a la comitiva desde el Ayuntamiento hasta la Iglesia parroquial.

También figuraban en la comitiva los grupos de danzas «Justo del Río», del Círculo Católico de Obreros y el conjunto infantil de «Estampas Burgalesas»; el grupo «Los Trovadores de Castilla», luciendo sus típicas capas castellanas; los presidentes de las peñas y Casas Regionales luciendo el mismo atuendo y dando el brazo a las «Reinas», ataviadas con los trajes típicos de cada una de las regiones a las que representan, sociedades y entidades burgalesas portando estandartes, banderas y guiones. Especialmente las «Reinas» de las Instituciones populares de Burgos, lucían el traje negro con la mantilla y la peineta española, así como algunas de las concejales del Ayuntamiento.

También desfilaron en la comitiva los alcaldes de barrio de la ciudad, portando sus bastones de mando; la Diputación provincial, presidida por su titular, señor Montoya Ramos y el Ayuntamiento de la ciudad, presidido por el gobernador civil, señor De Santiago Juárez y el alcalde, señor Peña San Martín, con escolta de la Policía Municipal en traje de gala con capas azules, timbaleros y clarinetos y el jefe y subjefe de la Policía Municipal, don Fernando Sanz García y don Carlos Villazala Jausor, igualmente con trajes de gala.

También se sumó a la comitiva como en años anteriores la rondalla de la Peña Guitarrista Burgense, dirigida por su director maestro Francisco Espiga

El cortejo se dirigió a la Iglesia de San Lesmes por el paseo del Espolón, plaza de Primo de Rivera, calle de Vitoria, calle Conde Jordana hasta el templo parroquial, interpretando sus típicas danzas cada uno de los grupos folklóricos, interviniendo igualmente el grupo «Los Faraones» y los dulzaineros del Ayuntamiento.

Numerosos público presenció el paso de la comitiva, mientras eran disparados cohetes anunciadores del comienzo de la fiesta oficial.

A la entrada de la Iglesia, recibieron a autoridades y representaciones, el párroco don César Alonso de Porres con el clero parroquial, Hermandad Adelmus y los peregrinos de Loudun, especialmente invitados a los actos del patrono de la ciudad.

#### MISA SOLEMNE Y OFRENDA DEL CIRIO AL SANTO

A las once y media de la mañana, en el templo, totalmente abarrotado de fieles, hasta el momento que varios cientos de personas no pudieron asistir a los cultos, se inició la solemne misa concelebrada. Presidió la asamblea el vicario general de la diócesis, doctor don Vicente Proaño, en representación del Prelado que se encuentra enfermo; oficiando también el santo sacrificio como asistentes don Nicolás Dulanto, prior de la Universidad de Curas Párrocos y coadjutores y párroco de Nuestra Señora la Real y Antigua de Gamonal y el coadjutor de la parroquia, don Jaime Vargas Vivar, tomando parte en el oficio además del párroco, don César Alonso de Porres, el vicario pastoral, don Alejandro Millán, párrocos de la ciudad y adscritos a la feligresía, hasta un total de catorce.

La homilía fue pronunciada por el vicario general, resaltando el patronazgo de la ciudad, las palabras del Papa sobre el camino del hombre hacia Dios en el momento actual y rogando a San Lesmes su protección para esta ciudad y su Iglesia. La misa fue cantada en castellano por el Orfeón Burgalés bajo la dirección del maestro Salvador Vega. El Evangelio fue leído también en francés por el padre Francisco Roderau.

En la presidencia oficial de la ceremonia se encontraba el

Ayuntamiento de la capital con su estandarte y el clásico «braserero», presidido por el gobernador civil y el alcalde. A la derecha se encontraban el presidente de la Audiencia Territorial don Pablo Maqueda Ibáñez; fiscal jefe, don Adolfo Martín Andrés; gobernador militar de Burgos y subinspector de tropas y servicios de la VI Región Militar, general Bello del Valle; presidente de la Diputación provincial, señor Montoya Ramos; presidente de la Hermandad Adelmus, don Luis Delgado Diarte; agente consular de Francia en Burgos, señor González Marrón y representaciones de la Alianza Francesa en Burgos.

Al otro lado y en lugares destacados se encontraban los alcaldes de barrio y las «Reinas» de las Peñas.

Al Ofertorio, las «Reinas» de las entidades y sociedades burgalesas y regionales, hicieron la ofrenda y posteriormente el alcalde de la ciudad, señor Peña San Martín el tradicional cirio, correspondiendo, de acuerdo con el ceremonial, al vicario general.

A continuación, la Hermandad Adelmus procedió a la imposición de medallas a los siguientes señores:

Don César Rico Pardo y su esposa doña María Begona Ruiz, don Eugenio García García y su esposa doña Dolores García, don Antonio Vences Alvarez y su esposa doña María del Carmen Quintela de Vences; Jean Claude Cheminade y su esposa Françoise Chaminade, don Jesús González Alonso y doña Felisa Ortega de González, esposa del anterior.

Los peregrinos de Loudun también ocupaban un lugar preferente junto al altar. Esta embajada gala de la tierra natal de San Lesmes estaba encabezada por el teniente de alcalde del Ayuntamiento de Loudun, monsieur Mazá.

El grupo de danzas «Justo del Río», como también es tradicional en esta fiesta bailó la «danza del Santo», ante el altar.

Al término de la santa misa, alrededor de la una menos cuarto de la tarde, el vicario general ofreció a las autoridades y a todos los asistentes la reliquia del Santo que fue venerada.

A la salida del sagrado recinto, la venta de panecillos se intensificó hasta el punto de quedar prácticamente agotados.

#### VISITA A LA «UNION ARTESANA»

La salida del templo se hizo procesionalmente, y numeroso público presenció el desfile de la comitiva a la que abrían paso los típicos gigantillos, ejecutando sus danzas los grupos folklóricos de la ciudad.

Todas las representaciones de «Peñas» y entidades regionales con sus «Reinas» y estandartes, además de las autoridades y Corporación municipal, precedida de los alcaldes de Barrios, se dirigieron al domicilio de la Sociedad «Unión Artesana» que con sus 72 años de vida es la más veterana de la ciudad después del «Círculo de la Unión» y que, como es sa-



El gobernador civil acompañado del gobernador militar, presidente de la Audiencia y el fiscal jefe en los actos de ayer. — (Foto FEDE)



Representaciones de las Peñas con las «reinas» en la comitiva que desde la Plaza Mayor se trasladó al templo parroquial para celebrar la fiesta de San Lesmes. (Foto FEDE)



Aspecto que ofrecía la cena de las Peñas en la víspera del día de San Lesmes. (Foto FEDE)

bido, ostenta el título honorífico de «Buen Vecino».

Al entrar en el domicilio social, la Rondalla de la Peña Guitarrista Burgense, dirigida por el maestro Espiga, interpretó alegres composiciones. En

el salón principal de la sociedad tuvo lugar un simpático acto, al que también asistieron, especialmente invitadas una representación de la Peña «Los Brincos» de Logroño y otra de Loudun, presente en el abate

Rudereau (don Paco) y otros peregrinos.

En primer término, el presidente de la «Unión Artesana», don Pedro Alonso Castilla al

(Pasa a la pág. siguiente)

# La festividad de San Lesmes

(Viene de la pág. anterior) que acompañaban la «Reina» señorita Rosa María de la Herra Espinosa, autoridades y directivos, así como el agente consular de Francia en Burgos, señor González Marrón, pronunció unas palabras de saludo, bienvenida y gratitud a todos por su asistencia y en especial a las autoridades, concejales y comisiones de Loudun y de Logroño, invocando la protección de San Lesmes Abad, Patrono de dicha Sociedad y dedicando un emocionado recuerdo a directivos y socios fallecidos.

El alcalde señor Peña y el presidente de la Diputación señor Montoya se adhirieron al acto con breves y cordiales palabras de felicitación, y el señor Montoya subrayó la unión de la capital y de la provincia diciendo que hoy más que nunca se hace preciso mantenerla en las circunstancias que atraviesan.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos y, por último, se sirvió una copa de vino español, reuniéndose luego directivos, socios y familiares en un almuerzo de hermandad.

## AGASAJO EN EL SALON PARROQUIAL

Una vez concluida la solemne celebración religiosa, la parroquia de San Lesmes ofreció en sus salones una copa de vino español a las representaciones eclesiásticas de la ciudad y a los peregrinos de Loudun, confraternizando las Hermandades «Adelmus» de dicho Municipio y la de Burgos, así como las asociaciones del apostolado regular pertenecientes a la feligresía de San Lesmes.

Los viajeros franceses manifestaron a un compañero nuestro la satisfacción que experimentaban por su vuelta a Burgos y el éxito de la excursión que el día anterior vivieron en la histórica ciudad de Frías y en la villa de Oña.

Después de dicho acto, ambas Hermandades estuvieron presentes en la tradicional comida que la parroquia de San Lesmes ofreció ayer a las autoridades y que tuvo lugar en el hotel «España».

## OTROS ACTOS

La fiesta de San Lesmes Abad se completó por la tarde con otros actos, incluidos el del final del triduo en la parroquia por donde desfilaron millares de personas para renovar su devoción al Santo en el sepulcro que guarda los restos del Patrón de Burgos.

En el orden deportivo y recreativo, y aparte de los actos que tuvieron lugar por la mañana, destacaron en las horas vespertinas y nocturnas la final de la competición de Tenis y un gran festival Folklórico en el Polideportivo Municipal, organizado por la Hermandad de Peñas, con intervención del Orfeón Arandino «Corazón de María», Danzas Burgalesas «Justo del Río», conjunto musical «Yesca» y «Orfeón Mirandés», «José de Valdivielso».

## ACTOS DE HOY, JUEVES

A las 12, en la Sala de Jueces del Ayuntamiento, recepción en honor de los peregrinos de Loudun.

A la 1, descubrimiento de una placa en la casa en que vivió el músico burgalés Antonio José.

A las ocho de la tarde, inauguración de las Jornadas de Homaje a Antonio José con motivo de la presentación de su «Cancionero».

A la misma hora, en el Pabellón Polideportivo Municipal, fútbol-sala femenino, organizado por la Hermandad de Peñas de Burgos.

# ACTIVIDADES POLITICAS Y SINDICALES

## HOY MANIFESTACION DE PROTESTA POR LA ENSEÑANZA

Escritos en ciclostil difundidos ayer por la ciudad y dos de cuyos ejemplares fueron hechos llegar a nuestra Redacción, convocan para hoy a las ocho de la tarde «en la plaza del Cid» (cabe imaginar que se trata de la plaza de Miguel Primo de Rivera puesto que con aquella nominación no existe tal plaza) a una manifestación de protesta contra los proyectos de Ley de Enseñanza presentados por UCD al Parlamento y en petición de que sean retirados de las Cortes y sustituidos «por una Enseñanza popular», concebida como servicio público que «responda a las necesidades populares, democrática y creativa».

Suscriben el llamamiento las Coordinadoras de Estudiantes Universitarios, de Estudiantes de Enseñanza Media y de Formación Profesional de Burgos, además de 17 partidos y centrales sindicales de izquierda, según sus siglas.

En esos escritos en ciclostil se pide la dimisión de los ministros González Seará y Otero Novas, se acusa al Gobierno de ofrecer sus «versiones» y tergiversaciones por TVE, y a la Prensa local de negar «sistemáticamente» el derecho a informar a la opinión pública a través de sus páginas.

DIARIO DE BURGOS que se solidariza con todas las iniciativas civilizadas que respondan al principio constitucional de la libertad rechaza enérgicamente esos «alegatos» que consideramos anónimos en tanto en cuanto no vengan legitimados debidamente por los representantes legales de esas entidades cuyas siglas se emplean en el escrito de referencia. Nuestro Periódico es obvio que no hace ningún tipo de propaganda ya sea de la derecha, de la izquierda o del centro y procura informar siempre objetivamente y dentro de las naturales limitaciones de espacio que hacen imposible muchas veces el reproducir literalmente los múltiples comunicados cuando éstos, además, son extensos. Y en el momento que entran en el campo de la propaganda existe el recurso —común en todos los rotativos de Prensa no partidista— de la publicidad tarifada.

## NOTA DEL PCE

El Comité provincial del PCE nos envía, con ruego de publicación, la siguiente nota:

«Ante la situación actual de los distintos niveles de enseñanza en el país y la involución que suponen los proyectos presentados por UCD en el Parlamento sobre Estatuto de Centros escolares, Ley de Financiación de la Enseñanza Obligatoria y Ley de Autonomía Universitaria, el Partido Comunista de España en Burgos se adhiere a la convocatoria y llama a todos sus afiliados y simpatizantes a participar en la manifestación autorizada que tendrá lugar hoy día 31, a las ocho de la tarde, en la plaza del Cid».

## LOS TRABAJADORES DE «HISPANAGAR» CONVOCAN UNA MANIFESTACION

El comité de empresa de «Hispanagar» ha hecho público un comunicado en el que da cuenta de la última reunión celebrada con la representación de la empresa, en la que esta dice, se niega a considerar la totalidad de la propuesta de los trabajadores e incluso —afirman— negándose a negociar cualquier punto que no fuera únicamente la productividad. Señalan que al no verse de inmediato solución al conflicto, han convocado una manifestación para el próximo día 7 de Febrero, a las ocho de la tarde

en la plaza de Primo de Rivera.

## PROTESTA

El PSOE, LCR, MC.C-L, PCE

y PTC-L, han hecho público un comunicado protestando por la «entrada de ocho fascistas con cascos de moto, la cara tapada y armados de palos» en el local donde se celebraba un acto público organizado por la Liga Comunista Revolucionaria y las Juventudes Comunistas Revolucionarias. Afirmán que, arrojaron tres bombas de azufre de la que sólo una estalló. En su protesta piden la ilegalización de F.N. y de las organizaciones fascistas y hacen un llamamiento a la izquierda para su unidad para luchar contra el fascismo.

## NOTA DE LA F.U.A.G.

Transcribiendo los acuerdos que se han tomado en las últimas reuniones del Pleno de la COAG (Coordinadora de Organizaciones de Agricultores y Ganaderos) y de acuerdo totalmente en las consideraciones que se hacen, por parte de esta Federación, manifestamos:

«Después de debatido ampliamente en los dos últimos plenos y en coherencia con la línea seguida desde el Inicio, la COAG se mantiene al margen del Frente Sindical Agrario en el que participan las demás organizaciones de agricultores.

Las razones para esto son fundamentalmente dos: En primer lugar objetivamente los intereses que defendemos son cada vez más contrarios, en la medida que las soluciones a las crisis exigen reformas de fondo respecto de las estructuras comerciales y productivas para la Explotación Familiar mantenga su renta, lo que hace imposible una postura conjunta de la COAG con organizaciones que defienden sobre todo una política de precios.

En otro orden de cosas, estimamos que la situación en el campo hay que analizarla en base a la lucha por la hegemonía en el medio rural de las fuerzas progresistas y democráticas frente al intento de los caciques, las fuerzas más reaccionarias y los distintos grupos de intereses económicos que intentan mantener su control sobre el campo. Esta lucha tiene por escenario numerosas instancias y organizaciones: Cámaras Agrarias, Ayuntamientos, Cooperativas, Sindicatos y Organizaciones de Agricultores, etc. El Gobierno utiliza cada una de estas instancias según les sean favorables en cada momento. Esta es la razón fundamental por la que se niega a negociar y a reconocer la representatividad campesina y elaborar los censos agrarios reales.

En este contexto, las restantes organizaciones, sobre todo sus direcciones nacionales, son instancias desde las que el conjunto de fuerzas que antes controlaban el campo, intentan perpetuar sus posiciones privilegiadas, para lo que cuentan con importantes resortes de poder, apoyados desde el propio IRA. Además la COAG se niega a respaldar la dualidad CNJA -

UFADE.

Teniendo en cuenta todo esto, estimamos totalmente inviable institucionalizar una relación con ellos y menos elaborar conjuntamente una estrategia de Política Agraria. Esto sería poner el Movimiento Democrático Campesino y a los agricultores y ganaderos familiares a los que representamos en manos de la red caciquil y de los poderosos grupos de presión política y económica existentes en torno a la agricultura, que a su vez tienen importantes vínculos con la Administración con la que dicen enfrentarse».

## CHARLA-COLOQUIO DE LA U.G.T. EN BRIVIESCA

Dentro de la campaña de información y debate, que la Unión General de Trabajadores de Burgos está llevando a cabo en toda la provincia sobre:

—Estatuto de los Trabajadores.

—Acuerdo Marco I. U.G.T. C.E.O.E.

Hoy, día 31 de Enero, a las 8 horas de la tarde, y en las escuelas «Teresa Arce» de Briviesca, tendrá lugar una charla-coloquio abierta a todos los trabajadores de la zona.

Dada su participación directa en ambos temas, intervendrán Esteban Granado, diputado del PSOE y Rafael Prieto miembro del Comité Confederal de la UGT.

## PAROS EN «FIRESTONE»

El Comité de Empresa de «Firestone Hispania, S.A.» hace público la siguiente nota:

El Comité de Empresa comunica a la opinión pública que los trabajadores de «Firestone Hispania S.A.» realizaremos hoy y mañana, paros de una hora de duración en los distintos turnos de trabajo, como protesta por la marcha de las negociaciones del Convenio 80.

Las negociaciones que comenzaron a mediados de Diciembre, se encuentran en un punto muerto, tras la oferta de la Empresa en los últimos días y que consiste en un aumento salarial del 13 por ciento y una oferta de reducción de jornada para 4 años establecidas en 1.880 horas anuales. Esto último condicionado a recuperar la producción que la reducción de horario conlleva.

Estas ofertas para los trabajadores son inaceptables ya que la Empresa ha tenido unos beneficios durante 1979 de más de 600 millones, ha disminuido el absentismo y ha aumentado la productividad individual.

Los trabajadores consideramos que la reducción de horario que establece el Estatuto de los Trabajadores es importante en nuestra Empresa, y no aceptamos que por esta reducción se tenga que recuperar la producción que se debe de hacer.

La Empresa está demostrando su nula voluntad negociadora, y una vez más se demuestra que estamos ante una patronal dura, reaccionaria, intransigente y cerril a las reivindicaciones de los trabajadores.

Por último queremos señalar que el Convenio es conjunto con los centros que la Compañía tiene en Bilbao y Santander y que estos compañeros también harán paros por los mismos motivos».

## DENUNCIA DE ESTUDIANTES

Una autotitulada comisión de Prensa de la Coordinadora de Estudiantes Universitarios de Enseñanza Media y Profesional, con las firmas de Francisco Javier Herranz Andrés y Juan José Alegre Martínez, envía un escrito no original precisamente puesto que se trata de una copia, en la que formulan una serie de cargos contra la Policía y la autoridad gubernativa, en relación con la manifestación del martes relativa a la Enseñanza, y piden la libertad de un detenido.

Este tipo de denuncias, si procede, deben formularse ante la jurisdicción correspondiente, porque la Prensa no es un juzgado de guardia.

# TRABAJOS DE CALIDAD TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS  
San Pedro de Cardeña, 34  
Teléfono 21 73 58

## CAMIONES 2.ª MANO

### TOTALMENTE REVISADOS

Pegasos — Barreiros — Ebro — Avias  
2-3 y 4 ejes y tractor con y sin volquete  
Ver exposición en:

# AUPASA

Avda. Madrid, 2. Teléfono 72 14 00  
PALENCIA

## VIDA CULTURAL

### Proyección del documental «Burgos, Cabeza de Castilla», en la C. de Ahorros del Círculo

Hoy, a las ocho de la tarde, y patrocinada por la Delegación provincial del Ministerio de Comercio y Turismo, tendrá lugar en el salón de actos de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros (entrada por la calle de Julio Sáez de la Hoya), la proyección del documental «Burgos, Cabeza de Castilla», del que es autor D. Alberto Huerta.

«Burgos, Cabeza de Castilla» es un mediodiámetro en color de, aproximadamente una hora de duración, en el que se ofrece una amplia panorámica de Burgos, su Historia, su Arte y su presente, así como una extensa recapitulación de todos los monumentos de la capital, en un trabajo de indudable interés documental.

La entrada a la citada sesión es libre, pudiendo acudir todos los que se muestren interesados por el tema. Previamente se hará la presentación del trabajo D. Alberto Huerta.

## ACTUACIONES DEL GRUPO «GAVIOTA»

El grupo «Gaviota» ha participado en el programa de fiestas organizado por el Ayuntamiento con motivo de San Lesmes con una obra de teatro especialmente dirigida a los niños: «El pájaro blanco» de E. Hesbois. Tanto por su temática como por su lenguaje simbólico, esta obra es continuadora de la tradición que hace del teatro el espejo más fiel de la vida real de los hombres.

El grupo «Gaviota» escogió esta obra por su valor intrínseco y porque permitía la participación de su numerosa «troupe». De hecho intervienen en la escena más de cuarenta personajes, en su mayoría niños. La acción escénica está enmarcada por un coro que la comenta y acompaña a base de expresión corporal. Tanto el salón de la Casa de Cultura como el del Colegio de las MM. Salesianas se vieron abarrotados de numeroso público infantil y adulto. La puesta en escena y dirección general es de Loly Badía.

Joven: tu puesto si es que de verdad sabes lo que te dicta el corazón está en Cruz Roja de la Juventud.

# DE ARTE

## CUBILLO: EN EL ARCO DE SANTA MARIA

Nos gustan las exposiciones que nos sorprenden. Nos gusta, por ejemplo, ir con el criterio de que vamos a encontrar la artesanía y toparnos nada menos que con el mismo meollo del Arte. Esto es lo que nos ha pasado con la exposición que tiene Crescente Cubillo en el Arco de Santa María. Y nos ha pasado, obviamente, como si las cosas vinieran por sorpresa. No es nada habitual encontrarse con una especie de nueva dimensión del Arte, con una forma casi inédita de encontrar todo el repertorio de sentimientos que hemos ido ubicando por otros sitios y hallarlos ahí, plasmados en hierro, en esculturas y altorrelieves que vienen relatándonos toda la larga lista de lo que sentimos, de lo que vemos como quien ve el descubrimiento que tenían presentado tiempo atrás.

Cubillo ha traspasado las fronteras del Arte. Se ha situado en estratos que van diciendo todo lo que este hombre lleva dentro, todo lo que es capaz de hacer. Y en cierto modo, nos asombra. Nos ocurre que teníamos una idea totalmente equivocada. Ya hemos dicho que íbamos en busca del artesano y nos hemos encontrado con quien sabe hacer Arte. No nos extraña el éxito que ha alcanzado. No nos asombra que el pueblo, haciendo nuevamente «voz de Dios», haya dado antes que nadie con esta dimensión de hierro y sensibilidad de un Crescente Cubillo, que nosotros no conocíamos, que descubrimos ahora, que queremos colocarle en el sitio que se merece.

## GREGORIO GARCIA EGUILUZ: EN «AULA ESPOLON»

García Eguiluz ha llegado hasta nosotros con una muestra muy atractiva que eleva la talla en madera a estratos que no resultan habituales. Sabe encontrar la emoción que encierran muchos de nuestros ángulos burgaleses y urbanos y los interpreta de una manera muy personal y muy atractiva. Eleva la materia con la que trabaja a estratos que no son frecuentes y termina recreando el ánimo del espectador. No nos extraña que el público le haya tributado una acogida muy poco frecuente. Nuestra enhorabuena más cordial.

A. S.

# LA PUEBLA DE ARGANZON SIN AYUNTAMIENTO

## Cuatro concejales han cesado al ser expulsados de UCD y en la sesión de ayer dimitieron el alcalde y los otros dos ediles que integraban el Concejo

La Puebla de Arganzón.— (De nuestro redactor enviado especial). — Momentos antes de las nueve de la noche de ayer, el histórico pueblo burgalés de La Puebla de Arganzón quedó sin Corporación Municipal que rija sus destinos. Parte de sus concejales cesaron como tales al ser expulsados por UCD, por cuya candidatura resultaron elegidos como tales en las elecciones municipales del 3 de Abril del pasado año. Los otros miembros de la Corporación, el alcalde y los dos concejales restantes, presentaron su renuncia en la sesión celebrada a las ocho de la noche de ayer en el Ayuntamiento. Por si fuera poco, el secretario, don Atanasio Vergara Avelina, cesaba como tal ayer miércoles y hoy jueves se posesionará como secretario en su nuevo destino.

Como conocen nuestros lectores el Concejo celebró anoche sesión para quedar enterados del cese de cuatro de sus miembros, motivado por su expulsión del partido centrista. Estas cuatro personas proyectaban presentar en el Pleno anunciado para hoy, una moción en la que pedían la incorporación de La Puebla de Arganzón a la provincia de Alava, acogiendo al Estatuto Vasco.

El Pleno estaba anunciado para las ocho de la noche no obstante y por no haber podido confirmar la hora con exactitud, llegamos a La Puebla minutos antes de las seis y media de la tarde. El pueblo aparecía tranquilo. La tarde era fría y en el recorrido que hicimos por el mismo, presenciamos pocos transeúntes; la mayor parte permanecía en sus trabajos o en casa. La Puebla tiene buenas cafeterías y un excelente restaurante en la margen de la carretera nacional Madrid-Irún. En el centro del pueblo, en la plaza donde se alza una bonita iglesia y la Casa Consistorial, existe un moderno bar que al mismo tiempo es tienda de comestibles. Por lo que posteriormente pudimos comprobar a éste establecimiento es donde acuden la mayoría de los vecinos, al menos en esta época invernal.

Nuestra primera visita fue al Ayuntamiento, en cuyas escaleras encontramos al secretario. «Ya sé —nos dijo— que estuvieron ustedes

ayer (por el martes) preguntando por la hora de la sesión del Ayuntamiento. Llamaron ustedes a mucha gente». «Es cierto, le respondimos; como también lo es que de los que llamamos, a unos no los localizamos y otros nos dieron respuestas de evasión».

La casi hora y media que dedicamos a pasear por el pueblo, nos sirvió para hablar con unos y con otros. Muchos jóvenes desean con pasión su incorporación a Alava; por el contrario las personas mayores con las que charlamos no desean formar parte de «Euzkadi», sin que por ello dejen de mostrar su cariño hacia Alava.

Las fachadas de los edificios y casas de La Puebla de Arganzón aparecen limpias de todo tipo de propaganda. Sólo, en una tapia, destacaba una pintada en letras grandes que dice «GORA-ETA».

A medida que se acercaba la hora de la sesión, el bar de la plaza comenzó a llenarse de público; frente a la Casa Consistorial un grupo de personas, entre los que se encontraban los enviados de los periódicos vascos con delegaciones en Vitoria. Unos jóvenes quisieron conocer cual iba a ser la actitud de los cuatro concejales que habían sido expulsados de UCD y a los que interpellaron a la llegada de éstos a la plaza y con los que posteriormente charlaron en el bar.

Durante nuestra conversación con vecinos de La Puebla se nos informó que la mayoría de las personas que integran el Ayuntamiento residen en Vitoria, donde tienen su trabajo; circunstancia ésta, por otra parte natural, toda vez que La Puebla dista 16 kilómetros de la capital alavesa. Se nos dijo también que el PNV ha cuidado al sector joven de la localidad organizando festejos o ayudando a su celebración.

Un grupo de personas mayores, momentos antes de las ocho, inició en el bar de la plaza una partida de mus, cuyo juego era seguido por otros tantos o más personas que las que se enfrentaban en el interesante juego. A su alrededor se hablaba ya de la sesión que estaba a punto de iniciarse.

### EL PLENO

Minutos antes de las ocho,

una treintena de personas, en su mayoría jóvenes entre cuyo número figuraban los periodistas y fotógrafos, esperaban a la puerta del Ayuntamiento a que el secretario anunciara la apertura de la sesión.

A las ocho y cinco se dió la voz de «Sesión pública», llenándose inmediatamente la pequeña sala donde se iba a celebrar la reunión del Ayuntamiento. Presidió el alcalde, don Elí Somalo Fernández, acompañado por los concejales doña Ana María Ocharán Beltrán y don José María Aguirre Alzola.

Antes de iniciarse la sesión, el secretario hizo saber que era decisión del alcalde que no se hicieran fotografías y que el público se abstuviera de emitir opiniones; actitud que el público observó con toda escrupulosidad, siendo su actitud de la máxima corrección y respeto.

Abierta la sesión, el secretario procedió a dar lectura al acta de la anterior que fue aprobada por el alcalde y los dos concejales, quienes estamparon su firma en el libro.

Seguidamente, por el secretario se dió lectura al escrito que había sido enviado por el Comité de Disciplina de UCD de Burgos, por el que se comunicaba la expulsión del Partido, por falta muy grave, a los señores don José Luis Bañuelos Manzanos, don Julio Bajos Aguinaco, don Angel Loza Usategui y don Emilio Usategui Fernández.

Tras la lectura del citado escrito y ante el hecho que la expulsión del Partido supone el cese inmediato en los cargos de concejal, se adoptó el acuerdo de dar cuenta de la decisión a la Junta Electoral al gobernador civil de la provincia.

A continuación el secretario procedió a dar lectura al escrito que había sido presentado por los capitulares don José María Aguirre Alzola y doña Ana María Ocharán Beltrán de Otalora y que textualmente dice lo siguiente: «Los concejales don José María Aguirre y doña Ana María Ocharán hacen presente que dadas las circunstancias que concurren en este asunto y estimando responder a la confianza de los convencidos que les eligieron en las urnas, se ven impedidos a renunciar a sus escaños, por lo que en este acto presentan la dimisión con carácter irrevocable de los



Grupo de personas esperando en las escaleras de la Casa Consistorial el momento del comienzo de la sesión del Ayuntamiento. — (Foto FEDE)

cargos de concejal que ocupan».

Por su parte, el alcalde, entregó una nota al secretario a la que éste dió lectura y cuyo texto literal dice: «El alcalde interviene para que se haga constar, por razones obvias, su renuncia irrevocable al cargo de concejal para el que fue elegido y por consiguiente para el de alcalde presidente para el que fue designado por la Corporación».

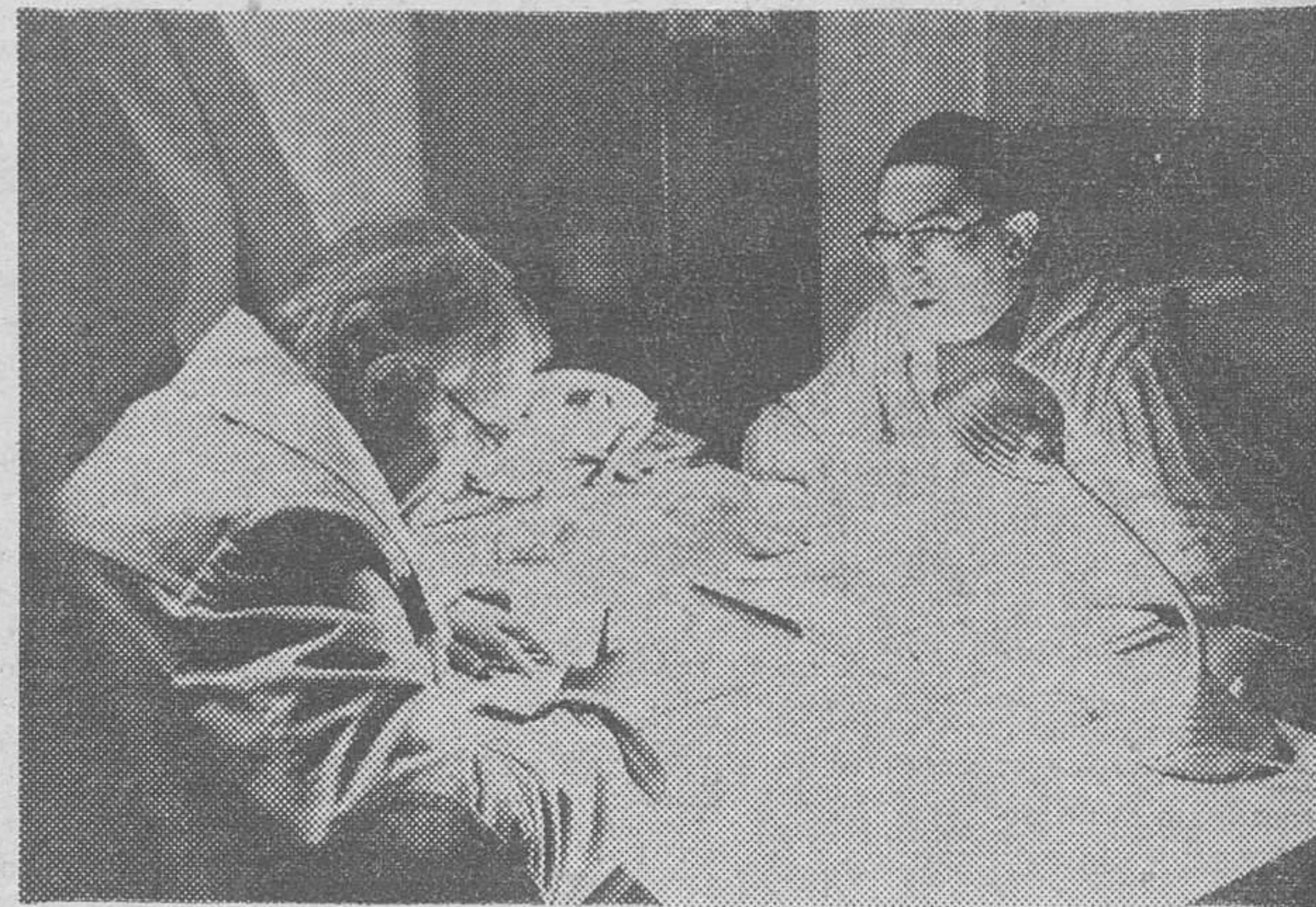
Leído el escrito, se levantó

Puebla de Arganzón se presentó una sola candidatura a la votación y ésta lo era por UCD.

Al salir del Ayuntamiento, cuya sesión nos dió la impresión de que se celebró bajo una gran tensión patente en los rostros del alcalde y de los concejales y en el nerviosismo del secretario, charlamos con un grupo de personas, jóvenes en su mayor parte, que mostraron su disgusto por una multa que les había sido impuesta, al parecer por el anterior goberna-

Así lo afirma un comunicado de UCD de Alava aprobado por el Comité ejecutivo a raíz de las medidas disciplinarias de UCD de Burgos contra los concejales de Treviño y Puebla de Arganzón.

Después de mostrar su total sorpresa e indignación por la actuación de UCD de Burgos y de hacer una breve historia del desarrollo de los hechos, la nota del Comité ejecutivo de UCD de Alava, que consta de cinco acuerdos, señala que «denuncia



Nuestro enviado especial, durante su charla con el hasta ayer secretario del Ayuntamiento de La Puebla de Arganzón. — (Foto FEDE)

la sesión, sin que en la misma el alcalde, don Elí Somalo Fernández ni ninguno de los otros dos concejales que asistieron.

A la vista de la reunión, La Puebla de Arganzón, ha dejado de tener Corporación, por lo que la autoridad competente deberá nombrar una Junta Administrativa que se encargue de regir los destinos del municipio hasta unas nuevas elecciones.

Terminada la sesión charlamos brevemente con el secretario, don Atanasio Vergara al que preguntamos si era verdad que la mayor parte de los concejales se encontraban censados en Vitoria. Nos respondió que él no lo sabía y nos dijo también que acababa de cesar como secretario de La Puebla de Arganzón, ya que hoy jueves, día 31 de Enero, se posesionará de su cargo en otro pueblo.

Nos confirmó también que en las elecciones municipales del 3 de Abril de 1979, por La

dor civil; multa que se nos distribuyó no se había hecho efectiva. Les preguntamos su opinión por la incorporación de La Puebla de Arganzón a Alava y su respuesta fue rotunda y afirmativa. «Nuestros apellidos son vascos» nos dijo una joven. Otra persona estimó como acertada la pregunta al secretario sobre donde estaban censados los concejales.

En el bar de la plaza, el grupo de jugadores de mus y los «mirones» seguían pendientes del juego. Daba la sensación de que lo ocurrido en el Ayuntamiento no les afectaba.

J. S.  
U.C.D. DE ALAVA, CONTRA LAS MEDIDAS DISCIPLINARIAS ACORDADAS POR U.C.D. DE BURGOS

Vitoria (Efe). — «UCD de Alava entiende que la postura de UCD de Burgos atenta a la libertad de expresión, al utilizar métodos que pueden coartar las libres aspiraciones de un territorio que utiliza las vías constitucionales para lograr sus pretensiones».

públicamente la parcialísima actuación tanto del Comité ejecutivo de UCD de Burgos como de su Comité de disciplina, al sancionar a unos afiliados al partido en temas en los que éste todavía no se había pronunciado y en los que, entendemos, concurre el agravante de tratarse de un tema que merece la libertad del voto en conciencia».

«Merece nuestro total rechazo —continúa el comunicado—, la actuación seguida por UCD de Burgos con los concejales de La Puebla de Arganzón, por haber recurrido a procedimientos caducos, para impedir la libre expresión de éstos en el pleno del día 31».

Más adelante UCD de Alava afirma que «consecuente con la postura que ha adoptado hasta la fecha en temas de esta índole quera hacer patente que «en su opinión, debe ser la voluntad de los trevineses la que decida su futuro, siempre dentro del marco de la Constitución española».



Vecinos de La Puebla de Arganzón a punto de iniciar su partida de mus, ajenos a lo que sucedía en el Ayuntamiento, situado a escasos metros del bar donde se encontraban. — (Foto FEDE)

LEA USTED SIEMPRE

**Diario de Burgos**





## Prórroga de las ayudas a minusválidos

Madrid (Efe). — El Boletín Oficial del Estado-Gaceta de Madrid publicó ayer miércoles, una resolución de la Dirección general de Servicios Sociales, en virtud de la cual se convoca la concesión de prórroga de las ayudas otorgadas a favor de los minusválidos con cargo al Fondo Nacional de Asistencia Social.

La prórroga de la ayuda se concederá, si procediera, hasta el 31 de Diciembre de 1980 y su cuantía será:

—Para minusválidos atendidos en centro privados reconocidos por los Ministerios de Sanidad y Seguridad Social, del Interior, Educación o Trabajo: 4.000 pesetas al mes si se encuentran en régimen de internado y 3.500 pesetas mensuales si están como medio-pensionistas.

—Para los atendidos en Centros de la Administración institucional de la Sanidad Nacional (AISNA) o en otros de naturaleza análoga: 2.500 pesetas al mes a los internos y 2.000 pesetas a los medio-pensionistas.

—Para los atendidos en centros de las Diputaciones o Ayuntamientos: 1.000 pesetas mensuales si están internos y 1.500 pesetas si se encuentran en régimen de media pensión.

Para que pueda otorgarse la citada prórroga será necesario que los representantes legales de los beneficiarios acrediten que continúan concurrendo las condiciones requeridas para la concesión de estas ayudas. El plazo para la presentación de los documentos será de 30 días naturales a partir de ayer, fecha en que se publicó la resolución en el BOE.

## HACIENDA CONFIRMA QUE LOS SALARIOS DE FUNCIONARIOS SUBIRAN UN 12,5 POR 100

### Pero los límites previstos en la Ley no pueden ser superados

Madrid (EFE). — Los servicios del Ministerio de Hacienda no tenían concertada ayer, y por tanto no se celebró, ninguna reunión con la coordinadora estatal de funcionarios de la Administración pública, según un comunicado del gabinete de información del Ministerio de Hacienda.

En el citado comunicado, el Ministerio de Hacienda expone su posición respecto a determinados puntos relacionados con la huelga y las reivindicaciones que los funcionarios mantienen.

El incremento de las retribuciones de los funcionarios pú-

blicos —dice Hacienda— viene determinado por el artículo séptimo de la Ley de Presupuestos, cuya aplicación supone que, para la generalidad de los colectivos, el aumento representará un 12,5 por 100 sobre las percepciones de 1979.

Según el Ministerio, todos los funcionarios públicos van a tener un incremento salarial en el presente año del 12,5 por 100, salvo escasas excepciones que se resolverán a nivel ministerial. En especial, el personal de los Cuerpos administrativos y auxiliares tendrá un incremento del 12,5 por 100.

«Nunca ha pretendido la Ley de Presupuestos ni, en consecuencia, la Administración, que los grupos de funcionarios de menor retribución tuvieran un incremento menor del 12,5 por 100» añade la nota.

Para el Ministerio, esta posición de la Administración no es sino la aplicación de lo previsto en la Ley de Presupuestos. «Los representantes de algunas de las organizaciones que han tenido parte activa en la promoción de la huelga —dice— tenían conocimiento de este hecho».

Después de señalar que los límites de elevación previstos en la Ley de Presupuestos no pueden ser superados por la Administración, el Ministerio de Hacienda concluye su nota diciendo que «los funcionarios en paro están sufriendo y causando perjuicios sin obtener a cambio ninguna compensación que no estuviese ya prevista antes de iniciarse la huelga».

## Carlos Saura, premio nacional de Cinematografía

Madrid, (Efe). — El director de cine Carlos Saura ha obtenido el premio nacional de cinematografía, «en reconocimiento a su labor de promoción de nuestro cine en el exterior».

El premio, dotado con un millón de pesetas, se falló esta tarde en el Ministerio de Cultura, por un jurado compuesto por los críticos Luis Gómez Mesa, Alfonso Sánchez, Jesús Fernández Santos, Pedro Crespo, Pascual Cebollada, Antonio Crespo y José Luis Guerner. Actuó de presidente sin voto el director general y de secretario el jefe del Gabinete técnico de la dirección general Antonio de la Morena.

## CRONICA DE TELEVISION

Madrid (Colpisa, Por Marisa Giriza). — Sergio y Estibalz estarán hoy en «Cita con...», el programa musical que producido en Barcelona se emite con carácter nacional todos los jueves a las diez de la noche. De los centros regionales que TV. E. tiene distribuidos —aunque poco atendidos— por la geografía española, Barcelona —verdadero centro de producción— fue el primero y el que ha adquirido mayor capacidad técnica y profesional. Sus programas intentaron desde el comienzo expresar y recoger las diversas manifestaciones de la cultura catalana y responden en su mayoría a ese «aire catalán» tan fácilmente identificable. Infundidos y enriquecidos por la visión de las producciones francesas (la ORTF llega perfectamente a ciertas áreas catalanas) las realizaciones de TV. E. en Barcelona tienen un estilo más suelto que las de Madrid, cualidad que se deja ver sobre todo en los programas musicales y culturales. «Cita con...» es un ejemplo de ello: buena realización de Jorge de la Riva y buena presentación por parte de Aurora Claramunt, antes actriz de teatro. Otro ejemplo lo tenemos en el programa «Cosas», en el que las novedades seleccionadas por el centro catalán de Miramar suelen ser menos «oficialistas» que las de Prado del Rey y en el que Mónica Randall impone un ritmo menos monótono y sobre todo mucho menos tópico y fácil que sus compañeros (Marisa Abad y José Miguel Flores) de Madrid.

Sergio y Estibalz, la pareja de bilbaínos que iniciaron su carrera musical en el grupo «Mocedades», nos ofrecen esta noche distintos momentos de esa evolución que han sufrido desde que se casaron y que ha terminado en una total transformación, hasta el punto de buscar un nuevo nombre y llamarse ahora «Beans». Sergio y Estibalz mostraron su satisfacción por grabar en Miramar y por someterse «a un cuestionario donde nos preguntaron cosas muy interesantes». Ya veremos las respuestas.

### ADIÓS A RUDY JORDACHE

Tras esta media hora de canciones, llegarán al fin de sus aventuras los protagonistas de «Hombre rico, hombre pobre», no sin antes llegar a ese «climax» de emoción e intriga que introduce el ojo de cristal de Falconetti cada vez que mira hacia la familia Jordache. Último capítulo que no sólo decide el futuro argumental de la tercera serie, ya en emisión en USA, sino también el profesional de Richard Strauss (actor que encarna a Rudy) que así se despide del serial por problemas con la productora.

### RABAL Y FERNAN GOMEZ

En el segundo canal, a las nueve de la noche y dentro del espacio «Encuentro con las letras», dos grandes actores del teatro español, Paco Rabal y Fernando Fernán-Gómez, se darán la réplica en la interpretación de «La leyenda del alcalde de Zalamea», sobre un guión de Antonio Drove. Basado en obras de Lope de Vega y Calderón de la Barca. Dirigido por Mario Camus, el elenco de actores es de lo mejor que como conjunto ha ofrecido la pequeña pantalla ya que «unfo a los dos grandes de la escena ya citados, aparecerán también Julio Núñez, Charo López y Teresa Rabal. Vista la obra se entablará un coloquio en el que participarán los habituales de «Encuentros con las letras». Buenos actores y unas cuantas reflexiones sobre el tema pueden ser el mejor método de divulgar a nuestros clásicos. Lo que no acaba de entenderse es que a la misma hora y por el primer canal se ofrezca otro espacio de teatro en el que además, bajo el refugio de lo cómico, se están emitiendo obras de lo más ramponas. Esta noche: «Las codornices» de Vital Aza.

## Epocas de pesca en los ríos durante la actual temporada

Madrid (Logos). — La época de pesca del salmónidos entre el 21 de Junio y el 31 de Agosto ambos inclusive.

Por su parte, la pesca de black-bass y ciprinidos se podrá practicar, si es con caña, durante todo el año.

Estos períodos tienen carácter general, pero si por circunstancias biológicas en determinadas aguas se produce alguna modificación, ésta se hará pública en las provincias afectadas.

La pesca del cangrejo se podrá realizar los jueves, provincias afectadas.

## Gaste menos energía ¡aislese!



Aproximadamente la mitad de los hogares de nuestro país padecen problemas de aislamiento térmico con sus consecuencias económicas, siendo los huecos de las viviendas (ventanas, balcones, etc.) por donde más se escapan las calorías.

El doble acristalamiento "CLIMALIT" proporciona ahorro de energía y mayor confort.

Principales ventajas del doble acristalamiento "CLIMALIT":

- 45% de reducción de pérdida de calorías

- mayor protección contra el ruido
- múltiples combinaciones en colores y espesores
- y además, reducción del 15% del coste del acristalamiento en la cuota a ingresar del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas.

Es un producto de:

**CRISTALERIA ESPAÑOLA, S.A.-D.V.P.**  
Edificio EDERRA: Centro AZCA - Avda. Generalísimo, 9 - Teléfs. 458 01 61  
458 20 61 - 458 11 61 - MADRID - Apartado de Correos 2.361



Deseo recibir información sobre CLIMALIT:

D. \_\_\_\_\_

Profesión \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ D.P. \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_

## JUNTA MIXTA DE FESTEJOS

del

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

### FIESTAS PATRONALES DE SAN LESMES ABAD

HOY, JUEVES, DIA 31

A LAS DOCE, EN LA SALA DE JUECES DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO, RECEPCION EN HONOR DE LOS PEREGRINOS DE LOUDUN.

A LA UNA, DESCUBRIMIENTO DE UNA PLACA EN LA CASA QUE VIVIO EL MUSICO BURGALÉS ANTONIO JOSE.

A LAS OCHO DE LA TARDE, INAUGURACION DE LAS JORNADAS DE HOMENAJE A ANTONIO JOSE, CON MOTIVO DE LA PRESENTACION DE SU "CANCIONERO".

A LA MISMA HORA, EN EL PABELLÓN POLIDEPORTIVO MUNICIPAL, FUTBOL-SALA FEMENINO, ORGANIZADO POR LA HERMANDAD DE PEÑAS DE BURGOS.

ENTRADA GRATUITA

## EMPRESA DE AMBITO NACIONAL NECESITA PERSONAL

Ambos sexos, mayores de 20 años, que dispongan de las tardes libres, para realizar trabajo de calle en zona de Aranda. Compatible con otros trabajos. Será apoyado por campañas publicitarias. Grandes posibilidades de promoción.

### FUERTES COMISIONES

Interesados, presentarse de 1 a 3 y de 6 a 8, en el HOTEL JULIA (Aranda) y preguntar por Sr. Revuelta.

(N.º 13.142)

# Huelga de celo en las prisiones

## Jornada violenta en el conflicto del transporte, en Vizcaya

### Manifestación en Madrid, con incidentes finales

Madrid (Efe). — Un sesenta por ciento de los centros penitenciarios pertenecientes a la Asociación profesional de Funcionarios de Prisiones votaron positivamente la huelga de celo que comenzó hoy, como primera medida de presión en petición de sus reivindicaciones, ha sabido «Efe» de fuentes de la Asociación.

En las asambleas para votar, que se llevan realizando desde el pasado miércoles en toda España, un veinte por ciento de los centros votó la huelga total y el otro veinte por ciento propuso paro técnico, encierros y negociaciones, por lo que se llegó al acuerdo de llevar a cabo la huelga de celo como primera medida.

Según las mismas fuentes, la huelga se desarrolla con normalidad, con el cumplimiento estricto del reglamento interior y procurando que los presos salgan lo menos perjudicados posible.

Paralelamente, los trabajadores del sector del metal de Madrid comenzaron esta mañana una huelga de 48 horas, apoyada por CC. OO. y U.G.T., para presionar en la negociación del convenio colectivo provincial del sector.

La pasada semana mantuvieron otra huelga de 48 horas por el mismo motivo, sin que la patronal, en posteriores reuniones del Convenio cediera en su postura de firmar un convenio.

Por su parte los trabajadores de la empresa «Femsa» que agrupa a cerca de 5.000 trabajadores, tras votación secreta, acordaron no ir a la huelga, que había sido convocada por el Comité de empresa.

Los trabajadores de «Femsa» se enfrentan en este momento a los deseos de la dirección de plantear una «insuficiente carga de trabajo en tres de los once centros del país».

Por su parte, y en protesta porque la empresa les adeuda la mensualidad de Diciembre y la paga extra de Navidad, los trabajadores de Cansa-Kelvinator, de Getafe, han cortado esta mañana la carretera de Toledo, a la altura de la citada localidad.

Por otra parte, a las diez de la mañana, unas 500 esposas de trabajadores se han encerrado en los locales de la empresa.

#### UN HERIDO EN INCIDENTES SINDICALES

Oviedo (Efe). — Un herido leve, Floreal Argüelles, miembro del Comité de empresa de Duro-Felguera y perteneciente a la central sindical UGT, es el resultado de los incidentes registrados en el transcurso de una asamblea celebrada esta mañana en Barros, y a la que asistieron unos mil trabajadores de la empresa.

Los incidentes se iniciaron tras dar lectura los representantes de UGT a un escrito, en el que se presentaba una alternativa de solución al problema planteado por los trabajadores de la empresa «Cemsa», los cuales piden su integración en Duro-Felguera por lo que desde el pasado día primero de Enero se encuentran en huelga.

En la asamblea UGT emplazó a CC.OO. a que presentase también su alternativa, lo que originó los incidentes, que dieron como resultado un herido entre los trabajadores partidarios de una y otra central sindical.

Durante la jornada de hoy no se ha trabajado en ninguna de las tres factorías de Duro Felguera en Asturias.

#### FIRMADO EL CONVENIO DE FORD ESPAÑA

Valencia (Efe). — A las cinco y cuarto de la tarde fue firmado el acta final del convenio colectivo de Ford España por la comisión negociadora y la representación de la empresa.

La representación sindical ha valorado positivamente el texto del convenio, refrendado por una asamblea general de trabajadores, y ha expresado su deseo de que se abra una nueva etapa mejor en las relaciones laborales de la empresa.

#### ABRIL MARTORELL, CON EL COMITE DE HYTASA

Sevilla (Logos). — A las tres de esta madrugada terminó la reunión celebrada en Madrid por los secretarios regionales de UGT y CC.OO. de Andalucía y representantes del Comité de empresa de Hytasa, la empresa más importante de Sevilla, con 2.000 obreros, con el señor Martorell.

El vicepresidente segundo para cuestiones económicas del Gobierno ha hecho una interpretación positiva del documento que en su día puso a la firma del Comité de empresa como condición para incautarse de Hytasa y garantizar así su rentabilidad. De esta forma la empresa Hytasa que atravesaba una gran crisis, prosigue dándole trabajo a estas dos mil personas y solucionando una grave situación socio-laboral en Sevilla.

#### SIN ACUERDO EN EL CONFLICTO DE SEAT

Madrid (Logos). — Desde las once de la mañana y a lo largo de toda la tarde continuaron en el Ministerio de Trabajo las reuniones de la comisión deliberadora del convenio de Seat con el director general de Trabajo, señor Prados Terriente y que se habían suspendido el pasado día 25. Posteriormente, prosiguieron las deliberaciones sin que hasta el momento se haya llegado a un acuerdo definitivo en torno al conflicto planteado.

#### LA HUELGA DEL TRANSPORTE, EN VIZCAYA

Bilbao, (Efe). — Los piquetes del sector de transportes de Vizcaya, en huelga desde el pasado día 2, han incrementado hoy sus acciones violentas.

Numerosos camiones han aparecido con las ruedas pinchadas, y otros han sido descargados y con los bultos se han formado barricadas en las carreteras, que han quedado cortadas al tráfico mientras que los más ligeros de carga han sido volcados.

Un camión que transportaba noventa cajas de medicinas que eran trasladadas a una clínica de Sevilla, con carácter urgente fue volcado por un piquete en pleno centro de Bilbao.

El conductor del camión SS-5218-B, don José Eugenio Sarobe Losarte vecino de Zarauz fue agredido con piedras lanzadas por componentes de un piquete de huelga del sector. Resultó con conmoción cerebral de carácter grave. Médico reservado.

#### CONSTITUIDO EL COMITE PARITARIO INTERCONFEDERAL

Madrid (Efe). — Hoy ha quedado constituido el Comité paritario interconfederal de mediación, arbitraje y conciliación, establecido en el acuerdo marco.

En la primera reunión del Comité se ha aprobado el reglamento de funcionamiento del mismo, así como los miembros que representan a cada organización signataria o adherida al acuerdo-marco.

Por parte de la CEOE, formarán parte de este Comité Julio Sánchez Fierro, Juan Encinas, Conrado Campos, Carlos Hernández y Fabián Márquez.

Por parte de UGT, José María Romero, Matilde Fernández, César Brama, José Luis Corcuera y Armando Caro.

Por parte de USO, José Corell, Mariano Espúñez, José Gil y Cruz Roldán.

#### MANIFESTACION DE CC. OO. EN MADRID

Madrid (Efe). — Seis mil trabajadores se han manifestado con la autorización legal pertinente, esta tarde en Madrid, desde la plaza Elíptica hasta Legazpi, en respuesta a la convocatoria formulada por CC. OO. de Madrid de la construcción y metal, y apoyada por las Federaciones de Artes Gráficas, Químicas y Transporte.

Al final de la manifestación iba un grupo de unas 400 personas con una pancarta en la que se leía «Retirada del Estatuto de Centros de las Cortes. Unidad entre obreros y universitarios», firmada por la Coordinadora de Enseñanza Media y Formación Profesional. Algunas de las personas de ese grupo portaban banderas republicanas y anarquistas.

En el curso de la manifestación los trabajadores protestaron contra el acuerdo marco con frases como «Convenio, sí, marco, no», «Redondo, aprende; Camacho no se vende»; «Nicolás poeta; CC.OO. lucha».

Al término de la manifestación de CC. OO. que se disolvió con normalidad, a instancias de los servicios de orden del Sindicato, el grupo de jóvenes que llevaba banderas republicanas y anarquistas continuó la manifestación por la calle de Delicias, donde cortaron la circulación en dirección a Atocha. Este grupo, formado por unas 400 personas profirieron gritos de «Policía asesina». A la altura de la plaza de la Beata Ana María de Jesús, había varias dotaciones de la Policía Nacional, que ante la insistente actitud del grupo, bajaron de los coches, actitud que hizo que los jóvenes se dispersaran, después de que la Policía practicara diez detenciones y de producirse varias carreras por la calle Delicias y Legazpi.

## Posible viaje del Rey de España a EE. UU.

(Viene de primera página)

no se ha hecho ninguna gestión para que se celebre una entrevista entre el jefe de Estado español y el presidente Carter, pero hay que tener en cuenta que el Rey Juan Carlos mantiene habituales contactos telefónicos con varios dignatarios extranjeros, entre ellos el presidente Carter y no se puede descartar la posibilidad de que haya hablado ya con él sobre su idea de visitar a don Juan y la conveniencia de mantener una entrevista, bien en Washington, bien en el propio Nueva York para dar un respiro a la situación internacional e intercambiar puntos de vista.

En este sentido habría que recordar que fue el Rey Juan Carlos quien habló telefónicamente con Carter cuando éste le habló de la posibilidad de un viaje de Suárez a Washington, sugerido por el canciller alemán Helmut Schmidt.

En resumen, que ni se confirma ni se desmiente nada en fuentes oficiales, pero que todo hace pensar que efectivamente don Juan Carlos y doña Sofía viajarán a Nueva York. Y que es probable que en ese caso se celebre un encuentro entre el Rey y Jimmy Carter.

#### PREMIO ARGENTINO A S. M. EL REY

Madrid (Efe). — El «Círculo de periodistas Biondi», de Argentina, ha concedido a S. M. el Rey don Juan Carlos el «Ancla de Oro» (premio que concede anualmente este Club a una destacada personalidad) por su labor en pro de la paz y de la comunidad americana de naciones.

El citado Círculo agrupa a un notable número de profesionales del periodismo de Argentina.

#### CUMPLEAÑOS DEL PRINCIPE DE ASTURIAS

Madrid (Efe). — S.A.R. el Príncipe de Asturias, heredero de la Corona, cumple hoy doce años.

Felipe de Borbón y Grecia, tercero de los hijos de don Juan Carlos y doña Sofía, nació el 30 de Enero de 1968 en Madrid y fue bautizado el 8 de Febrero,

apadrinado por su bisabuela, la Reina doña Victoria Eugenia, y por su abuelo, el Conde de Barcelona.

El Príncipe, que recibió un regalo de libros de sus augustos padres, acudió por la mañana al Colegio de Rosales donde cursa séptimo de Educación General Básica. Por la tarde, reunió a algunos de sus compañeros de clase y parientes de su edad, a quienes invitó a merendar.

#### PREMIO ARGENTINO A S. M. EL REY

Madrid (Efe). — El «Círculo de periodistas Biondi», de Argentina, ha concedido a S. M. el Rey don Juan Carlos el «Ancla de Oro» (premio que concede anualmente este Club a una destacada personalidad) por su labor en pro de la paz y de la comunidad americana de naciones.

El citado Círculo agrupa a un notable número de profesionales del periodismo de Argentina.

## Rafael Marichalar, jefe de Prensa del Ministerio de Cultura

Madrid (Efe). — El periodista Rafael Marichalar ha sido nombrado jefe de Prensa del Ministerio de Cultura, jefatura que engloba los gabinetes de Prensa de las distintas direcciones generales.

El señor Marichalar, actual jefe de las páginas deportivas del diario «Informaciones», inició su carrera profesional en el diario «Pueblo».

## Mejoran las perspectivas pesqueras España - CEE

### La actitud conciliadora de Inglaterra puede hacer aún posible el acuerdo

Bruselas (EFE). — La actitud conciliante de Gran Bretaña y el incremento de las capturas totales de merluza, autorizadas en las 200 millas comunitarias, abrieron mejores perspectivas para las relaciones pesqueras CEE - España.

El Consejo de los ministros encargados de la pesca en los nueve países de la Comunidad Económica Europea desbloqueó las negociaciones con la Administración española, al autorizar una mejora de la última oferta comunitaria.

Gran Bretaña aceptó retirar sus reservas sobre el acuerdo-marco que en materia de pesca concluyeron España y la CEE, el 23 de Septiembre de 1978, para pactar anualmente un régimen de utilización de las aguas comunitarias para los barcos españoles.

Por disconformidad con la política pesquera de la CEE, las autoridades británicas habían vetado la firma de los acuerdos con terceros países, entre otras medidas obstaculizadoras.

El Gobierno conservador británico decidió ahora retirar su veto sobre los acuerdos de la CEE con España, Noruega y Guinea Bissau. Lo mantiene por el momento sobre los acuerdos con Suecia, Finlandia, Senegal e Islas Feroe.

Por presión francesa, el Consejo de ministros de Pesca de la Comunidad acordó cifrar en 40.000 toneladas del volumen total de las capturas autorizadas de merluza en las 200 millas comunitarias.

El cupo había sido de 45.000 toneladas en 1979 y la comisión ejecutiva de la CEE había propuesto reducirlo a 30.000 toneladas en 1980 debido a la extinción de la especie.

El incremento del cupo total de merluza permitirá mejorar la oferta en esta especie para los barcos españoles que faenen en las aguas comunitarias durante el año 1980.

Partiendo de una disminución prevista a 30.000 toneladas, la Comisión europea redujo la oferta de licencias a España, de 200 a 153, para pesca de altura.

La delegación negociadora española la consideró inaceptable y el pasado 15 de Enero se llegó prácticamente a la ruptura, al mantenerse firme en solicitar el mantenimiento del régimen de 1979 para la pesca de altura y mejorar el de la bajura.

Al informarse hoy miércoles oficialmente que la negociación se reanuda el próximo día cuatro de Febrero, se confirma que ambas partes cederán en sus posiciones para llegar a un entendimiento y concluir el acuerdo para 1980.

Frente a la propuesta de la Comisión europea de reducir las capturas totales autorizadas (TAC) de pescado en las 200 millas comunitarias en un 25 por ciento, el Consejo de ministros hizo una revisión para aumentarlas y sólo disminuirán en un 18 por ciento en términos aproximados.

Al mismo tiempo, aprobaron un sistema de control de las capturas que obliga a los pescadores comunitarios a comunicar a la Comisión europea la cantidad de pescado obtenido.

Un nuevo consejo ministerial previsto para el tres de Marzo próximo, deberá ocuparse del tema del reparto de cupos para los nueve países comunitarios.

#### EL PATRULLERO «CADARSO», DE LA ARMADA, APRESO A DOS PESQUEROS

Corrubedo (La Coruña) (Efe). El patrullero «Cadarsó», de la Armada, apresó a dos embarcaciones que faenaban en aguas de Corrubedo con el «CAN» tras una persecución con una lancha neumática militar —presenciada por numerosas personas desde el puerto— y disparos de cañón, informa «La Voz de Galicia».

A media mañana, el «Cadarsó» se acercó a cinco embarcaciones que empleaban artes de pesca ilegales. Las naves se dieron a la fuga y del patrullero se arrió una lancha neumática que persiguió a los pesqueros, al tiempo que el «Cadarsó» hizo uso de un cañón para advertir a los huidos. Fueron apresadas dos embarcaciones y tres más consiguieron huir. Días atrás habían sido apresados otros tres pesqueros, procedentes de Bueu y Cambados, de donde se cree que proceden los retenidos en esta ocasión.

## NUEVO PRECIO EN LA PRENSA DE MADRID

Desde mañana a 25 pesetas

Madrid (Efe). — Desde mañana, viernes, los precios de los periódicos de Madrid se incrementarán en cinco pesetas, tanto para las ediciones diarias como en el caso de las de fin de semana que aporten algún suplemento al periódico ordinario que pasarán a costar treinta pesetas.

La decisión de subir los precios de los periódicos viene motivada principalmente —según han informado a Efe diversos gerentes de diarios de Madrid— por el aumento de los precios del papel previsto para el primero de Febrero. A este alza hay que añadir asimismo el incremento de las tarifas de transporte, tintas y la elevación de sueldos y salarios.

Con esta decisión, Madrid viene a unificar precios de periódicos con respecto a Barcelona, Bilbao y Badajoz que desde hace unos meses tienen en vigor las tarifas que regirán ahora en la capital de España.

#### NO SALIO «DIARIO REGIONAL»

Valladolid (Logos). — Hoy no ha salido a la calle «Diario Regional» en cumplimiento de la huelga intermitente de su plantilla (todos los martes), que no cesará hasta ver satisfechas las, al parecer, deudas de la empresa para con los trabajadores.

#### LA GENERALIDAD INTERCEDERÁ EN FAVOR DEL GRUPO «MUNDO»

Barcelona (Logos). — En la Consejería de Trabajo de la Generalidad de Cataluña y tal como se acordó el pasado viernes, se ha celebrado una nueva reunión entre los representantes de los trabajadores y de la empresa del grupo «Mundo», con la mediación del consejero de trabajo, señor Codina, y del delegado provincial de Trabajo, señor Fernández Díaz. En esta ocasión y por primera vez, tal como habían solicitado los trabajadores, asistió a la reunión el propietario-editor de grupo «Mundo», don Sebastián Auger.

En esta reunión se determinó que la Generalidad de Cataluña intercederá en la concesión de un crédito, siempre y cuando el señor Auger consiga los avales y garantías necesarios.

Una nueva forma de felicidad que no se olvida: donar la sangre sin saber a quién va. La Hermandad de Donantes sólo sabe que va a quien la necesita.

# LAS ELECCIONES PARA LOS PARLAMENTOS VASCO Y CATALAN Y EL REFERENDUM EN AUDIENCIA NOS COSTARAN 1.400 MILLONES

## Felipe González está enfermo, aquejado de bronquitis

### «C. D.», contra el cambio de nombres de calles injustificado

Madrid (Efe). — El secretario general del Partido Socialista Obrero Español, Felipe González, aquejado de una bronquitis complicada con un principio de neumonía, deberá permanecer en cama hasta principios de la semana próxima por recomendación médica, indicaron fuentes de su partido.

El líder socialista, según los mismos medios, ha experimentado una ligera mejoría en la enfermedad que le obligó a interrumpir transitoriamente su actividad política y para cuya curación los médicos han recomendado tranquilidad y reposo físico.

#### LO QUE CUESTAN LAS AUTONOMIAS

Madrid (Efe). — La pre-

visión de gasto para la celebración del referéndum de iniciativa autonómica en Andalucía y las elecciones a los parlamentos vasco y catalán se sitúa en una cifra próxima a los mil cien millones de pesetas según ha podido saber «Efe».

El costo total de estos comicios se eleva a cerca de mil cuatrocientos millones de pesetas si a los mil cien millones de previsión de gasto para la realización se suma la subvención del Estado por escaño y voto conseguido.

#### SOBRE LOS CAMBIOS DE LOS NOMBRES DE CALLES

Madrid (Efe). — El grupo parlamentario de Coalición Democrática lamenta que se estén produciendo

frecuentes cambios de denominación de calles en las ciudades y pueblos de España, sin justificación clara, señala en un comunicado facilitado a «Efe».

Tras destacar que estos cambios provocan inevitables costos y confusiones para la comunidad y tienen pocas veces, carga revanchista que poco favorece la reconciliación entre todos los españoles, el grupo parlamentario de CD se manifiesta en contra de aquellos cambios que afectan a vías urbanas de nueva construcción y que, con anterioridad, nunca tuvieron otro nombre, como es el caso de la Avenida del Generalísimo en Madrid.

Coalición Democrática por la misma razón, no es contraria —según dice en el comunicado— a que con motivo de nuevos logros urbanísticos se den a nuevas calles los nombres de personas que, aún siendo contrarias a su ideología, forman parte de la Historia de España.

#### INCENDIO EN LA SEDE DE F. N., DE VALLADO. LID

Valladolid, (Logos). — Sobre las tres horas de esta madrugada se inició un incendio en la sede de Fuerza Nueva, sita en la plaza de España, que fue dominado poco después por el servicio de bomberos, a pesar de la espectacularidad de las llamas.

No se ha resentido la estructura del centenario edificio que aloja a la citada sede. La voz de alarma fue dada por los taxistas de una parada que existe a pocos metros del lugar del suceso. Fuerza Nueva que considera provocado el incendio de su sede esta madrugada ha presentado denuncia en la jefatura superior de Policía. Evalúa los daños en un millón de pesetas.

Por su parte funcionarios policiales que investigan el hecho señalaron que se harán públicos en breve determinados indicios que llevan a la hipótesis de intencionalidad.

#### NOTA DE «FUERZA NUEVA»

Madrid (Efe). — Fuerza Nueva seguirá oponiéndose, en el barrio de Malasaña, a todo aquello que en vez de aportar lecciones de conducta ciudadana, se convierta en deshonestidad, mal gusto y envenenamiento de la juventud, según un comunicado de este partido en relación con los sucesos recientemente ocurridos en este barrio de Madrid.

«Desde que «FN» inauguró su sede nacional en el barrio madrileño de Malasaña —dice el comunicado—, se vienen registrando una serie de movilizaciones consideradas como «ciudadanas» —de marcado carácter político— que intentan forzar a los poderes públicos para que, primero erradiquen de esta zona de Madrid a nuestro partido y, segundo para que decreten su ilegalidad».

Añade el comunicado que «estos ataques a Fuerza Nueva —que indirectamente van dirigidos a otras Instituciones del Estado, especialmente a las armadas— parecen generalmente patrocinadas por grupos de significación política considerada por los medios de comunicación como de extrema izquierda, sin que falten tampoco el PSOE —partido mayoritario de la oposición parlamentaria— y

el PCE, que se unen a las iniciativas de los demás grupos marxistas sentimentalmente, aunque condicionado a la autorización gubernativa de sus manifestaciones».

#### LA GUARDIA CIVIL Y NAVARRA

Pamplona (Efe). — «La Guardia Civil no es ningún peligro para los ciudadanos navarros, el peligro lo constituyen algunos grupos que quieren imponerse por la violencia», ha afirmado el presidente de la Diputación Foral de Navarra, Jaime Ignacio del Burgo, ante la comisión de régimen foral del Parlamento Foral de la provincia.

Tal afirmación la ha pronunciado Del Burgo en el transcurso de la sesión celebrada esta tarde.

## Se publican diversos nombramientos dentro del Ministerio de Universidades

### Ayer continuó la huelga estudiantil

Madrid (Efe). — Don Mariano Aparicio Bosch ha sido nombrado director general de Programación Económica y servicios del Ministerio de Universidades e Investigación; sustituye en el cargo a don Francisco Aranco Sánchez.

Don Raúl Morodo Leoncio será el nuevo rector magnífico de la Universidad Internacional «Menéndez y Pelayo», cargo en el que cesa don Francisco Ynduráin Hernández, que pasa a ser rector magnífico honorario de dicha Universidad.

También cesa en el cargo de rector magnífico de la Universidad Autónoma de Barcelona don José Laporte Sala.

Los reales decretos de nombramiento y cese, del viernes 25 del Enero actual, se publican hoy, miércoles, en el Boletín Oficial del Estado-Gaceta de Madrid.

#### CONTINUA LA HUELGA DE UNIVERSIDADES E INSTITUTOS

Madrid (Efe). — Continúa hoy en todas las Universidades españolas la huelga general estudiantil contra el proyecto de

ley de autonomía universitaria, ha sabido «Efe» de fuentes estudiantiles.

Altos porcentajes de estudiantes de Bachillerato y Formación Profesional, e incluso de EGB, se sumaron hoy al paro lo que parece conferir a esta huelga el carácter de respuesta masiva de los estudiantes españoles a la política educativa del Gobierno.

Se da el hecho curioso de que según la coordinadora de estudiantes de Barcelona hoy secundó el paro la totalidad de los alumnos de Enseñanza Media y Formación Profesional, en 110 Institutos de la provincia de Madrid, mientras que el Ministerio de Educación afirmó a «Efe» que existen solamente 84 Institutos en la misma.

Por otra parte, el Ministerio de Educación ha manifestado públicamente que lamenta que la huelga convocada para hoy sea la quinta convocatoria de paro que a lo largo de este curso —cuatro meses escasos— han efectuado algunos sindicatos que dicen ser los únicos defensores de la enseñanza estatal.

Con respecto a la EGB, el «ME» ha constatado la imposibilidad de determinar la incidencia del paro del profesorado de EGB, «toda vez que quienes están en paro desde ayer en un elevado porcentaje son los estudiantes». Asimismo, las mismas fuentes ministeriales han señalado que se han podido detectar muchos movimientos de piquetes en los Colegios.

#### «SUSPENSION TEMPORAL»

Madrid (Efe). — La coordinadora estatal de profesores adjuntos numerarios de Universidad ha propuesto la «suspensión temporal» de la huelga que mantenían desde el pasado Noviembre, ante la respuesta parcial de la Administración a sus reivindicaciones, según ha manifestado a «Efe» dicha coordinadora.

La suspensión ha sido propuesta a los profesores después de la reunión mantenida, ayer, por la coordinadora y a la vista del télex remitido, el pasado día 23, por el Ministerio de Universidades e Investigación.

## GUIA PROFESIONAL

### JOSE A. NAVARRO

ESPECIALISTA EN NIÑOS RAYOS X  
Del Iguatorio M. Colegial Juan XXIII, 16, 1.ª. Consultas, de 6 a 7. Horas convenientes, al teléfono 220611  
Avenida Reyes Católicos Edificio Meysa, Escalera primera, 5.ª. A.

### JOSE MUÑOZ AVILA

RIRON, PIEL Y VIAS URINARIAS  
Almirante Bonifaz, 13, 1.ª. Teléfono 201539

### JOSE LLORENTE

ESPECIALISTA EN NIÑOS RAYOS X  
Pediatria y Puericultura  
Consulta de 5 a 7  
Avenida del Cid, 3, 4.ª. A. Teléfono 201594

### Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGOS  
Medicina y Cirugía de los ojos.  
Espolón, 2. Teléfono 209349

### José M.ª de Sebastián

MEDICO  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria, 46, 4.ª. D. (Edificio Gasset). Teléfono 203789.

### Dr. JOSE LUIS PEREZ SALVADOR

OFTALMOLOGO  
Jefe Servicio Oftalmología Residencia Sanitaria «General Yagüe»  
Avda. Reyes Católicos, 18 escalera III, 3.ª. A. Consulta previa cita  
Teléfono 223012

### L. F. BERRENDERO

CIRUGIA ORTOPEDICA Y TRAUMATOLOGIA  
Prevía petición de hora  
Calle del Hospital Militar, 16, primero B Teléfono 20 90 97

### Dr. RENEDO

RIRON Y VIAS URINARIAS  
Horas concertadas  
Concepción 15 Tel. 202859

### I. Arroyo Hidalgo

NEUROLOGIA  
Av. Reyes Católicos, 8-1.ª. C. Consulta previa cita  
Tfno. 22 49 22 (Tardes)

### E. BARAHONA CORDERO

PIEL Y VENEREAS  
Pruebas alérgicas de contacto.  
Consulta: de 11 a 12,30 y tardes convenientes.  
Calle Valladolid, 2, 1.ª. C. TELEFONO 20 72 28

### J. MARTIN PARDO

PULMON Y CORAZON  
Consulta, de 11 a 1,30 y horas convenientes excepto sábados  
Héroes de la División Azul, 3, 1.ª. D. Teléfono 214166

### EMILIA LASTRA

ANALISIS CLINICOS  
Plaza de la Cruzada, 6-11.ª. Telf. 203412

## OPTICA CIENTIFICA

GAFAS BIEN GRADUADAS  
CENTRO DE LENTES DE CONTACTO  
GRADUACION INMEDIATA DE SU VISTA

Avenida del Cid, 14. — Teléfono 22 26 08  
y Plaza Mayor, 7. — Teléfono 20 53 44

## Ya no hay que pagar el impuesto de tenencia y disfrute de automóviles

### Los que le hayan abonado pueden solicitar su devolución

Madrid, (Efe). — El impuesto sobre tenencia y disfrute de automóviles, que hasta ahora había que pagar durante el mes de Febrero, ha quedado suprimido a partir del primero de Enero, para compensar así la elevación del precio de los productos petrolíferos, informa el Ministerio de Hacienda.

Aunque algunos contribuyentes —añade— hayan re-

cibido ya en su domicilio los impresos correspondientes al presente año, no tienen que presentar la declaración.

En el caso de que alguien haya ingresado ya la cantidad correspondiente, puede solicitar de su Delegación de Hacienda la devolución del importe mediante instancia dirigida al delegado de Hacienda, acompañada del original de la carta de pago.

HOY, JUEVES, A LAS 4½

en el

## CLUB «VERTICE»

(VITORIA, 169)

CHARLA - COLOQUIO

## «GLANDULAS ENDOCRINAS Y SU INFLUENCIA EN LA PSICOLOGIA FEMENINA»

por la doctora

RODRIGUEZ SARASA

(Endocrinólogo)

Organizado por la Asociación Provincial de Amas de Casa, con la colaboración de la



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

# LA DIFÍCIL PAZ DE RODESIA

## Mugabe y Nkomo concurrirán por separado a las elecciones

Por Christian CASANOVA

El problema racial ha marcado la vida de dos prósperos países del Sur de África. La República Sudafricana y Rhodesia (llamada actualmente Zimbabue - Rodesia) han vivido largos años en un contexto en el cual las relaciones de los colonos blancos en su mayoría de origen holandés, inglés y alemán, y los nativos africanos han ido empeorando con los años con el despertar del sentido de independencia de los hombres de raza negra.

Cuando en el siglo pasado los «boers» se instalaron en Sudafrica encontraron vastos campos explotables, minas riquísimas de diamantes y un océano rico en pesca, especialmente en anchovetas, materia prima para el gran negocio de la producción de harina de pescado. Tanto en Rhodesia como en Sudafrica, los blancos han dominado la vida política y económica sin contrapeso e incluso han podido disfrutar de una holgada independencia frente a los tradicionales países colonialistas tales como Inglaterra, Holanda y Portugal.

### LA GRAN VENTAJA

Es innegable que la obra de mano barata, proporcionada por los nativos africanos, significó una gran ventaja para las explotaciones mineras, agrícolas y en los últimos años industriales. Los precios de venta a Europa y América eran más competitivos y tal vez esta circunstancia, muy olvidada de la Prensa Internacional, significó un cierto desagrado de los europeos frente a los gobiernos de Pretoria y Salisbury. No cabría dudar de las buenas intenciones anti-racistas de ciertos gobiernos europeos, de ciertos gobiernos que condenaron en la Naciones Unidas el «apartheid», pero es natural que los grandes consorcios ingleses, holandeses y americanos desearan que el costo de la mano de obra africana suba, provocando, en esta forma, una baja de la competencia del Sur africano.

Lord Soames ha sido el gran negociador de la paz en Rhodesia. Sus esfuerzos han sido saludados «ubi et orbis». La guerrilla nacionalista rhodesiana, amparada por sus vecinos angoleños, de Zambia y Mozambique, agrupada bajo la tutela del «Frente Patriótico» y probablemente armada por cubanos y soviéticos, constituye un peligro enorme, a medio plazo, para la preponderancia blanca en el Cono Sur africano.

Aún Smith, quien a pesar del obispo Muzorewa sigue siendo el hombre fuerte de Rhodesia bajo ligeramente la cerviz y se avino a que su amigo el obispo parlamentaria en Londres con los «rebeldes» del Frente Patriótico. El resultado ha sido un compromiso precario, pero que constituye el mejor paso hacia la paz logrado hasta ahora.

### PROBLEMAS DE CONCEN- TRACION

Seguendo el plan acordado en las conversaciones de Londres, los guerrilleros han comenzado a concentrarse en los puntos de desarme previstos y su paso por pueblos y ciudades ha sido aclamado por sus compatriotas de color. El ejército ZALA bajo el mando del líder Mugabe y el ZIPRA bajo la dirección de Joshua Nkomo han debido marchar largamente por las selvas para llegar a los puntos de concentración fijados en Lancaster House. Finalmente 7.000 hombres están de regreso y las fuerzas británicas que supervigilan la operación estiman que este número representa casi el total de la guerrilla que actuaba en Rhodesia.

Es un alto de fuego difícil puesto que la desconfianza no abandona a los hombres de Mugabe y Nkomo. Cuando los guerrilleros llegan a los campos de reunión previstos prefieren dormir en los descampados, fuera de los lugares cercados con alambres, pero provistos de comodidades. Se sientan más seguros en la selva. Después de todo las tropas de control instaladas por la Commonwealth están bajo el mando de oficiales blancos.

Sin embargo, no es fácil recorrer cientos de millas en un territorio tan convulsionado como el del Norte de Rhodesia para llegar puntualmente a los centros fijados. Algunos grupos de partidarios del líder «del Frente Patriótico», Nkomo, tuvieron encuentros armados con el ejército regular de Salisbury que actúa bajo las órdenes del flamante gobernador británico, Lord Soames. El problema nace del hecho de que el alto funcionario británico debe recurrir a los regulares rhodesianos ya que sus propias fuerzas, las de la comunidad británica, alcanzan sólo a 1.500 hombres.

Joshua Nkomo, después de viajar en un helicóptero británico, tuvo la posibilidad de dirigirse a decenas de miles de sus partidarios que lo esperaban en la capital rhodesiana, Salisbury. En esta ocasión el líder de 62 años criticó con dureza la forma como Lord Soames maneja los acuerdos de cese al fuego. Nkomo pidió que las fuerzas de control de la Comunidad Británica se aumentaran a 5.000 hombres y que se suspendiera todo uso de las tropas de Mozorewa, que deben quedar inmovilizadas al igual que las de la guerrilla nacionalista.

### ACUERDO SIN VENCEDORES

Provocando un vocerío enorme entre sus partidarios, Nkomo relató como 7 de sus partidarios, en esta forma, una baja de la competencia del Sur africano.

### INTERESES TRIBALES

En cierta forma se ha producido una división entre Mugabe y Nkomo ya que ambos líderes irán separados a las elecciones generales que han de permitir formar un Gobierno nacional, independiente de la corona británica.

Mugabe ha preferido ir a las elecciones sin continuar, para estos efectos, su unión con

rilleros que se dirigen a reunirse con sus camaradas en los lugares convenidos por el acuerdo de alto el fuego fueron masacrados por tropas rhodesianas. «Jamás las fuerzas guerrilleras se rendirán a las tropas de Ian Smith —dijo el líder negro—. Nuestra gente puede y debe llegar con sus armas a los lugares de neutralización. Los hombres que se retrasan deberán entregar sus armas pero sólo a las fuerzas británicas». Nkomo se refería al acuerdo de que no podría haber guerrilleros armados en el descampado rhodesiano después del 4 de Enero en curso.

Nkomo y su colega en la guerrilla armada el líder Robert Mugabe se muestran muy sensibles al hecho de que el Gobierno de Salisbury de la Impresión de que el acuerdo de paz significue, en una u otra forma, el triunfo para el actual Gobierno de Rhodesia en la guerra que duró siete años y que involucró tanto a Sudafrica como a Angola, Zambia y Mozambique.

A pesar de la dureza de sus acusaciones sobre el ilegal uso de las tropas de Salisbury, el líder de la Unión de los pueblos africanos se mostró conciliador y dispuesto a respetar los acuerdos de Lancaster House. Las autoridades británicas que regulan el cese del fuego no ocultan que tienen muchos más problemas con Mugabe quien se muestra más receloso y recalcitrante.

Lord Soames, el destacado político británico que ocupa el difícil cargo de gobernador de Zimbabue (Rhodesia). — (Foto EFE-FIEL).

El problema racial ha marcado la vida de dos prósperos países del Sur de África. La República Sudafricana y Rhodesia (llamada actualmente Zimbabue - Rodesia) han vivido largos años en un contexto en el cual las relaciones de los colonos blancos en su mayoría de origen holandés, inglés y alemán, y los nativos africanos han ido empeorando con los años con el despertar del sentido de independencia de los hombres de raza negra.

### TESTIGOS DE LA MISION

# ISABEL BASCONES, MISIONERA BURGALESA EN EL ZAIRE

## Catorce años de trabajo en Lumumbashi avalan su entrega a los demás

Isabel Bascones, misionera seglar del Grupo Misionero Eku-menico, es una más de los cientos y cientos de misioneras españolas que están trabajando en la mayoría de los países del «tercer mundo». Con su título de Magisterio, con su preparación misionera y con un compromiso de cristiana autenticidad, llega a Lumumbashi (Zaire) hace ya 14 años. Era la segunda promoción de misioneras-maestras que mandaba el Grupo Misionero Eku-menico fundado por el Padre Domingo Solá Cillería en Burgos —a este país de África—. Su cometido principal es la animación espiritual, cristiana y humana de grupos de maestros nativos.

Isabel nació en el pueblito burgalés de Villastios, pero ha vivido principalmente en Sasamón. Desde muy joven se sintió inclinada —sus estudios de Magisterio lo demuestran— a ayudar a los demás. «Para trabajar en misiones no se debe hacer de muy jóvenes pues exige entre otras muchas cosas una constancia, una responsabilidad y una entrega que generalmente los jóvenes todavía no tienen. No obstante —nos dice Isabel— se debe inculcar en los jóvenes y adolescentes la idea de colaboración y ayuda, de entrega y trabajo de una forma gradual para que el día de mañana puedan ser misioneros responsables y preparados». Hace escasos días regresó del Zaire aquejada de una enfermedad ocular para operarse en Madrid. Ya ha sido normalizado, satisfactoriamente su convescencia. En el bello pueblo de Sasamón habló de su trabajo y de la Misión a DIARIO DE BURGOS.

### UNA NUEVA FORMULA: EMPRESAS SOCIALES

Bajo el nombre de «Empresas Sociales» el Grupo Misionero Eku-menico quiere desarrollar una nueva fórmula de ayuda al «tercer mundo». Basada esencialmente en la vida de las primeras comunidades cristianas. Ya han comenzado a funcionar algunas y otras están ya muy adelantadas en su formación. En el Zaire ya está funcionando una de ellas, en el punto, corte y confección que da trabajo a 200 «mujeres» africanas. Ahora se está poniendo en funcionamiento, en el mismo Zaire también, un poblado agrícola que agrupará a varias familias. Y saltando al «carco», en México, en Bahía de Kino —extremo Sur del desierto de Arizona— están trabajando por la consecución de un horno industrial de pan, un taller de carpintería de aluminio y una caja de ahorro popular. En Ametecoc están trabajando por la consecución de un poblado agrícola... «Como encajaria esta nueva fórmula de Empresas Sociales en África?»

«En África hay un problema gravísimo. La mayoría de la gente quiere vivir de los despachos de la Administración. Por eso toda la tierra está sin cultivar. De aquí que surgió la idea de formar poblados agrícolas. Cultivar y hacer producir las tierras fértiles. La ocupación de toda esta tierra en régimen de comunidad como integran las Empresas Sociales daría muchos puestos de trabajo en Zaire, muchos de los cuales ya existen en las zonas de trabajo».

«¿Quieren formar estos poblados?»

«En principio estos poblados agrícolas están formados por un grupo de familias que viven en el espíritu cristiano de las primeras comunidades —los «cebs» un medio de vida».

«¿Tienen colaboración de los «técnicos nativos?»

«Actualmente existen técnicos de casi todas las especialidades. Cuando nosotros llegamos en 1964 acababa de salir la primera promoción de médicos por supuesto que es colaboración de los «técnicos nativos».

«¿Hay otros no es muy completa?»

«¿Hay colaboración entre los distintos grupos y congregaciones misioneras?»

«Efectivamente hay un total sentido de colaboración entre todos nosotros que llama la atención de las que llegan por primera vez. Hay un espíritu de unión y colaboración».

### ANIMACION DE GRUPOS DE MAESTROS

Los tres objetivos primarios que se proponen los hombres y mujeres que integran el Grupo Misionero Eku-menico son los de animación de grupos de maestros nativos desde una perspectiva cristiana; la promoción total de las gentes y las «Empresas Sociales».

«Ya hemos hablado de las Empresas Sociales. ¿En qué consiste esa animación espiritual de los grupos de maestros?»

«Concretamente es ayudar a enfocar la enseñanza que ellos van a impartir desde unas perspectivas cristianas; asegurar una formación cristiana en las escuelas. Después en cada grupo de maestros nativos crear un núcleo central que anime a los demás. Un grupo de reflexión; de intentar vivir y llevar a la práctica el Evangelio de Jesucristo. Personalmente considero que esta animación espiritual, social y humana es importante puesto que es en las escuelas donde se forman las mentes y los corazones de los futuros hombres de África. Donde más pesa la formación es en la escuela».

«¿Y la promoción?»

«Nosotros hemos comenzado por inculcar la idea de trabajo en común. Con un espíritu de fraternidad. Hemos comenzado con un grupo de mujeres y chicas jóvenes en el taller de punto, corte y confección en Lumumbashi. Por otra parte, tenemos una escuela de formación para las jóvenes del Zaire».

Y ahora a reponerse. Sus cor-

J. ANGEL GOZALO

«¿Hay colaboración de los «técnicos nativos?»

«¿Hay colaboración entre los distintos grupos y congregaciones misioneras?»

«Efectivamente hay un total sentido de colaboración entre todos nosotros que llama la atención de las que llegan por primera vez. Hay un espíritu de unión y colaboración».

### ANIMACION DE GRUPOS DE MAESTROS

Los tres objetivos primarios que se proponen los hombres y mujeres que integran el Grupo Misionero Eku-menico son los de animación de grupos de maestros nativos desde una perspectiva cristiana; la promoción total de las gentes y las «Empresas Sociales».

«Ya hemos hablado de las Empresas Sociales. ¿En qué consiste esa animación espiritual de los grupos de maestros?»

«Concretamente es ayudar a enfocar la enseñanza que ellos van a impartir desde unas perspectivas cristianas; asegurar una formación cristiana en las escuelas. Después en cada grupo de maestros nativos crear un núcleo central que anime a los demás. Un grupo de reflexión; de intentar vivir y llevar a la práctica el Evangelio de Jesucristo. Personalmente considero que esta animación espiritual, social y humana es importante puesto que es en las escuelas donde se forman las mentes y los corazones de los futuros hombres de África. Donde más pesa la formación es en la escuela».

«¿Y la promoción?»

«Nosotros hemos comenzado por inculcar la idea de trabajo en común. Con un espíritu de fraternidad. Hemos comenzado con un grupo de mujeres y chicas jóvenes en el taller de punto, corte y confección en Lumumbashi. Por otra parte, tenemos una escuela de formación para las jóvenes del Zaire».

Y ahora a reponerse. Sus cor-

J. ANGEL GOZALO



Isabel con un niño en brazos. Mira el futuro de África con optimismo.

«¿Hay colaboración de los «técnicos nativos?»

Papelería FIGRA, Imprenta - Offset, CATALOGOS, REVISTAS, PROPAGANDA, ETC., Talleres Gráficos Diario de Burgos, San Pedro Cardena, 34 - Teléfono 2173 58



Isabel junto a un grupo de muchachas zaireñas. «Formar bien a los jóvenes —dice— es fundamental para su futuro».

# LA COMEDIA AUTONOMICA

Por Julio DE VEGA LAORDEN

TODO el proceso autonómico ha sido, al parecer, una representación teatral que, al final, ha sido develada por unas declaraciones sinceras, limpias y honestas del presidente del Consejo General de Castilla y León y secretario de Política Territorial del partido centrista.

El pueblo español, nuestro sacrificado, ejemplar y paciente pueblo no ha sido, debidamente, informado en este proceso autonómico, producido en los últimos meses. Ha sido, quizás, deformado al haberle creado demasiadas esperanzas de tipo autonómico que, ahora, han sido recordadas. Por tal motivo, se encuentra decepcionado y bastante desilusionado.

Preocupado por el bajo poder adquisitivo de los salarios, dado el grado de inflación tan elevado que parece; temeroso por el paro y los expedientes de crisis, no ha prestado mucha atención a lo que los políticos estaban haciendo sobre la nueva estructura del Estado, sobre la «Estructura del nuevo Estado de Comunidades autónomas» con el fin de enterrar un Estado centralista que no resolvía los problemas de nuestras Regiones, como siempre las hemos llamado en España.

Pero don Enrique Tierno Galván, el actual alcalde de Madrid, del PSOE y don Juan Manuel Reol Tejada, de UCD, nos han ayudado a ver claro el asunto autonómico y el actual desenlace. En la página 3.814 del «Diario de Sesiones del Congreso» (Pleno del 4 de Julio de 1978) aparecen unas esclarecedoras frases derivadas de la polémica que levantó el artículo de la Constitución Española, el que distingue las nacionalidades y regiones, «dentro de la Indisoluble unidad de la Nación Española, Patria común e indivisible de todos los españoles». Don Enrique Galván desveló todo el proceso complicado y, a la vez, defensivo del término «nacionalidades» con esta intervención:

«Que los que hemos mantenido el supuesto profundo de la Unidad de España, hemos sido los que hemos arrojado beligeros y hemos defendido... ahí, en la clandestinidad la convivencia y hemos apelado a compromisos, sin cuvos compromisos, quizá, ahora, no estuviéramos aquí defendiendo, apaciblemente, qué es o qué no es nacionalidad. Es decir, hay que estar aquí, hay que asimilar los compromisos, hay que seguir defendiendo a España como unidad genérica en la que caben todos los pueblos y nacionalidades... Y decía más adelante: «Que hemos hecho un gran esfuerzo y hemos contraído un compromiso. Estamos defendiendo ese compromiso y éste es un supuesto de hecho, al que no sé por qué no se alude».

Fue un compromiso, pacto, acuerdo o contrato atípico. Al parecer, había sido pactado por algunos diputados que ocupaban los escaños del Congreso en el Pleno del 4 de Julio de 1978. ¿Fue acaso una especie de segundo Pacto de San Sebastián del 17 de Agosto de 1930? Y muy probablemente, en aquella sesión, se encontraría el hoy secretario de Política Territorial de U.C.D., quien, sorprendentemente, pero con honestidad, como es habitual en él, ha declarado lo siguiente a «Europa Press» («ABC» del 20 de Enero de 1980):

«Algunas regiones, por un mimetismo que, ciertamente, no es lógico, pretender utilizar «el camino excepcional que estaba reservado para tres territorios, en los que concurrían características dignas de tener en cuenta».

Si todo estaba ya reservado, creemos, para Vascongadas, Cataluña y Galicia, no entendemos el motivo o razón por el cual el partido centrista ha propugnado y estimulado las autonomías, sin especificar el tipo de las mismas, en las diferentes regiones españolas. No acertamos a comprender por qué la Constitución Española de Diciembre de 1978, establecido dos vías o caminos (las del artículo 143 y 151) para acceder a la autonomía y dejar plena libertad a los entes preautonómicos para inclinarse hacia una u otra, hacia la primera o segunda división. Nos produjo cierta confusión y perplejidad lo que nos decía el articulista del periódico «Ya» del 27-12-79 (Abel Hernández) en la columna titulada «Las nacionalidades». Decía que «Suárez está dispuesto a volcar toda su habilidad, toda su capacidad de fascinación y de pacto y toda su autoridad política en esta «Cuestión de Estado, para impedir la pérdida irrecuperable de las nacionalidades», aumentando nuestra confusión cuando hemos leído en el «ABC» del 20-1-80 (artículo dominical de Pedro J. Ramirez) que:

«La UCD ha maltratado a varias regiones españolas y especialmente a Andalucía, defraudando expectativas que ella misma había contribuido a levantar...»

No podía dar buenos frutos el desafortunado —lo hemos dicho en varias ocasiones— artículo dos de nuestra Constitución al establecer una clara y discriminatoria división entre los españoles. A nuestro juicio, todo ha sido una comedia, que Andalucía, puesto en claro, al inclinarse por la vía del artículo 151 y esa vía de antemano, le estaba vedada.

Ahora se explican las prisas de Vascongadas, cuando a finales de Diciembre de 1978 envió al diputado centrista, Sr. Echevarría Gangoiti en un avión especial —el «Alpha»— hacia Madrid para presentar el proyecto de Estatuto antes de las doce de la noche de un día de Diciembre. Se comprenden, también, las polémicas entre catalanes y vascos en cuanto al orden y discusión de sus respectivos Estatutos en el Parlamento. Las conversaciones nocturnas del pasado verano en la Moncloa. Fue todo ello coherente con el pacto establecido e incluso la determinación de la fecha del Referéndum en Vascongadas (25-10-79) no se ajustó a los preceptos constitucionales, como se dijo por prestigiosos comentaristas, en aquel entonces. Todo ha quedado clarificado con las sorprendentes declaraciones del Sr. Reol Tejada.

Entendemos que este desenlace con dimisión honrosa del Sr. Clavero Arévalo, similar a la de los señores Cabanillas y Barrera de Irimo en la primavera de 1975, no fue previsto por el partido centrista. Sus componentes debieron estimar que las demás regiones españolas iban a admitir la discriminación que todas ellas iban a acceder a la Autonomía por la vía del artículo 143. No contaron con Aragón, Valencia y Andalucía, regiones productoras de mano de obra poco cualificada y productos agrícolas baratos, como ocurre en nuestra región castellano-leonesa. Pero los andaluces comenzaron a «dar guerra» a través de Rojas Marcos, al pensar que si otras regiones tenían su Parlamento, su Ejecutivo y su Poder Judicial, ellos no podían ser menos.

Ante los acontecimientos ya producidos y la proximidad del 28 de Febrero, fecha del referéndum andaluz, la Ejecutiva del partido centrista determinó que las restantes autonomías se con-

(Pasa a la página siguiente)

# «KYPLING - TEILHARD - CAMARA»

Por Jaime GOMEZ AGUAYO

MARAVILLOSO mensaje el que en su «IF...» dejó el Nobel británico de Literatura, Rudyard Kipling subyuntivo poema cuyos versos debieran grabarse a fuego en mentes y espíritus de todos los miembros de la Gran Familia de la Humanidad.

«Si guardas en tu puesto la cabeza tranquila cuando todo a tu lado es cabeza perdida...»

Aquí y ahora, en Castilla, en España y en Europa, cuando tantas cosas, modos y costumbres se tambalean bueno sería recordar los sabios contenidos del fecundo envío que, cual elixir de paz y de alegría interior, nos llevó a los europeos desde el misterioso Oriente por boca del genial literato. Junto a él quiero hoy recordar a otro «hombre bueno», —en el más absoluto sentido de la palabra machadiana BUENO—, francés universal y teologocientífico por más señas. Su nombre, Teilhard de Chardin.

En su no demasiado conocido libro «El medio humano» de bellísima factura y en una trascendentalizada carga dirigida a los hombres del siglo XX y a los del ya próximo XXI, acomete a crítica la idea de que la divinización de nuestro espíritu por medio de la intención puede bastar al hombre de hoy.

«La esperanza en la resurrección es lo que necesitamos si nuestra alegría debe ser completa. Cuanto más me examino a mí mismo descubro esa verdad psicológica: «Que nadie levanta un dedo para llevar a cabo la menor tarea si no es movido, aunque sea oscuramente, por la convicción de que está contribuyendo de una forma infinitesimal (por lo menos indirectamente), a la construcción de algo definitivo. Y siendo así todo lo que disminuye mi fe explicita en el valor de los resultados» de mi esfuerzo disminuye irremediablemente mi poder de acción».

Gran modo de pensar y de ser para cualquier europeo de hoy que quiera vivir consecuentemente su fe y su esperanza.

¿Y Helder Cámara? El infatigable arzobispo del Nordeste brasileño, es el Gran Apóstol de la NO-VIOLENCIA.

José de Castro, autor de «La geografía del hambre» —que para mí ha sido el Costa de la América hispánica—, dijo de este fabuloso personaje, (a quien le fue concedido por la Juventud del Mundo en Oslo el «Premio de la Paz del Pueblo» en contestación al Premio Nobel de la Paz otorgado pocos años ha a Kissinger y Le Due Thé, por el alto el fuego en Vietnam) lo siguiente:

«Es un gran agitador social. Representa la línea de la Iglesia que en Brasil es mucho más progresista que la del partido comunista». Es contundente esa frase suya que afirma: «Se habla mucho sobre la infiltración comunista en Hispanoamérica. Ese no es el mal. El mal reside en la falta de infiltración cristiana». La de América del Sur es una civilización anticristiana. Don Helder mi amigo, reacciona contra esta situación. Se expone corre riesgos, la reacción brasileña le teme. Su acción mantiene alerta el espíritu inconformista hispanoamericano».

Sobre la propiedad Helder Cámara, recogiendo la afirmación de la «Populorum Progressio» de que «no es para nadie un derecho absoluto e inalienable» en su papel de portavoz de los sin-voz, dice al Mundo: «Akudadme a demostrar que cuando al título tiene más de lo que necesita para vivir no tiene ningún derecho a guardárselo. Ayudadme a decir sobre todo que la Tierra es de todos y no sólo de los ricos».

Terminamos este triple mensaje de equilibrio y concordia social con los versos finales del «IF» del Nobel de Literatura, dirigidos a todos los lectores de buena voluntad:

«Si llenas el minuto inolvidable y cierto de sesenta segundos que te llevan al cielo, todo lo de esta tierra será de tu dominio y mucho más aún. Serás HOMBRE ¡hoy mío!»

# TRES JEFES MILITARES, AMETRALLADOS EN MUNGUIA

(Viene de primera página)

## ETARRAS CONDENADOS A TRES AÑOS POR COLOCAR ARTEFACTO EXPLOSIVO

Madrid (Efe). — La sección segunda de lo penal de la Audiencia Nacional ha condenado a Jesús Felipe Arriaga Ibarra y Francisco Javier Zubigaray Lejarreta, los dos miembros de Eta militar, a sendas penas de tres años de prisión, como autores de un delito de estragos.

Los dos condenados y otro más desaparecido y declarado rebelde, colocaron en la casa número 13 de la carretera Bilbao-San Sebastián, de Durango, en el domicilio de Juan Zumarraga Aurrutia, un artefacto explosivo, como represalia a problemas laborales.

La explosión del artefacto, ocurrida en la medianoche del 4 de Octubre de 1978, causó daños valorados en 218.396 pesetas.

## UN ARTEFACTO DESTRUYE UNA ESTACION DE PEAJE EN LA AUTOPISTA VASCO-ARAGONESA

Bilbao (Logos). — Dos artefactos, uno de ellos de gran potencia, han hecho explosión a las 5:45 horas de esta madrugada en la estación de peaje de Arrigorriaga, de la autopista Vasco-Aragonesa de Bilbao a Vitoria, ocasionando importantes daños materiales que ascienden a varios millones de pesetas, al haber destruido parte del edificio de control, así como la maquinaria del mismo y parte de la cabina de peaje del carril de salida donde presentaba importantes daños la máquina de expedición de billetes.

Dos jóvenes acompañados de una chica colocaron sendas bolsas conteniendo artefactos explosivos accionados por mecha rápida. A continuación huyeron en el Seat 124. BI-137226, que fue recuperado poco después de abandonado en la misma localidad de Arrigorriaga, hallado por la Guardia Civil.

El artefacto más potente fue colocado en la sala de control y el más pequeño en la cabina de peaje situados entre sí a unos 35 metros de distancia.

Se da la circunstancia de que fueron también dos chicos y una chica los que colocaron otro artefacto en la misma estación de peaje hace un año. Entonces por diferencias económicas entre propietarios de terrenos expropiados y la concesionaria. Ahora, al parecer, hay algún propietario que todavía no ha llegado a acuerdo, por lo que el móvil puede ser el mismo. Aquella acción fue reivindicada por ETA político militar.

## FUNERAL EN LOGROÑO POR EL POLICIA ASESINADO

Logroño (Efe). — Un funeral por Juan Manuel Romera Moreno, policía muerto el pasado domingo en atentado contra una furgoneta del Cuerpo cerca de Basauri (Vizcaya), ha sido celebrado esta mañana en la capilla del acuartelamiento en Logroño de la compañía de reserva número uno.

Al funeral, que ha sido oficiado en la intimidad, han asistido los gobernadores militar y civil de Logroño, el general jefe de la Guardia Civil, comisario y compañeros de la víctima.

## PROTECCION ESPECIAL A AGENCIAS RENAULT EN VIZCAYA

Bilbao (Efe). — La Policía ha montado un servicio especial de protección a las agencias Renault como consecuencia de varias llamadas telefónicas que daban cuenta de la colocación de artefactos explosivos en dichas instalaciones.

Los anónimos autores de estas llamadas concretaron que en tres agencias que tiene la Renault en Vizcaya estallarían artefactos.

La Policía baraja la hipótesis de que se trate de una nueva campaña orquestada contra empresas relacionadas con intereses franceses, y suscitada tal vez como consecuencia del traslado a París, por orden de la Administración gala, de ocho

presos vascos que se hallaban en la cárcel de Bayona, en el País Vasco Francés.

## TRASLADADOS A LOGROÑO TRES DE LOS CINCO POLICIAS HERIDOS

Logroño (Efe). — Eduardo Aneiros Castro, José Luis Murillo Moreno y José Quintero González, heridos el pasado domingo en atentado en Basauri, han sido trasladados esta mañana a Logroño e ingresados en la residencia sanitaria de la capital, donde continúan en tratamiento médico.

Los otros dos policías heridos en este atentado, Eduardo Calzada y José Martín Hospital, se encuentran todavía internados en los centros sanitarios de Baracaldo y Bilbao. El estado de Eduardo Calzada es grave y el de Martín Hospital, reservado.

## CONCENTRACION CONTRA EL TERRORISMO EN EL PAIS VASCO

Baracaldo (Vizcaya) (Efe). — Mil quinientas personas han asistido esta tarde en Baracaldo a la concentración convocada por el partido comunista de Euskadi y por el partido socialista, bajo el lema «por la paz en Euskadi, contra el terrorismo».

En un momento de su intervención, el secretario general de PCE-PSK, Roberto Lertxundi, ha acusado la actitud del PNV por la forma de pacificar Euskadi y de pedir amnistía en los Ayuntamientos «porque sólo con ello se consigue que se carguen las metralletas y haya más muertos».

Asimismo, Roberto Lertxundi

di ha señalado que la única manera de luchar contra el terrorismo de todo tipo es mantener la izquierda unida, ya que «nosotros somos los únicos que denunciaremos este tipo de hechos, a pecho descubierto».

Por su parte, el número 1 por Vizcaya en las listas del Parlamento vasco del PSE-PSOE, Ricardo García Damborena, ha insistido en la necesidad de unificar la izquierda con el fin de luchar contra «ese terrorismo, que cada día se está llevando más muertos».

Denunció a los partidos políticos que no estaban presentes en el acto, y en especial al PNV, y manifestó «qué se podía esperar del PNV, que es el primero en poner en peligro la democracia de este país y de fomentar con sus patalletas el terrorismo».

## CIERRA SUS PUERTAS BAR-RESTAURANTE CITADO POR «INTERVIU»

Baracaldo (Vizcaya) (Efe). — Ha cerrado sus puertas el «Bar-Restaurante Epi», cuyo propietario había sido citado como confidente en los reportajes de «Interviú», sobre los comandos de ultraderecha en el País Vasco.

Según manifestaciones de vecinos de Baracaldo, próximos al establecimiento, el propietario había recibido amenazas de muerte después de que pareciera en atentado el dueño del «Bar Stadium» también citado en los reportajes del semanario.

Al parecer, el propietario del «Bar-Restaurante Epi», recibió un aviso que decía textualmente «tú serás el siguiente».

# CONGRESO Y SENADO HAN ELEGIDO A SUS REPRESENTANTES EN EL TRIBUNAL CONSTITUCIONAL

(Viene de primera página)

estudio de los restantes puntos del orden del día.

Tras la elevación de los miembros del Tribunal Constitucional, el pleno de la Cámara entró en el debate y votación de los siguientes decretos-ley aprobados por el Consejo de ministros en el pasado mes de Diciembre: sobre formación de los Censos Generales de la Nación (20/L979), limitación de determinadas rentas (2L/L979), y sobre el procedimiento en las causas de separación matrimonial.

El pleno del Congreso ha convalidado los tres reales decretos leyes que se le presentaban, aprobando también por mayoría que se tramiten como proyectos de ley por la vía de urgencia.

El ministro de Economía anunció que se está estudiando una nueva ley sobre Arrendamientos Urbanos que pronto tendrá entrada en la Cámara.

El procedimiento a seguir en las causas de separación matrimonial, el real decreto devuelve a la competencia de los jueces ordinarios seguir estos procedimientos, de separación, dejando la disolución del matrimonio canónico en manos de los tribunales eclesiásticos.

El próximo pleno del Congreso tendrá lugar el día 12 de Febrero y la próxima semana.

## EN EL SENADO

Madrid (Efe). — Poco antes de las siete de la tarde se inició el pleno del Senado con la lectura, por el

presidente de la Cámara, Cecilio Valverde, de la comunicación del Gobierno pidiendo la designación de los representantes del Tribunal Constitucional que la Cámara alta propondrá a Su Majestad el Rey.

Los grupos parlamentarios UCD, Socialistas de Andalucía, Socialistas del Senado y Cataluña Democracia y Socialismo, proponían al Senado, según comunicó su presidente, los nombres de Gloria Vegué Cantón, Manuel García Pelayo, Luis Díaz Picado y Angel de la Torre, como magistrados al Tribunal Constitucional. Este es el único punto previsto en el orden del día.

Previamente al pleno de la Cámara, se reunió en el palacio de la Marina Española la Junta de portavoces para conocer de diversos escritos recibidos en la secretaría de la Cámara y del pleno del próximo día cinco, en el que se debatirá el Estatuto de los Trabajadores.

Por ciento cincuenta y un votos a favor y seis en blanco, el Senado eligió esta tarde a los cuatro miembros del Tribunal Constitucional, que figuraban en la propuesta presentada por los distintos grupos parlamentarios.

## LEY ORGANICA DEL GOBIERNO

Madrid (Efe). — La Junta de portavoces del Congreso de los diputados acordó ayer remitir la Comisión constitucional de la Cámara el proyecto de Ley Orgánica del Gobierno, de la Administración del Estado y de la Función Pública. Entre las novedades que introduce este proyecto de ley destaca la sustitución del presidente del Gobierno en los supuestos de dimisión, fallecimiento, ausencia, enfermedad o impedimento temporal.

«En los casos de dimisión o fallecimiento del presidente del Gobierno —dice el punto uno del artículo noveno del anteproyecto de ley— y a los efectos de asegurar la continuidad de la acción gubernamental, será sustituido en el ejercicio de sus funciones por el vicepresidente del Gobierno, o por el primero de entre ellos, si hubiese vacíos, o por los sucesivos, a falta de los precedentes o, en su defecto, por el ministro designado a tal

fin o por el que más tiempo lleve perteneciendo ininterrumpidamente al Gobierno o, en igualdad de condiciones, por el de más edad.

El presidente en funciones no podrá proponer la disolución de las Cámaras, ni plantear la cuestión de confianza o ser objeto de la moción de censura. Ejercerá el resto de las facultades del presidente del Gobierno y continuará en el desempeño de su cargo hasta la toma de posesión del nuevo presidente nombrado con arreglo a lo previsto en la Constitución».

«El mismo orden de sustitución —señala el punto dos— se observará en los casos de ausencia, enfermedad o impedimento temporal del presidente del Gobierno».

El sistema de sustitución previsto es similar en sus consecuencias al norteamericano, cuya eficacia se puso de relieve a raíz del asesinato del presidente Kennedy. Johnson juró automáticamente dentro de un avión. En este caso hay que salvar la diferencia de que mientras en España la jefatura del Estado la asume el Rey y el responsable del ejecutivo es el presidente del Gobierno, en los EE UU, el presidente es a la vez jefe del Estado y del Ejército.

Se configura el «Gabinete del ministro» al estilo de la administración francesa. Los miembros del Gabinete de cada Ministerio son designados libremente y cesan automáticamente con el cese del ministro. Paralelamente se profesionaliza el puesto de director general, que forzadamente habrá de ser desempeñado por un funcionario de carrera.

Los secretarios de Estado pasan a formar parte del Gobierno y pueden depender directamente del presidente, de algún vicepresidente o de algún ministro.

El Consejo de ministros deja de ser la única forma de reunión del Gobierno, que con la nueva ley puede reunirse también en «Comisiones del Gobierno y en las demás sesiones que reglamentariamente se convoquen. No se especifica el contenido de estas sesiones y define a las «Comisiones de Gobierno» de manera similar a las actuales «Comisiones delegadas».

# DELICADA SITUACION ECONOMICA DE HUNOSA

Debe 21.200 millones de pesetas y a ella le adeudan 18.356

Oviedo (Logos). — Hoy se celebró en esta capital una rueda de Prensa convocada por Hunosa para dar a conocer la evolución de los resultados técnico-económicos en el período 1977-79. El portavoz de la dirección y gerente de la cuenca del Caudal, señor García Argüelles explicó a los informadores que actualmente se deben a la Empresa 18.356 millones de pesetas y debía la misma 21.200 millones. Por otra parte en las Cortes hay pendiente de aprobar un crédito extraordinario de 12.000 millones de pesetas. También indicó que Altos Hornos de Vizcaya adeuda a Hunosa 3.476 millones y 5.598 otros clientes y deudores. Con estas cantidades podría hacerse frente a las deudas de la Empresa como pago a proveedores Hacienda Pública, Seguridad Social, INI, Banco de Crédito Industrial y Banco Exterior.

Agregó que el presupuesto del Estado para Hunosa para 1980 es de 16.000 millones de pesetas, subvencio-

nando a razón de 1.336 millones mensuales.

Señaló el señor García Argüelles que la producción había disminuido en relación con el año 1977 y que en el resultado de los últimos ejercicios habían influido las deliberaciones de los respectivos convenios colectivos y la consiguiente conflictividad que acompaña a las mismas. Ahora han comenzado las deliberaciones del convenio para este año que si las peticiones de subida salarial se fijaran en un 13 por ciento entonces habría que cortar que la subida del carbón sería en un 24,4 por ciento y si fuera del 16 por ciento la subida del carbón debería alcanzar entonces el 27,5 por ciento caso que no está previsto.

Un poco de tu sangre puede salvar una vida. Ingresar en la Hermandad de Donantes de la Seguridad Social.

# LA COMEDIA AUTONOMICA

(Viene de la página central)

ducirían por «via artículo 143» de la Constitución, sin tener en cuenta que esta decisión es discriminatoria para el resto de España, la España agrícola, empobrecida y obediente que ha soportado y soporta un peso tributario desproporcionado a sus recursos.

Quizás, los centristas se habrán dado cuenta de que nuestra Nación, España, no puede mantener tanta carga política, nacional, nacionalista, autonomista, regionalista, provincialista y municipalista. Que no puede, sin descapitalizarse, pagar 18.000 millones de pesetas en dos años para partidos políticos y «aguantar» el peso de 300.000 millones de pesetas que iban a suponer el costo y mantenimiento de todas las Comunidades Autónomas, si éstas se inclinaban por el camino que marca el artículo 151 de nuestra Constitución.

Dada la fuerte crisis económica que padecemos, quizás el ex-ministro de Hacienda, Sr. Fernández Ordóñez y el ministro García Añoveros (el administrador de nuestra Nación), pertenecientes ambos a la Ejecutiva de UCD habrán pensado, con toda lógica, que ya no se puede aumentar el precio de la gasolina, el porcentaje sobre el juego en las numerosas salas de bingo, el precio de las quinielas o la imposición al sufrido contribuyente español Y algún miembro de la Ejecutiva centrista, dedicado a temas históricos, habrá leído el manifiesto del Partido Comunista, sobre la forma de estructurar a nuestra España a través de las nacionalidades, aparecido, nade menos, que en Febrero de 1931.

Pudiera ser que, por este singular motivo, el Sr. Arias Salgado, hoy ministro adjunto a la Presidencia del Gobierno, haya manifestado la preocupante frase siguiente:

«Desde otras posiciones políticas, se enfoca el acceso a las autonomías, como un asalto al Estado»

Ante esta frase, bien podríamos decir que «nunca es tarde si la dicha es buena», como indica el refranero castellano.

No ha sido un proceso afortunado este de las autonomías. Ya tiene sus víctimas: las regiones agrícolas y empobrecidas —no pobres— como siempre ha ocurrido.

La «comedia autonómica» ha terminado, según se desprende de las manifestaciones y declaraciones de los señores Tierno Galván y Reol Tejada respectivamente y de la retirada de los parlamentarios vascos del Parlamento, según indica «El País» (20-1-80) por incumplimiento de los pactos acordados el 17-7-79 entre el presidente del Gobierno español y el presidente del Consejo General Vasco, sobre el tema de Navarra.

«Todos los hombres son iguales ante la Ley» es el título del mural de la O.N.U. pintado por el genial pintor de Milagros, el burdalés, castellano y español para recordar a los representantes de las naciones que todos los pueblos son iguales ante el Ordenamiento Jurídico. Cuando encuentre, en Abril de 1980 en las espaciosas eras de Villalar a Vela Zanetti que acudirá allí como todos los años, le preguntaré: ¿Puede aplicarse ese «habeto título» del mural de la O.N.U. a las distintas regiones de Euzkadi en relación a la Constitución española de Diciembre de 1978?

## HAY PRISIONEROS AFGANOS EN LA UNION SOVIETICA

### Washington concede a China trato preferencial comercial

Londres (Efe). — Varios centenares de presos políticos afganos se encuentran retenidos en la Unión Soviética, según una información que hoy publica el diario londinense «The Times», de su corresponsal en Kabul.

El periódico indica que los datos se han podido saber gracias a una carta escrita a sus familiares por un sacerdote chileno detenido después de la revolución de 1978 y actualmente preso en Rusia.

Según la carta del sacerdote, cuyo apellido es Waez, los prisioneros trabajan en una fábrica de acero en Tula, a 10 kilómetros al Sur de Moscú.

De los numerosos presos políticos del régimen de Amin, varios fueron liberados después del golpe, otros se cree que fueron ejecutados y, según esta información recogida por «The Times», el resto está en la Unión Soviética.

### TRATO PREFERENCIAL CON CHINA

Washington (Efe). — El Gobierno norteamericano concederá el próximo sábado a la República Popular China el trato de nación más favorecida en asuntos de comercio bilateral.

La inauguración de una nueva era de tratos comerciales mutuos fue revelada hoy por el portavoz del Departamento de Estado.

Las nuevas reglamentaciones se fijarán en un marco político caracterizado por el deterioro de las relaciones soviético-norteamericanas tras la invasión de Afganistán por tropas soviéticas.

### DEBATES EN EL CONSEJO DE EUROPA

Estrasburgo (Efe). — A propósito de la crisis afgana, el representante español Gregorio López Raimundo del PCE ha declarado ante el Consejo de Europa que la situación ha alcanzado niveles alarmantes. López Raimundo ha dicho que «El Consejo de Europa y los países miembros no deben aceptar como una fatalidad inevitable que los asuntos mundiales los decidan exclusivamente los Estados Unidos y la URSS».

El parlamentario del Partido Comunista francés Bouche, ha justificado sin embargo la intervención de Moscú en Afganistán como «una respuesta a las acciones de la CIA».

Entretanto, en ese país prosi-

Cada día hay un Managua aquí en el mismo Burgos. No esperes a ver la tragedia. Sal a su encuentro y evítala. Hazte donante de sangre.

que la dominación rusa, lo que se manifiesta por el control que los soldados soviéticos ejercen sobre los periodistas occidentales. El lunes fueron detenidos dos corresponsales italianos que habían sido autolizados a filmar una cárcel por las autoridades afganas.

## Túnez y Libia retiran sus embajadores

(Viene de primera página) VERSION MARROQUI

por el primer ministro tunecino, Nuira, en un discurso pronunciado ante los dirigentes políticos. La medida obedece, en opinión de los observadores, al ataque realizado contra la ciudad de Gafsa, cuya responsabilidad se atribuye a Libia.

El Gobierno de Túnez ha decidido, asimismo, proceder al cierre de los centros culturales tunecinos en Trípoli y los de Libia en Túnez.

### BARCOS FRANCESES EN LAS COSTAS DE TUNEZ

París (Efe). — Diversas fuentes de la Marina de guerra francesa confirmaron hoy en París el envío de tres barcos de guerra desde la base mediterránea de Tolón al Golfo de Gabes, en las aguas jurisdiccionales tunecinas. Esta movilización toma una importancia considerable, precisamente cuando en Túnez existe malestar después de los ataques a la ciudad de Gafsa.

### COMBATES EN BU-CRAA: NOTICIAS CONTRADICTORIAS

Argel (Efe). — Setenta y tres militares marroquíes perdieron la vida el pasado lunes, día 28, en el ataque efectuado por los guerrilleros del Frente Polisario a la cinta transportadora de fosfatos de Bu-Craa, informó hoy en Argel un portavoz del Frente.

Los guerrilleros destruyeron totalmente la estación número seis de la cinta transportadora, según se señala en un comunicado del Ministerio de Información de la RASD.

Además de las 73 bajas ocasionadas a las tropas de Marruecos, numerosos soldados, se añade en el comunicado, fueron heridos.

En el mismo se da cuenta que también fueron destruidos un radar, tres puestos eléctricos, un depósito de munición y varios vehículos y armas.

## LA SANTA SEDE CONFIRMA QUE EL PAPA VIAJARA EN JULIO A BRASIL

### El motivo lo brindará el Congreso Eucarístico nacional de Fortaleza

Ciudad del Vaticano (Efe). Numerosos peregrinos procedentes de España, Argentina, Chile, Paraguay y Brasil aclamaron hoy al Papa Juan Pablo II durante la audiencia general semanal. ce-

lebrada en el "aula Pablo VI" del Vaticano.

Tanto en su discurso en italiano como en los resúmenes del mismo que el Pontífice pronunció sucesivamente en otras lenguas, entre ellas la española, Juan Pablo II continuó su ciclo de reflexiones, iniciado el pasado mes de Septiembre, sobre la teología bíblica de la pareja humana y del cuerpo.

### SE CONFIRMA EL PROXIMO VIAJE PAPAL A BRASIL

Ciudad del Vaticano (por Juan Pedro de Gandt, de «Efe»). — El portavoz oficial de la Santa Sede Padre Romeo Panciroli, confirmó hoy que el Papa Juan Pablo II realizará un viaje a Brasil en el curso del próximo mes de Julio.

En respuesta a preguntas de la agencia «Efe» el portavoz vaticano recordó que ya había confirmado el viaje, en una breve declaración del 2 de Octubre pasado.

El Padre Panciroli manifestó, entonces que «es cierto que el Papa ha aceptado la invitación para viajar a Brasil y ha declarado su intención de viajar allí». «Pero —añadió el portavoz de la Santa Sede— hasta el momento no se han concretado fechas ni programas al respecto».

La ocasión del viaje papal será el Congreso eucarístico nacional que se celebrará, en principio, en Fortaleza, del 16 al 20 de Julio, si bien fuentes vaticanas indicaron hoy a «Efe» que las fechas de dicho Congreso eucarístico podrían anticiparse unos días, con ocasión de la visita papal.

Hace pocos días, un comunicado gubernamental informó que el Papa llegaría a Brasil el 8 de Julio, pero inmediatamente un portavoz de la «CNBB» manifestó que las autoridades eclesásticas no podían confirmar esa fecha, anunciada unilateralmente por el Gobierno.

El Padre Panciroli dijo hoy a «Efe» que probablemente no se anunciarán oficialmente las fechas definitivas del viaje papal hasta Abril o Mayo.

El viaje de Juan Pablo II a Brasil, además de ser el primero de un Papa a dicho país, el de mayor población católica del Mundo (85 millones sobre unos 115 millones de habitantes) y por consecuencia con la más numerosa Conferencia episcopal (unos 300 obispos) será el segundo a América del Sur (tras el de Pablo VI a Colombia en 1968) y el tercero a Iberoamérica (tras el del mismo Papa Wojtyła a la República Dominicana y Méjico en Enero de 1979).

### INTERES DE S. S. POR VISITAR TAMBIEN CHILE Y ARGENTINA

Santiago de Chile (Efe). El arzobispo auxiliar de Santiago, monseñor Enrique Alvear confirmó hoy la posibilidad de que el Papa Juan Pablo II visite Chile una vez que llegue a su término el proceso de mediación sobre el conflicto limítrofe con Argentina.

El Prelado capitalino dijo no tener conocimiento de una invitación conjunta de los Episcopados de Chile y Argentina al Santo Padre para que visite ambos países en un futuro próximo, tal como se informó desde el exterior. Pero indicó que Su Santidad tiene interés en visitar ambos países.

## PRIMERA REACCION A LA SALIDA DE LOS SEIS NORTEAMERICANOS: «CANADA LO PAGARA MUY CARO»

### Diecisiete muertos en el Kurdistán

Teherán (Resumen de 49 rehenes que siguen custodiados en la Embajada de los Estados Unidos). — La primera reacción oficial tras la salida de Irán de los seis diplomáticos estadounidenses que pudieron escapar con ayuda de la Embajada canadiense, ha estado a cargo del ministro de Asuntos Exteriores. Utilizando un lenguaje duro, Qotbzadeh ha declarado que, más pronto o más tarde, Canadá pagará un precio muy alto por sacar ilegalmente del país a los seis diplomáticos.

Por otra parte, se han registrado combates entre guardias de la revolución y guerrilleros kurdos en la localidad de Kamiarán, en el Kurdistán. Según indica un portavoz del Partido Democrático del Kurdistán iraní, desde su sede en Sanandaj, se produjeron tiroteos cuando la población civil detuvo el paso de un convoy de camiones y tanques del Ejército, en el curso de los cuales resultaron muertos doce guerrilleros kurdos y tres civiles.

Al parecer los enfrentamientos continuaban esta mañana.

En cuanto al ayatollah Jomeini, el parte médico habitual informa que su salud «es buena». El ritmo cardíaco es regular, la presión sanguínea, normal, y no siente dolores.

Como ya se informó éstos pudieron dejar la Embajada de los Estados Unidos en Teherán cuando era ocupada por los estudiantes islámicos y se refugiaron en la de Canadá, desde donde abandonaron Irán utilizando pasaporte falso facilitado por las autoridades canadienses.

Qotbzadeh ha dicho que esta acción contribuirá a que «empeore la situación de los

## EL ORO VUELVE DE NUEVO AL ALZA

### Debido a los nuevos aumentos en el precio del petróleo

Hong Kong (Efe-Upi). — La cotización del oro en el mercado de Hong Kong se ha cerrado ayer miércoles a 720 dólares la onza, es decir: un dólar por debajo del precio de apertura, pero ya antes había experimentado un alza importante.

El oro inició su cotización en el mercado de metales preciosos de Hong Kong a 721 dólares la onza, 76 dólares por encima del precio alcanzado al cierre de la sesión del martes.

Fuentes allegadas al mercado atribuyen esta subida a la decisión de los Emiratos Arabes Unidos de incrementar el precio del crudo y al debilitamiento del dólar USA frente a las principales divisas en el mercado de divisas de Nueva York.

### ALZA EN ESPAÑA

Madrid (Efe). — La cotización del gramo de oro en lingotes en el día de ayer, 30 de Enero de 1980, ha sido de 2.159,29 pesetas, con un alza de 70,71, según datos facilitados por el Internacional Commerce Co.

## EL FESTIVAL DE CINE DE BERLIN

### Seleccionadas 17 películas entre ellas la española «El crimen de Cuenca»

Berlín (Efe). — Un total de diecisiete películas fueron seleccionadas ya para concursar en el XXXI Festival Internacional de Cine de Berlín «Berlinale», que se inaugurará el 13 de Febrero.

Entre los filmes escogidos por los organizadores del certamen, figura el español «El crimen de Cuenca», de Pilar Miró.

La «Berlinale», se inaugurará con la proyección del film alemán occidental «El precio de la supervivencia», de Hans Noever.

Los organizadores de la «Berlinale» dijeron que en los próximos días se anunciarán los films que concursarán, mientras que diez de ellos se exhibirán con carácter de estreno mundial.

Por otra parte, se reveló hoy, que entre los miembros del jurado internacional figuran dos actrices: la sueca Ingrid Thulin y la norteamericana Betsy Blair, además del mejicano Alberto Isaac.

Además de las tradicionales exhibiciones de concurso, este año, habrá una serie informativa que se dedicará entre otros temas al cine iberoamericano, mientras que el ciclo retrospectivo recogerá la obra del director norteamericano Willy Wilder.

En el marco del mismo festival se proyectarán un total de veinticuatro largometrajes en una serie dedicada al cine joven en la que España estará representada con dos del realizador Alvaro del Amo.

## ESPECULACIONES SOBRE LA VISITA DE LA REINA ISABEL AL VATICANO

### ¿Podría pedir al Papa dispensa especial, para un matrimonio mixto del Príncipe de Gales y la Princesa Astrid de Luxemburgo?

Londres (Efe). — La Reina Isabel II podría pedir al Papa Juan Pablo II, una dispensa especial para que su hijo Carlos, Príncipe de Gales (anglicano) pueda contraer matrimonio con una católica, sin impedimentos por parte de la Iglesia Católica Romana.

La especulación ha surgido después de anunciarse la visita oficial de la Reina a Italia en Octubre próximo, durante la cual, la Reina será recibida por el Pontífice en El Vaticano.

El nombre que ha vuelto a sonar como posible consorte del heredero del trono

británico es el de la Princesa María-Astrid, de Luxemburgo, hija del Gran Duque de Luxemburgo, ferviente católico.

Además de las objeciones que la Iglesia Católica pondría a la Princesa María-Astrid para un matrimonio «mixto» (unión en matrimonio de dos personas de diferente religión) también levantaría problemas constitucionales en Gran Bretaña.

Según las leyes actuales, el Príncipe Carlos debería renunciar al trono, si se casara con una católica.

Por lo que respecta a la jerarquía anglicana, no va a

existir problema en un matrimonio mixto, tal como ya ha sugerido el arzobispo de Canterbury, Dr. Robert Runcie.

En unas declaraciones hechas las pasadas Navidades, el nuevo arzobispo de Canterbury comentó que un matrimonio mixto del Príncipe Carlos sería muy bien acogido en el seno de la confesión anglicana.

La Reina podría intentar solucionar durante su visita a Juan Pablo II, uno de los escollos que dificultan el matrimonio mixto de su hijo.

## NACIONAL

## POLICIA MUNICIPAL APUÑALADO EN TUDELA

**Violento incendio en «Editorial Bruguera», donde se edita «Interviú», con pérdidas de 500 millones**

Tudela (Logos). — Sobre las 8,30 de esta mañana ha sido hallado el cadáver de don Antonio Galindo Agorreta, de 31 años de edad, guardia municipal, que deja esposa y dos hijos, y que presentaba ocho heridas de arma blanca.

El homicidio se cometió, al parecer, sobre las 2 de la madrugada en lugar poco transitado y cercano al Instituto de Segunda Enseñanza, siendo precisamente los alumnos de este Centro quienes primero han visto el cadáver del guardia y han dado cuenta a la Comisaría de Policía.

El Juzgado de Instrucción ha procedido al levantamiento del cadáver y correspondiente identificación. La Policía judicial sigue las actuaciones en averiguación de los hechos descartándose en principio, todo móvil político, ya que al infortunado guardia no se le conocía actividad política alguna.

**INCENDIO EN LA «EDITORIAL BRUGUERA» DONDE SE HACE «INTERVIU»**

Barcelona (Efe). — Un gigantesco incendio destruyó esta madrugada la nave de huecograbado de «Editorial Bruguera» en Parets del Vallés (Barcelona) donde se

imprime la revista «Interviú». Aunque el incendio no produjo víctimas, sí hubo unos daños calculados en unos 500 millones de pesetas aproximadamente, según informó a «Efe» la Dirección de esta revista.

Por el momento, se ignoran las causas del incendio, por lo que varios equipos técnicos policiales se encuentran trabajando en el lugar del siniestro para intentar determinarlo.

«Entretanto —agrega la nota de la dirección de «Interviú»—, cabe recordar que en los talleres de impresión ahora incendiados se recibió la semana pasada un anónimo amenazante relacionado con el trabajo que realizaban para la revista «Interviú» probablemente uno más en la intensa campaña de amenazas que contra diversos organismos y empresas relacionadas con dicha revista están lanzando varios grupos de extrema derecha».

**TIROTEO ENTRE LA POLICIA Y DELINCUENTES**

Barcelona. — Un intenso tiroteo se produjo a primeras horas de esta tarde en la parte alta de la ciudad entre agentes de la Policía y unos presuntos delincuentes, según pudo saber «Efe» en fuentes oficiales.

Según las mismas fuentes, en la calle de Ganduxer, a la altura de la Via Augusta, la Policía detuvo a un hombre y a una mujer que se dirigían hacia la ronda del General Mitre. Cuando los agentes procedían a la identificación de los detenidos, observaron que un tercer individuo salía corriendo a gran velocidad y se refugiaba en un jardín abandonado que ocupa una considerable extensión en la confluencia de Via Augusta, General Mitre y calle Ganduxer.

Cuando los policías die-

ron el alto al fugitivo, parece ser que éste efectuó varios disparos contra los agentes, los cuales, a su vez, abrieron fuego tratando de intimidar al presunto delincuente quien, no obstante, se refugió entre los árboles y arbustos del jardín.

Inmediatamente la zona fue acordonada por efectivos policiales que acudieron al lugar, auxiliándose de perros para tratar de localizar al fugitivo. No obstante, parece ser que éste pudo huir de la zona en el breve espacio de tiempo que transcurrió desde que cruzó disparos con los agentes que trataron de detenerle y la llegada de los coches-patrulla.

**APARECE PERDIDA EN EL MONTE LA NIÑA VASCA DE CATORCE AÑOS**

Bilbao. — Esta mañana, en el término municipal alavés de Oquendo fue localizada, sana y salva, la niña María Berge Munsuri, de 14 años, que se perdió el lunes último cuando efectuaba una excursión por el monte Pagasarri, cerca a la capital vizcaína.

Dos montañeros vieron a la niña a pocos metros del valle de Oquendo y la acompañaron hasta la localidad alavesa de Llodio, donde fue atendida por la Guardia Civil. Se dió aviso a los padres de la niña, que la han recogido y trasladado a su domicilio de Bilbao.

María Berge Munsuri realizaba una excursión por el monte Pagasarri en la tarde del lunes, acompañada de varias niñas de su edad. En un momento se alejó del resto del grupo al parecer por una necesidad fisiológica, lo que originó que se despidiera y perdiera contacto con sus compañeras.

Tras permanecer perdida por zonas montañosas, en las que ha pasado dos noches, ha podido ser localizada, después de que atravesara el monte Golkogane, desde donde divisó el valle de Oquendo. La pequeña presenta bastante buen aspecto, aunque está fatigada.

**SUFRE UN ACCIDENTE LA MUJER DE KEMPES**

Valencia. — La esposa del jugador del Valencia Mario Kempes sufrió ayer un aparatoso accidente, al chocar su automóvil contra un camión, en la plaza de Aragón.

El siniestro se produjo entre el camión «Pegaso» matrícula Z-76.471, que conducía José Gimeno González, de 45 años, y el «Ford Fiesta» matrícula V-8478-AH, conducido por Vicenta Moll Martínez, de 19 años esposa del famoso futbolista de la que se ignora si ha resultado herida.

**ROTURA DE UN BRAZO POR CUATRO SITIOS**

Vigo. — Un bulto desprendido de un camión en marcha ha producido la rotura de un brazo, por cuatro sitios distintos, a una mujer que caminaba por la Avenida de Madrid, en Vigo.

El camión PO-8501-G, lo conducía José Barros y en la denuncia no se especifica el contenido del bulto que causó graves lesiones en un brazo a Dolores González Rodríguez, que fue trasladada a la clínica del Perpetuo Socorro, en esta ciudad.

**CIENTO SETENTA KILOS DE HACHIS ABANDONADOS**

Algeciras (Cádiz). — Ciento setenta kilogramos de hachis han sido encontrados por fuerzas de la Guardia Civil abandonados en una playa cercana a La Línea de la Concepción (Cádiz).

El hallazgo lo realizaron fuerzas de la Benemerita adscritas a la primera compañía de la 262 Comandancia, con sede en Algeciras.

Según parece, los fardos conteniendo los 170 kilogramos de droga estaban siendo desembarcados en el momento en que aparecieron por el lugar los miembros de la Guardia Civil, lo que sin duda puso en fuga a los traficantes ante el riesgo de verse sorprendidos y detenidos.

**FALLECE UN MINERO**

León (Logos). — Falleció el minero Manuel Dopazo Campos, de 25 años soltero, a consecuencia de un accidente en el que quedó oprimido el cuello por un bastidor de un panzer. El fallecido era natural de Madeiras, en la provincia de Orense y residía en Bembibre. El accidente ocurrió en la mina «Navalao», del grupo de «Victoria Hermanos».

## INTERNACIONAL

**Salvó de una muerte segura a 150 pasajeros**

**Descubierto un arsenal de armas, en una casa**

Moscú. — Robert Bagramian, piloto de un avión de línea «Tupolev», logró hoy salvar de una muerte segura a los 150 pasajeros, que iban a bordo.

Según informa la agencia «Tass» el avión recibió una descarga eléctrica que rasgó el ala izquierda e hizo blanco en un depósito con tres toneladas de keroseno que afortunadamente no estalló.

El piloto logró controlar el aparato y con los contornos aerodinámicos desfigurados, realizó un aterrizaje forzoso en Erevan (Armenia soviética).

**DESCUBIERTO UN ARSENAL DE ARMAS EN UNA CASA PARTICULAR**

Londres. — Un auténtico arsenal de armas fue encontrado por la Policía el pasado viernes en una casa particular durante una investigación originada al descubrirse un robo en un Departamento de Actividades Ultrasecretas del Ministerio de Defensa.

La investigación se mantuvo en secreto hasta hoy y la Policía dijo que la vivienda de la persona implicada parecía «un almacén del Ejército».

Informaciones iniciales que hablaban de la posibilidad de que el robo involucrara partes de un misil nuclear fueron «categóricamente desmentidas» por el Ministerio de Defensa.

**TRES NAUFRAGOS TUVIERON QUE MATAR TIBURONES PARA SOBREVIVIR**

Lima. — Tres naufragos, que permanecieron 46 días al garete en el Pacífico, tuvieron que matar tiburones a patos y beber agua de lluvia, recogida en lonas, para sobrevivir.

**MULTA DE MAS DE TRES MIL MILLONES POR FRAUDE DE FALSAS EXPORTACIONES**

Barcelona (Efe). — El Tribunal de Contrabando ha dictado sentencia esta mañana en el juicio de defraudaciones fiscales a base de falsas exportaciones condenando a los culpables a pagar la multa de 3.721.285.000 de pesetas.

Los condenados a pagar la sanción son Jorge Bordera, Jorge Molina, y Luis Valls Quintana, todos ellos en paradero desconocido y principales encausados en el juicio que se ha dado en llamar por la Prensa «Matesa-2».

Tras dictar sentencia de infracción en mayor cuantía a los tres individuos huidos, el Tribunal decidió absolver

a los demás encartados en el juicio. De esta manera han quedado libres de toda responsabilidad, la agencia de aduanas «Pina S.A.» y los consignatarios de buques «Andreas Marzzario» y «Combalia Sagrera». También ha sido eximido de toda responsabilidad el abogado Pérez Mayol, persona que llevó a cabo la contratación a través de anuncios en la Prensa de «hombres de paja» con los que se puso a funcionar la sociedad encargada de realizar falsas exportaciones en el puerto de Barcelona, cobrando las consiguientes desgravaciones fiscales.

**Sobreseido el caso de la presunta autora del incendio del «Scala» de Barcelona**

Barcelona (Logos). — La Sección Tercera de la Audiencia Provincial de Barcelona ha acordado el sobreseimiento libre para María Teresa Fabres Olivares, y su inmediata puesta en libertad por entender que la hasta ahora procesada en el caso «Scala» como presunta autora de un delito de terrorismo, no tuvo ningún tipo de participación en los hechos que motivaron dicha causa. Ha permanecido detenida desde 1978.

Al conocerse la evacuación del trámite de instrucción por parte del fiscal de la Audiencia y solicitar la puesta en libertad de la encausada, Mateo Seguí, defensor de María Teresa Fabres, ha manifestado que el sobreseimiento libre de su defendida supone «el reconocimiento expreso de un error judicial del que tendrá que responder en su momento el Ministerio de Justicia en la forma establecida por la constitución».

**Rosanna Schiaffino sufre un accidente**

Génova (Efe). — La actriz italiana Rosanna Schiaffino tendrá que ser operada en el rostro para eliminar las señales de las heridas ocasionadas el domingo pasado en un accidente de tráfico, del que se informa hoy en Génova.

En el incidente Rosanna Schiaffino se fracturó la frente, el pómulo y el maxilar izquierdo, aunque los médicos excluyeron que pusiera en peligro la vista.

**BREVE**

**DETENIDO SOLDADO, QUE VESTIA DE PAISANO, CUANDO PORTABA HACHIS**

Málaga (Logos). — La Policía detuvo en la estación de RENFE en esta capital, a David Fernández Fernández, de 21 años, soldado que vestía de paisano con domicilio en Barcelona, cuando intentaba tomar el tren, ocultando en un bolso determinada cantidad de hachis, que de momento no ha sido dada a conocer por la Policía malagueña.

**ARMAS ABANDONADAS**

Bilbao (Logos). — Dos escopetas de caza con los cañones recortados, así como diez cartuchos de munición para las mismas, de la marca «Trust» eibarres, han sido recogidos por los servicios municipales de basuras, por estar abandonadas en la calle Fica, de esta capital.

**UN CENTENAR DE PERSONAS ACUSADAS DE ASESINATO**

Ankara. — Un total de 98 personas —posibles responsables de 18 asesinatos—, han sido detenidas en Turquía, acusadas de pertenecer a la organización clandestina de extrema izquierda «Partido Comunista Turco Marxista Leninista».

**EXPLOTA UN ARTEFACTO**

Roma. — El grupo «Rondas Comunistas» se atribuyó hoy, el atentado perpetrado en la madrugada del miércoles contra un cuartel de carabinieri situado en la localidad de Casal Palocco, muy próxima a Roma. Un artefacto explosivo de gran potencia destruyó parcialmente el edificio, provocando graves destrozos, pero sin causar víctimas.

**SECUESTRO AEREO**

Berlín Occidental (Efe-Reuters). — Un avión de pasajeros de Alemania Oriental ha comunicado que había sido secuestrado hoy durante un vuelo de Budapest a Berlín Oriental, según círculos de Berlín Occidental.

Tales medios citan a controladores del aeropuerto de Berlín occidental e indican que el avión, que pertenece a la compañía estatal «Interflug» ha aterrizado posteriormente en el aeropuerto de Schoenefeld (Berlín Oriental) y que todo el tránsito aéreo de y hacia el aeropuerto citado ha estado suspendido durante más de media hora.

Un portavoz del aeródromo de Schoenefeld ha dicho que el avión había tenido dificultades técnicas y que todos los pasajeros habían desembarcado.

**TRAFICO DE MEJICANOS A U.S.A.**

Méjico. — Al menos 400 mejicanos que trataban de ingresar ilegalmente en Estados Unidos murieron en la frontera durante 1979, según un balance de los Consulados de Méjico y Estados Unidos en la región fronteriza.

El documento no se considera oficial pero «las cifras son bastante aproximadas» ha dicho un portavoz. La fuente señala que todos los días se encuentran los cadáveres de uno o dos mejicanos en las aguas del río Bravo. Generalmente presentan síntomas de muerte por asfixia pero en otras ocasiones presentan huellas de golpes y lesiones diversas, inferidas con armas blancas o de fuego.

MIRANDA DE EBRO

¿Faltan viviendas o... sobra especulación?

Tienen que suceder cosas trágicas para que los problemas cobren actualidad, de forma tal que los remedios si se buscan y se encuentran, llegan siempre cuando unas familias, una comunidad se ha cubierto de luto y dolor. Así ha sido hasta ahora, en adelante está por ver cómo será...

La muerte de esos dos niños mirandeses, miembros de una familia humilde, ha puesto de manifiesto que los numerosos casos que existen en la ciudad de edificios que amenazan ruina, requieren una inmediata solución. Y ésta no puede ser otra que la demolición de los mismos, antes de que haya más víctimas, pasando si es preciso por encima de argumentos legales que pudieran impedir la ejecución de los derribos.

Sabemos que el problema tiene dos vertientes, una el derribo de los edificios afectados de ruina, otra, dotar de viviendas a las familias afectadas. Las dos se pueden llevar a la práctica, si de verdad se toma el rábano por las hojas, si no se anda con medias tintas y se va al meollo de la cuestión.

Oficialmente se sabe que en Miranda existen unos seiscientos pisos vacíos, número más que suficiente para solucionar al menos el problema a que nos referimos. Entonces, hemos de convenir en que no es por falta de viviendas, sino de disponer de esas viviendas que sus propietarios —suponemos que por intereses especulativos— ni alquilan ni venden. Se nos puede decir que como en la mayoría de los casos se trata de viviendas nuevas, las familias afectadas por los derribos que en su mayoría son de economías humildes, no podrían acceder a las mismas, dados los precios de alquileres y venta, que hoy rigen. Pero esto tampoco es insalvable. Partamos de la base de que alguna vez habrá que exigir precios justos de que esas seiscientas viviendas no tienen que ser precisamente ocupadas por las familias que por derribos obligatorios sean desahuciadas, sino que estando a disposición de quien quiera comprarlas o alquilarlas, las mismas serán alquiladas o compradas y ello hará que otras viviendas más asequibles queden vacantes y puedan ser a su vez ocupadas.

Va siendo hora de que se conozcan nombres, de que el pueblo conozca de dónde viene gran parte del problema de las viviendas. Y aquí sí que pueden jugar un importante papel

las comunidades de vecinos y las juntas de barrio, denunciando todos los casos que en sus demarcaciones se produzcan, poniéndolos en conocimiento de la autoridad competente, que a su vez y debidamente informada debe de tomar las medidas oportunas. No se trata de atropellar la propiedad privada, sino de invitar, primero y si es preciso obligar después a que los propietarios contribuyan a la solución de un problema que por su enorme trascendencia, social y humana, tiene que es-

tar por encima de unas apetencias económicas, fuera de lugar. Si queremos hacer una nueva sociedad basada en la democracia, tenemos que empezar por impartir justicia, caiga quien caiga. Muchas son las cosas que hay que poner en su sitio, pero la de las viviendas, por ser la base de un hogar requieren prioridad. Al fin y al cabo, todo es cuestión de hacer que algunos ganen menos para que muchos tengan lo necesario.

MONEO GOMEZ

Convocado el IV concurso comarcal de la canción escolar

En la primera y única reunión celebrada por el Comité organizador del que será IV Concurso de la Canción Escolar a celebrar en Miranda con carácter comarcal, se tomaron algunos acuerdos que perfilan ya el desarrollo del mismo.

Primero. — Tendrá carácter comarcal y tomarán parte coros de diversos pueblos importantes de la comarca mirandesa además de los de Miranda, aceptándose todos los representantes de colegios, academias, escuelas, agrupaciones escolares, centros de enseñanza de cualquier tipo, etc.

Segundo. — Los coros podrán ser de niños, niñas o mixtos y contarán un mínimo de quince participantes y un máximo de treinta y cinco. Deberán contar con director. Habrá tres categorías: Infantiles, hasta once años inclusive; Juveniles de once a catorce años; cadetes, de más de catorce.

Tercero. — Habrá un primer premio para cada una de las secciones, pero sólo distinguido por la calidad o significación de la placa de plata a recibir y el diploma. Todos los coros participantes recibirán placas de plata y diploma. Todos obtendrán un premio colectivo consistente en una excursión de un día completo por una ruta atractiva aún no determinada.

Cuarto. — Hay un jurado clasificador integrado por los prestigiosos maestros Vega, Corbi, Martínez, Quesada, Bravo y Castañeda de Burgos; y San-

chís e Ipinza, de Vitoria.

Quinto. — A expensas de circunstancias que pudieran aconsejar el cambio en principio se ha fijado como fecha de celebración la del último domingo de Abril de 1980, día 27, en función matinal y en el Cine Meca de Miranda de Ebro. Antes a las diez, a puerta cerrada, para el jurado calificador los coros interpretarán las canciones obligadas que en la sesión al público sólo cantarán los coros vencedores.

Sexto. — Cada coro viene obligado a interpretar tres canciones, una obligada que se cita después, otra de corte castellano y otra de tema libre.

Séptimo. — Las tres canciones obligadas son las tituladas «¡Que bello es Miranda!» (para infantiles); «Cocktail y alfoz» (para juveniles); «Miranda, novia del Ebro» (para cadetes).

Octavo. — El concurso que consume su cuarta edición, está patrocinado por el Gobierno Civil de la provincia, pero cooperan de forma directa e interesada, las Delegaciones de Educación, Turismo, Cultura, el Ayuntamiento de Miranda y la Diputación provincial.

Noveno. — El Comité organizador lo integran los medios informativos mirandeses, Prensa y Radio, que informarán ampliamente a través de su portavoz F. A. Moneo Palacios, de «La Gaceta del Norte» en Miranda, teléfonos 311268 y 310456 (cubo revertido).

Los coros de pueblos tienen garantizado el abono por la organización de los gastos de desplazamiento con motivo de reuniones el día del concurso, excursión, etc.

material de la Asociación, cosa que se hará en esta Semana Santa. En estas mismas fechas se entregará a los socios la situación de cuentas, una vez contabilizadas las entradas de la lotería de Navidad y gastos de estas fiestas navideñas. Hemos de indicar el gran esfuerzo y colaboración de los socios, simpatizantes y amigos de la Asociación, que lograron con el esfuerzo de todos vender un millón de loterías en participaciones de cien pesetas. Descontados los gastos y gastos de costas incluidas en las participaciones, se ha obtenido una ganancia de 156.500 pesetas que la Asociación empleará en las obras del Polideportivo.

La feliz iniciativa de la Asociación de invitar a solteros y casados a celebrar por separado la tradicional fiesta de Santa Agueda los días 2 y 3 de Febrero, ha tenido una estupefacta acogida y sabemos que ya han sido varios los que se han apuntado y se van apuntando para que con tiempo se vaya preparando las cosas. Rogamos a los que piesen asistir, que den el nombre con antelación para que los encargados, puedan ir haciendo las cosas con tiempo, pues al final siempre vienen los problemas que muchas veces es difícil resolver.

Que tu calle sea la más limpia. Un objetivo ciudadano de todos.

JOSE A. LARREATEGUI

ARANDA

LA ESTACION DE AUTOBUSES ¿SERA UNA REALIDAD?

PROYECTO DE INCREMENTO DE LAS GUARDERIAS INFANTILES

En toda población industrial, como la nuestra, el desarrollo industrial lleva consigo el problema de cuidado de los niños mientras las madres trabajan, principalmente, y también por recoger a los niños infantiles en centros donde, al mismo tiempo que se les cuida, algunas horas al día se les aleja de la vía pública, evitando con ello los peligros inherentes a esa falta de cuidado que puede hacer peligrar la integridad física de los niños.

Por eso, el Ayuntamiento está tratando de incrementar el número de guarderías en nuestra población y en eso se basa la moción que fue presentada en el último pleno para la adquisición de terrenos para más instalaciones de guarderías.

Parece ser que lo que se pretende es el situar guarderías en lugares estratégicos próximos bien a los grupos escolares o a barrios demasiado poblados tanto del centro como de la periferia de la población, entre los que destacan el populoso de Santa Catalina, barrio en general, de gente obrera y el Polígono Residencial.

Pareja a esa adquisición de terrenos, en el barrio primeramente citado, va la también adquisición de terrenos en el mismo barrio para la construcción de un grupo de EGB.

LA ESTACION DE AUTOBUSES ¿SERA UNA REALIDAD?

De este tema, venimos hablando, no meses, sino años, a través de nuestras innumerables crónicas, hemos hecho una especie de biografía histórica de las diferentes vicisitudes por las que ha atravesado, sus aspectos optimistas y también de los pesimistas, como es natural, con predominio de los últimos.

Parece ser que ahora cabe concebir una nueva esperanza de que la Estación de Autobuses, va a ser una feliz realidad, sin poder precisar fecha aproximada en que lo será, pero, al menos, en la última sesión plenaria, se aprobó una moción para la adquisición de terrenos en el Polígono Residencial, concretamente en terrenos del INUR contiguos a la estación del Madrid-Burgos.

Estos terrenos, que son los mismos que los del antiguo proyecto sobre el que tanto hemos insistido y que fueron expropiados por el anterior Ayuntamiento, se encuentran semiabandonados, pues, de momento, no forman parte o no se han utilizado por el INUR para ninguna obra, sino que están ocupados, en precario, por vecinos carentes de vivienda como eventual solución.

La ubicación en la futura Estación de Autobuses, es inmejorable, como ya hemos indicado en reiteradas ocasiones, por tratarse de un sitio céntrico y asequible desde todos los lugares de nuestra población, por la facilidad de los medios de comunicación urbanos, aparte de que cuando entrase en servicio la Estación de Autobuses, tal vez la empresa o empresas, pudieran establecer paradas dentro de la población en aquellas líneas que tuviesen que atravesar la población.

La construcción de la Estación de Autobuses, es un proyecto necesario eso sí, como lo hemos demostrado en multitud de ocasiones, que ya nos parece un sueño su realización, pero es preciso seguir soñando y confiar en que alguna vez pueda convertirse en realidad. ¿habrá llegado el momento?, esperemos que las gestiones acordadas sigan por buen pleito y podamos vislumbrar una solución eficaz, pese al tiempo que sea preciso esperar.

PROYECTOS Y COMPRA DE TERRENOS

La sesión del Pleno Municipal que comentamos, en parte se ha caracterizado por la abundancia de proyectos y la proliferación de propuestas para la adquisición de terrenos, la mayor parte de ellos con fines

culturales, todos dignos del mayor elogio, pero además de otros temas de trámite o de régimen interior, existen otros que merecen mencionarse aparte y de los que nos iremos ocupando en sucesivas crónicas para que no sirvan estos comentarios para alargar la citada sesión plenaria.

Los temas a que nos referimos tienen ya su historia y no son susceptibles de que los tratemos muy a la ligera, mereciendo que nos ocupemos de ellos de forma más detenida.

FARMACIA DE GUARDIA

Doña María de los Angeles González de Zúñiga, en Obispo Acosta, 4.

QUE CUNDA EL EJEMPLO

Durante los días pasados —si mis informaciones son veraces— algunos Centros Nacionales de Formación Profesional han cerrado sus aulas con motivo de la huelga del profesorado.

No es mi intención hoy analizar las causas que han originado esta postura. Tan solo deseo, en nombre de los padres de alumnos, unas reflexiones ante el gravísimo perjuicio que se está originando a los estudiantes, quienes, por otra parte son los únicos inocentes en este asunto, para que sean publicadas en el periódico de su digna dirección.

Si los Centros Estatales de enseñanza, sean del tipo que sean, se mantienen gracias al esfuerzo y los impuestos de todos los padres trabajadores, nos consideramos con el derecho a exigir de la Administración sean solucionadas las honestas, justas y legítimas reivindicaciones del profesorado, por la vía de la negociación, y con la máxima celeridad, para que en ningún momento sea el cierre de las aulas la solución del conflicto.

Si también los padres aportamos la materia prima, nuestros hijos, para que estos Centros tengan una vida propia, igualmente nos creemos en el derecho y el deber de vigilar con el fin de que esta materia prima no

sea manipulada por conflictos ajenos a la misma, y rogamus al profesorado se concencie de que lo que hoy tienen en sus manos es tan delicado que una vez estropeado, no tiene remedio; y moldear, bien esta materia prima se consigue impartiendo clases, amor y confianza.

Por ello me permito rogar, en nombre de todos los padres de alumnos a la clase docente de los Centros de Formación Profesional, sigan el ejemplo del Centro Nacional de Formación Profesional ubicado en el Polígono Industrial Allenduedero, de Aranda de Duero, que ante la pasada huelga y en reunión de claustro de profesores, tomó la firme decisión de no adherirse a la huelga por el respeto que les merecen sus alumnos y la Formación Profesional.

Que cunda el ejemplo, en la seguridad de que los padres en todo momento apoyaremos, con la firmeza que nos da nuestro derecho, la honestas, justas y legítimas reivindicaciones de los profesores.

En nombre de los padres de alumnos de la Formación Profesional.

Jesús CALVO ALCALDE

FESTIVIDAD DE SAN JUAN BOSCO

Actos que se celebrarán con motivo de la festividad de San Juan Bosco organizados por el Centro Nacional de Formación Profesional de Aranda de Duero.

Hoy, a las diez de la mañana, misa en la parroquia del Polígono residencial. A las once de la mañana y en el Polideportivo Michelin, final de balonmano y atletismo, primer Trofeo San Juan Bosco.

Día 1 a las 11, final de fútbol, primer Trofeo San Juan Bosco, en el campo de deportes «Virgen de las Viñas»; y a la una y media de la tarde, entrega de los trofeos a los campeones de las tres finales en el salón de actos del Centro Nacional de F. P. ubicado en el Polígono Industrial.

NOTICIAS DE LOS BARRIOS DE BUREBA

Como decíamos en nuestra crónica anterior, en las fiestas navideñas, la Junta Directiva de la Asociación Sanfagún realizó varias reuniones para tratar algunos puntos de interés para nuestra Asociación y para nuestro pueblo. En la primera reunión tenida el 29 de Diciembre, quedó definitivamente constituida la Junta Directiva, que estaba aún en el aire desde el mes de Agosto, en que se renovaron los cargos según mandan nuestros Estatutos. Los cargos han quedado ocupados por los siguientes socios:

Presidente: Román Pereda Moreno.

Vicepresidente: José A. Larreategui.

Tesorero: José María Larreategui.

Secretario: José Luis Carranza.

Contador: Sta. María Jesús Sarrogueta.

Vocales: Festejos - deportes- actividades varias: Jesús María Carranza, Fidel Valderrama, Javier Pereda.

Desde este momento la Junta Directiva ha comenzado a trabajar con seriedad y eficacia. Esperamos que estos ánimos no se apaguen y que el cansancio y la crítica, que admite y desea, no haga mella en ellos y aflojen en su interés para llevar lo mejor para la Asociación y para el pueblo.

Un punto importante y necesario para el buen funcionamiento de la Asociación fue el de los Socios. Se acordó enviar lo antes posible una Circular de captación de socios, de modo que para la Semana Santa, se empezará el reparto de carnets, y el cobro de las cuotas, que quedaron establecidas de la siguiente manera: Matrimonios de tres o más hijos hasta 21 años: 15.000 pesetas, matrimonios de dos hijos hasta 21 años: 1.300 pesetas, matrimonios sin hijos: 1.000 pesetas. Solteros mayores de 21 años: 800 pesetas. Las personas jubiladas serán socios honoríficos sin cuota, pagando un donativo voluntario por los costos del carnet.

Otro tema importante abordado, fue la colaboración de la Asociación con el Ayuntamiento. Se llegó a la conclusión que es fundamental una colaboración y ayuda plena en todos los sentidos.

En cuanto a las obras del Polideportivo, la Asociación se comprometió en breve a iniciar una nueva Pista Polideportiva, que a la vez servirá de piso para el nuevo frontón, que se desea llevar a feliz término en este año. La directiva delegó en su presidente y delegados vocales de deportes, los trámites para llevar a cabo esta realidad.

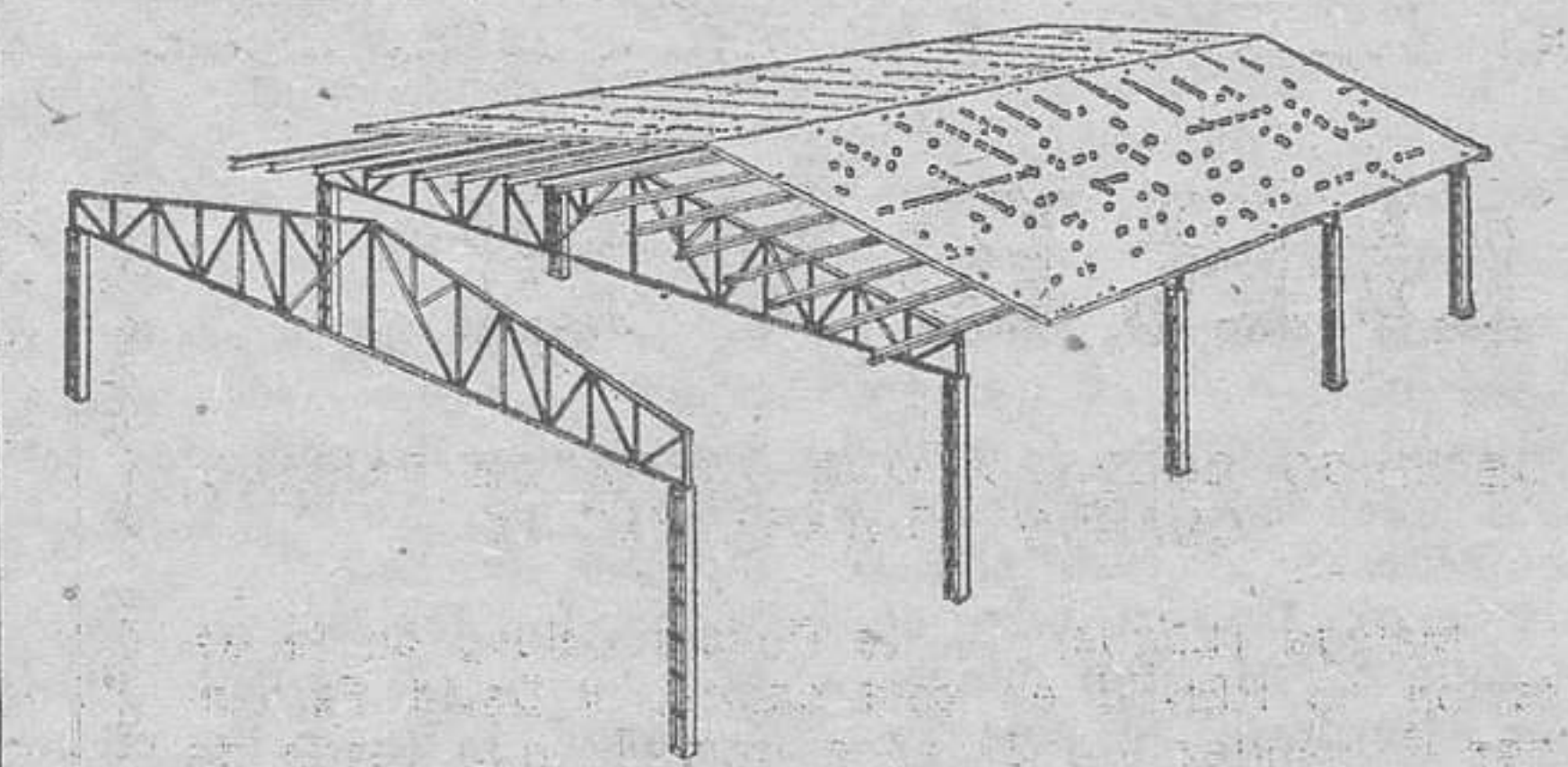
Se vio la necesidad de hacer un inventario de los bienes y

material de la Asociación, cosa que se hará en esta Semana Santa. En estas mismas fechas se entregará a los socios la situación de cuentas, una vez contabilizadas las entradas de la lotería de Navidad y gastos de estas fiestas navideñas. Hemos de indicar el gran esfuerzo y colaboración de los socios, simpatizantes y amigos de la Asociación, que lograron con el esfuerzo de todos vender un millón de loterías en participaciones de cien pesetas. Descontados los gastos y gastos de costas incluidas en las participaciones, se ha obtenido una ganancia de 156.500 pesetas que la Asociación empleará en las obras del Polideportivo.

La feliz iniciativa de la Asociación de invitar a solteros y casados a celebrar por separado la tradicional fiesta de Santa Agueda los días 2 y 3 de Febrero, ha tenido una estupefacta acogida y sabemos que ya han sido varios los que se han apuntado y se van apuntando para que con tiempo se vaya preparando las cosas. Rogamos a los que piesen asistir, que den el nombre con antelación para que los encargados, puedan ir haciendo las cosas con tiempo, pues al final siempre vienen los problemas que muchas veces es difícil resolver.

Se vio la necesidad de hacer un inventario de los bienes y

Compre Cerchas de Acero



EN LAS MEDIDAS ESTANDARIZADAS

LUCES DE

9,20 m.

11,30 m.

13,60 m.

18,30 m.

20,60 m.

27,00 m.

CEHA

APARTADO 338. BURGOS.

TELEFONO 947 22 37 16

ENTREGA INMEDIATA

PRECIO MUY INTERESANTE

INMEJORABLE CALIDAD

Papeletería TAGRA

Vitoria, 13 - Telfs. 20 28 52 y 20 91 48-9

FOTOGRAFADO

GRABADOS Y FOTOLITOS A UNO Y VARIOS COLORES

SOLICITE INFORMACION Y PRESUPUESTOS

TALLERES GRAFICOS DIARIO DE BURGOS

San Pedro Cardena, 34 - Teléfono 2173 58



# Empate a uno entre el Burgos y la Real Sociedad

El partido resultó aburrido por la táctica de contención Ormaechea: «Ha sido un partido difícil». — Reconoce que hubo suerte en la jugada de Alonso

A 16 minutos del final llegó de penalty el gol burgalés y casi a continuación empataron los realistas, en impresionante remate de Alonso

Burgos, 1 (Rubiñán, de penalty); Real Sociedad, 1 (Alonso).

**ARBITRO Y ALINEACIONES.** — Dirigió el encuentro el colegiado cántabro Sr. Sánchez Arminio, con una actuación regular en partido que no ofreció dificultades especiales, pues aunque se luchó con fuerza no hubo violencia ni se registraron situaciones conflictivas. Mostró tarjeta de amonestación a Celayeta por juego duro. Hubo una falta a Zamora en el primer tiempo que pudo ser penalty. A sus órdenes los equipos formaron así:

**BURGOS.** — Gorospe; Gómez, Cortés, Ruiz Igartua, Rubiñán; Valdés, Navarro, Carreño; Pascual, Magdaleno y Báez.

Durante el descanso se produjo el relevo de Valdés por Blanco y a los 18 minutos de la segunda parte, Navarro fue sustituido por Simic.

**REAL SOCIEDAD.** — Arconada; Celayeta, Górriz, Cortabarría, Olaizola; Alonso, Diego, Zamora; Idígoras, Amiano y López Ufarte.

A los 4 minutos del segundo tiempo salió Heras y se retiró Amiano.

**AMBIENTE E INCIDENCIAS.** — Taquilla de 1.600.000 pesetas, pues pagaron los socios. Primer partido de Copa de la cuarta eliminatoria. Entrada en el nivel habitual de este año en El Plantío, más bien floja, si se considera que la temperatura era buena y la jornada festiva, al coincidir con la fecha de San Lesmes. La Real fue acogida con aplausos y muestras de simpatía, en premio a su campaña. Los jugadores locales exhibían brazaletes de luto por fallecimiento de un hermano de Viteri y del padre político de Gómez.

El campo, algo blando por las áreas y el centro; pero su principal problema está determinado por la irregularidad del terreno lo que hace que el balón, en lugar de rodar, vaya a saltos, lo que dificulta sobremanera el control. Y esto es bien cierto, aunque con ello no pretendemos justificar fallos.

**LOS GOLES.** — Ambos se produjeron en la segunda parte; ya que al descanso se llegó con el tanteo de cero a cero en el marcador.

1-0: Minuto 74. Rubiñán cruza un balón sobre Pascual, quien dentro del área, dribla a Olaizola, siendo derribado por éste. El penalty lo lanza Rubiñán, quien bate a Arconada, sin la menor opción para éste.

1-1: Minuto 77. Alonso recibe una pelota en el centro del campo, pasada por López Ufarte. El centrocampista donostiarra profundiza y cuando va a llegar a adentrarse en el área, larga un disparo impresionante. El balón le sale con la fuerza de un obús y ajustado al poste, sin que Gorospe pueda hacer nada por evitar el gol.

— oOo —

¿Qué podemos decir de este partido? Hay una conclusión primera y principal que cabe establecer al considerar el resultado registrado. Uno y otro contendiente hicieron honor a su ejecutoria en esta temporada. El Burgos empató una vez más en su terreno y la Real Sociedad, aún sin exhibir méritos relevantes consiguió dejar a salvo

su imbatibilidad, cuando la misma parecía seriamente amenazada, después del gol logrado por Rubiñán, a 16 minutos del final.

Por lo demás, el juego ofrecido a la «parroquia» defraudó y hasta en algunos momentos llegó a aburrir. La Real Sociedad compareció en «El Plantío» con un objetivo bien definido. Y este no fue otro más que

el de contener al rival y al propio tiempo ir dejando transcurrir el tiempo, con lo que sus intereses, de cara al partido de vuelta, se veían claramente favorecidos.

Ante esta Real que ajustaba sus acciones a un marcado patrón de tendencia defensiva, el Burgos tuvo ocasión de ejercer dominio en el medio campo, a lo largo de diferentes fases. Tal fue la tónica del encuentro de principio a fin; pero cierto es que los problemas del Burgos se acrecentaban y se hacían absolutamente insuperables en cuanto el balón llegaba a los bordes del área donostiarra. Allí existía un «stop» que imponía siempre su ley. Entre el parsimonioso hacer de los locales (con mucha reiteración en el pase, horizontalidad a todo pasto y velocidad ausente) y el buen escalonamiento defensivo de los realistas, todos los intentos burgaleses se diluían y malograban, una y otra vez.

Este tejer y destejer se repitió una y otra vez, hasta imprimir al partido un ritmo monótono y de aburrimiento, que llegó a favorecer el brote de algunos malos humores por parte de ciertos sectores de espectadores.

A fin de resumir con la mayor precisión posible lo acontecido en el curso de la primera parte, justo es señalar que se registraron diversos remates por parte de los locales; pero efectuados a distancia, donde toda la ventaja quedaba invariablemente a favor de un guardameta de las condiciones y en tan buena forma como es Arconada. Digamos asimismo que la Real Sociedad quedó aún más inédita en función atacante. Su única manifestación en este aspecto se registró en el minuto 52, pero como consecuencia de una falta hecha a Amiano en el borde del área. El castigo fue sacado por Zamora con potencia y colocación dando ocasión a la única y brillante intervención de Gorospe en el primer tiempo y hasta en todo el encuentro.

Si esa fue la tónica de la primera parte, idéntico patrón es el que definió la ac-

tuación ofrecida en la segunda. Fernández Seguí ensayó dos cambios para buscar una más fluida acción y favorecer la apertura hacia el gol. Con este propósito, sin duda, dejó en la caseta durante el descanso a Valdés, pues la verdad es que éste no halló su distancia ni su ritmo. Luego optó por retirar a Navarro (que peleó bien) y sacar a Simic. Lo cierto es que no se logró cambiar el panorama ni modificar los planteamientos. La Real seguía fiel a su táctica de contención, sin pasar grandes apuros ante un Burgos codicioso, aunque muy romo en ataque y los minutos iban discurriendo sin que el marcador registrase ninguna alteración.

Así hasta el minuto 28,5 de la segunda mitad en que el Burgos, en uno de los ataques desmelenados de Rubiñán por la izquierda dio lugar a la jugada que daría paso al penalty, única fórmula al parecer para que el Burgos sea capaz de marcar. Tras el gol prendió el entusiasmo en los graderíos, ya que se pensó que el cuadro local, a pesar de los pesares, sería capaz de lograr lo que ningún otro había conseguido hasta el momento: batir a la Real Sociedad.

Pero esa sensación o alegría duró muy poco, como dicen que suele suceder en la «casa del pobre». Apenas habían transcurrido tres minutos, cuando los donostiarras acreditaron su capacidad de reacción, no exenta de fortuna, pues de todo hubo en el lance que dio paso al empate. Alonso se lanzó hacia adelante en jugada sin aparente peligro en su tielo y ya a punto de pisar el área ensayó el remate, saliéndole un tremendo disparo que hacen bueno el juicio de quienes ven en este muchacho al hombre de mayor potencia en el fútbol actual español y un continuador del «histórico» Ontoria.

Ya hasta el final se volvió a lo mismo. Forcejeo del Burgos, defensa a ultranza de la Real y a dos minutos del final una nueva ocasión para el cuadro local en falta sacada por Báez sobre Blanco.

(Pasa a la pág. siguiente)

**F. Seguí: «Hay que poner (peros) a nuestro juego, pero aún así merecimos ganar»**

El mister donostiarra Ormaechea, se presentó en la sala de Prensa con el rostro tranquilo, signo inequívoco de la labor realizada por sus jugadores. El empate logrado por los realistas es buen resultado de cara al partido de vuelta y de ahí que el mister blanquiazul estuviese más satisfecho de la labor de sus pupilos. Del encuentro comenzó opinando:

**“ELIMINATORIA EN EL AIRE” (ORMAECHEA)**

—Ha sido un partido difícil ya que el estado del terreno hizo muy difícil el manejo del balón.

—¿Difícil para quién? —Indudablemente para los dos equipos. Concretamente, a nosotros, nos ha impedido realizar el fútbol que habitualmente hacemos.

—Después de uno a cero. —Aún a sí, hubiese sido un resultado importante para nosotros. Tuvimos suerte en la jugada posterior con el gol de Alonso que, lógicamente, nos facilita mucho las cosas.

—¿Eliminatoria resuelta? —Llevamos una pequeña ventaja, pero de todas formas el partido de vuelta está sin resolver.

—¿Le extrañaron los cambios del Burgos? —No cabe duda que tanto Valdés como Navarro son dos hombres importantes para el Burgos, pero había que tener en cuenta a los que entraban de refresco y pienso que su labor ha sido importante.

—Vio algún penalty? —En la primera parte, Zamora cayó cerca del área y en la segunda, López Ufarte le pasó algo parecido; de todas formas desde mi posición es difícil apreciar la posible falta. Quién debe sancionar es el árbitro y no acostumbro a criticar su labor.

Diplomacia se llama la figura, señor Ormaechea.

**“ANTE TODO NOS INTERESA LA LIGA” (FERNANDEZ SEGUI)**

A pesar del resultado y del juego —también hay que decirlo— el entrenador burgalesista Fernández Seguí no parecía estar excesivamente preocupado. Últimamente parece ser que el marcador de «El Plantío» está abonado al empate. A esta cuestión el entrenador respondió:

—Nos hemos encontrado ante un equipo muy fuerte que por algo va el primero en la Liga. Han tenido muy pocas oportunidades y las supieron aprovechar. Es en definitiva lo que viene haciendo todos los domingos la Real. Hay que poner «peros» a nuestro juego, y aún así, debemos ganar.

Sobre las variaciones en la alineación dijo:

—Era un partido propicio para realizar innovaciones en la alineación; y lo he aprovechado; sobre las consecuencias; es un trabajo de vestuarios.

—¿Dudas en el medio campo? —No, ninguna. Únicamente he realizado los cambios para probar a otros jugadores.

—¿La eliminatoria? —Lo importante para nosotros es la Liga. prueba de ello es que cambiamos las fechas del partido; por supuesto que no descartamos la posibilidad de seguir adelante en la Copa.

—¿Cuál era la misión de Blanco? —Simplemente el que yo comprobaba sus cualidades. Posteriormente, F. Seguí, dijo que la Real había jugado peor que en el encuentro liguero de Atocha. Desde su posición, en el foso, no vio «bien» las faltas en el área burgalesa. Un compañero le dijo que: «es usted un cuco». El mister sonrió y no dijo nada. Normal.

JOSE MARIA MEDRANO



Das instantáneas de jugadas sucedidas ante el marco de la Real Sociedad, en el partido ayer disputado en «El Plantío». — (Fotos FEDE)

JUEGOS OLIMPICOS

# EL SENADO NORTEAMERICANO APRUEBA EL BOICOT

## Japón secunda a EE. UU. en esta medida

Washington (EFE).—El Senado norteamericano decidió el martes por 88 votos a 4 apoyar el boicot a los Juegos Olímpicos de Moscú.

Entre los 8 senadores que se abstuvieron de votar se encuentran Edward Kennedy, candidato a la presidencia que ayer censuró duramente la política exterior de Jimmy Carter, y Howard Baker, aspirante a la Casa Blanca por el partido republicano.

Los senadores Russel Long, de Luisiana, Ted Stevens, de Alaska y Mark Hatfield, de Oregón, no se manifestaron tampoco ni en favor ni en contra de un boicot a la Olimpiada de Moscú.

La resolución del Senado urge al Comité Olímpico Internacional a «cancelar, posponer o cambiar de sede los Juegos Olímpicos de Moscú si las tropas rusas continúan en Afganistán después del 20 de Febrero».

El Comité Olímpico Internacional ha repetido insistentemente que todas esas peticiones son inviables.

El Senado, en su resolución, pidió al secretario de Estado Cyrus Vance que redoble sus esfuerzos para convencer a «nuestros amigos y aliados» de la necesidad de boicotear la Olimpiada.

La Cámara alta del Congreso norteamericano solicitó asimismo al Comité Olímpico Internacional que «estudie seriamente la idea de trasladar a Grecia la sede permanente de los Juegos de verano».

«También convendría constituir en el futuro una sede permanente para la Olimpiada de invierno», sugirió la resolución del Senado. Algunos miembros de la Cámara insinuaron que Austria o Suiza serían los países ideales.

«Si el Comité Olímpico Internacional no retirara la Olimpiada de Moscú mientras las tropas rusas continúan en Afganistán, los Estados Unidos no deberán enviar un equipo representativo a los Juegos, y ningún ciudadano norteamericano deberá acudir allí en concepto alguno», exige el Senado.

Ayer, el Comité de Relaciones Exteriores del Senado votó por 14-0 una resolución similar.

La semana pasada, la Cámara de Representantes aprobó el boicot por 386 votos frente a 12.

**SINTESIS SOBRE EL BOICOT Méjico (EFE).** — El ejecutivo de la Asociación mundial de Comités olímpicos nacionales (A.C.N.O.) se pronunciará la semana que viene en esta capital contra el boicot a los Juegos de Moscú —ha anunciado su presidente, el Sr. Mario Vázquez, de Méjico.

Los dirigentes de la A.C.N.O. que agrupa a los 141 Comités Olímpicos Nacionales reconocidos por el Comité Olímpico Internacional (C.O.I.), declararán su decisión el 4 y el 5 de Febrero próximo.

A su vez la Conferencia islámica de cancilleres, reunida en Islamabad, adoptó una resolución «invitando a los Estados musulmanes a no participar en los Juegos Olímpicos de Moscú a menos que la Unión Soviética retire inmediatamente todas sus tropas del Afganistán».

Madame Sijone Vell, presidente del Parlamento europeo, declaraba ayer, en Washington, D.C., que las Olimpiadas «no pueden estar fuera del juego político» y recordó el impacto de los Juegos Olímpicos de 1936 en la Alemania nazi, «como medio de propaganda».

El Gobierno de los Estados Unidos se declaraba ayer alentado por las decisiones de los Comités olímpicos de su propio país y de la República Federal de Alemania de oponerse a la Olimpiada verano de 1980 en Moscú. En el Senado norteamer-

icano, sólo el senador Ted Stevens, senador republicano por Alaska, se ha opuesto al boicot de los Juegos de Moscú.

En Chile, el Comité Olímpico Nacional ha decidido aceptar, «en principio», el boicot a los Juegos propiciado por el presidente de la república, general Augusto Pinochet Ugarte.

Italia, así como otros muchos países, se mantienen a la espera de las decisiones del C.O.I.

Hay otras naciones, sin embargo, como Finlandia, Francia y la República de Irlanda, que han anunciado su participación en los Juegos de este año, en Moscú.

**EL JAPON. A FAVOR DEL BOICOT**

Tokyo (EFE). — El Gobierno japonés responderá afirmativamente al llamamiento del presidente Carter a un posible boicot a los Juegos Olímpicos de Moscú, según una información aparecida en el rotativo nipón «Asahi Shingum».

La posición japonesa se concretará en la reunión del Comité Olímpico Internacional, que se reunirá al principio del mes de Febrero en Lake Placid, Estados Unidos, según refleja en la información el citado periódico japonés.

**BELGAS CONTRA OLIMPIADA DE MOSCÚ**

Bruselas (EFE). — La opinión pública belga comienza a inclinarse hacia el boicot de los Juegos Olímpicos de Moscú.

El 62 por ciento de los lectores del diario independiente «Le Soir» se pronunció en este sentido, según los resultados de una consulta publicados hoy miércoles.

Las respuestas demuestran que «los atletas debieran de abstenerse de acudir a Rusia, en razón de las actuales circunstancias internacionales».

**43 PAISES A FAVOR DEL BOICOT, 48 EN CONTRA, 30 INDECISOS**

París (EFE). — El número de países favorables al boicot de las Olimpiadas de Moscú asciende a 43, el de los que están en contra a 48 y el de indecisos a 30.

Estas cifras corresponden a un estudio sobre la cuestión publicado hoy por el diario «Le Matin» socialista que establece una lista tomando en cuenta no sólo a los países que se pronunciaron oficialmente, como Estados Unidos sino también a los que «manifestaron una preferencia», como la República Federal Alemana y Gran Bretaña.

El matutino previene que la lista refleja sólo las «tendencias actuales» y que fue muy difícil establecerla dada la diferencia de apreciación entre los Gobiernos y los Comités Olímpicos.

nión pública belga comienza a inclinarse hacia el boicot de los Juegos Olímpicos de Moscú.

El 62 por ciento de los lectores del diario independiente «Le Soir» se pronunció en este sentido, según los resultados de una consulta publicados hoy miércoles.

Las respuestas demuestran que «los atletas debieran de abstenerse de acudir a Rusia, en razón de las actuales circunstancias internacionales».

**43 PAISES A FAVOR DEL BOICOT, 48 EN CONTRA, 30 INDECISOS**

París (EFE). — El número de países favorables al boicot de las Olimpiadas de Moscú asciende a 43, el de los que están en contra a 48 y el de indecisos a 30.

Estas cifras corresponden a un estudio sobre la cuestión publicado hoy por el diario «Le Matin» socialista que establece una lista tomando en cuenta no sólo a los países que se pronunciaron oficialmente, como Estados Unidos sino también a los que «manifestaron una preferencia», como la República Federal Alemana y Gran Bretaña.

El matutino previene que la lista refleja sólo las «tendencias actuales» y que fue muy difícil establecerla dada la diferencia de apreciación entre los Gobiernos y los Comités Olímpicos.

Olimpiada blanca

## La llama olímpica viaja hacia Lake Placid

Olimpia (Grecia) (EFE). — A mediodía de hoy, 30 de Enero, la actriz griega María Moscholiu, vestida con la túnica de gran sacerdotisa y auxiliada por diecisiete muchachos más, procedió a encender con los rayos del sol mediterráneo la llama olímpica en una rama de olivo, en el gran crisol instalado en esta histórica ciudad, ceremonia que viene realizando desde 1956.

María Moscholiu dio fuego a continuación a la primera de las antorchas olímpicas, que llevarán el fuego sagrado hasta Lake Placid, en los Estados Unidos, donde el mes próximo se disputarán los decimoterceros Juegos de Invierno.

Después, las diecisiete sacerdotisas, que acompañaban a María Moscholiu, bailaron una danza antigua griega al ritmo de flautas ante la estatua griega erigida en Olimpia al barón Pierre de Coubertin, creador de los Juegos Olímpicos de la Era Moderna.

Un atleta llevó la antorcha hasta el aerodromo de Andravidas, donde embarcará en un avión, que la llevará hasta Atenas, a doscientos kilómetros de distancia.

Una vez en Atenas, donde se desarrollará otra ceremonia de recepción de la llama olímpica, el fuego sagrado de Olimpia será embarcado en otro avión, que la transportará hasta la base de Langley, de la Fuerza Aérea norteamericana, a 8.000 kilómetros de distancia, donde se iniciarán los relevos a pie, que llevará la antorcha hasta Lake Placid a 960 kilómetros de distancia, para presidir los Juegos de Invierno, que se disputarán del 13 al 24 de Febrero.

A la ceremonia de hoy en

Olimpia asistió un delegación norteamericana integrada por quince personas, presididas por Anne Wexler, representante del presidente de los Estados Unidos, Jimmy Carter.

También estuvieron presentes en esta soleada aunque fría mañana, once representantes del Comité organizador de los Juegos de Lake Placid, presididos por el Rvdo. J. Benneett Fell.

## Burgos y Real Sociedad empataron en partido de escaso fútbol

(Viene de la pág. anterior)

co, con impresionante trallazo de éste al que Arconada ofreció la réplica de una soberana intervención. Fue lo mejor del partido y la posterior ocasión perdida para el Burgos de haber dado un giro definitivo y favorable al encuentro.

— 000 —

Poco más que agregar. El partido tuvo un nivel bajo en cuanto a técnica y belleza, ateniéndose a las características ya señaladas de contención visitante e inútil forcejeo local. No obstante en atención al dominio ejercido y al mayor acoso producido, no hubiera sido injusta una victoria mínima del Burgos. Se llegó a saborear ésta, aunque por muy poco tiempo, pues la Real acertó a reaccionar con prontitud, tal como hemos indicado.

SUPERCOPA

## Apretada victoria del Nottingham Forest sobre el Barcelona: 1-0

### Espléndida actuación del guardameta Artola

Nottingham (Inglaterra) (Efe) — El Nottingham Forest, campeón de la Copa de Europa de vencedores de Liga, ha vencido al campeón europeo de Copa, Fútbol Club Barcelona, por la mínima diferencia de un gol a cero en el primer partido para ilucidar el supercampeonato de Europa.

Este resultado, en una noche fría y con grandes claros en los graderíos del estadio «City Ground», ofrece al Barcelona una buena oportunidad de remontarlo en el partido de vuelta que se jugará la semana próxima en el «Nou Camp» barcelonés.

Si esto sucede y el Barcelona se alza con el título de supercampeón, europeo nabrá que cargar el honor en la cuenta particular del guardameta Artola, porque esta noche detuvo todo lo parable y lo que parecía imparable en una asombrosa demostración de reflejos seguridad y colocación bajo los palos.

El Nottingham Forest salió en tromba y, fruto de esta tremenda presión fue el único gol del encuentro. La jugada, iniciada en el medio campo, fue profundizada por Charlie George, quien cedió a Trevor Francis. Este se atrajo a la defensa azulgrana y su centro templado encontró la cabeza de George, que batió a Artola. Iban transcurridos nueve minutos de juego y eso ya no volvería a ocurrir porque Artola comenzó su recital de paradas de todos los estilos.

El Barcelona logró sacudir el dominio del Forest hacia la mitad del primer tiempo y durante 15 minutos, mostró un buen juego, con rápidas aperturas de ataque que hicieron emplearse a fondo al meta internacional Peter Shilton en dos buenos tiros de Simonsen y Roberto.

Al principio del segundo tiempo Rubio estuvo a punto de conseguir la igualdad para el Barcelona, al rozar su disparo el poste, con Shilton batido, pero una vez más el medio campo del Forest, bien alimentado por Bowles y Birtles, con la ayuda de Francis, se adue-

ñó de la situación por un largo plazo, aunque el Barcelona no perdió nunca su compostura defensiva ni su facilidad de contraataque.

Está hacia que el Forest mantuviera siempre tres o cuatro hombres en su línea de defensa, restando así de efectivo al ataque, ya que Roberto Serrat y en especial Simonsen ponían mucho peligro en sus contra-golpes.

El defensa Lloyo tuvo que derribar a Simonsen, cuando se colaba irremisiblemente y Artola hizo a renglón seguido tres formidables paradas en sucesión. Su despeje con el pie de un fortísimo disparo a bocajarro de Birtles a los 75 minutos fue un modelo de felinos reflejos.

Bajo la dirección acertada del arbitro Prokop, de Alemania del Este, los equipos se alinearon:

Nottingham Forest: Shilton, Anderson, Gray, Burns, Lloyo, Francis, D'Neill, Bowles, Birtles, George y Robertson.

Barcelona: Artola, Zuviria, Olmo, Miguell, Serrat, Costas, Asensi, Landáburu, Rubio, Roberto y Simonsen.

LA COPA

## RESULTADOS

- Madrid (Efe). — Resultados de los encuentros de fútbol disputados hoy, correspondientes al Campeonato de Copa del Rey:
- Logroñés, 1; Salamanca, 0
  - Oviedo, 0; Ceita, 2
  - BURGOS, 1; Real Sociedad, 1
  - Getafe, 1; Atl. Madrid, 2
  - Sevilla, 2; Athletic Bilbao, 1
  - Tarragona, 0; Alavés, 0
  - Hércules, 4; Castilla, 1
  - Zaragoza, 1; Sporting de Gijón, 3
  - Castellón, 0; Aimería, 2
  - Málaga, 0; Eiche, 0
  - Huelva, 0; Palencia, 2
  - Sabadell, 1; Valladolid, 1
  - Murcia, 1; Atl. Osasuna, 3
  - Rayo Vallecano, 2; Español, 0

## Sanciones del Comité de Competición de fútbol

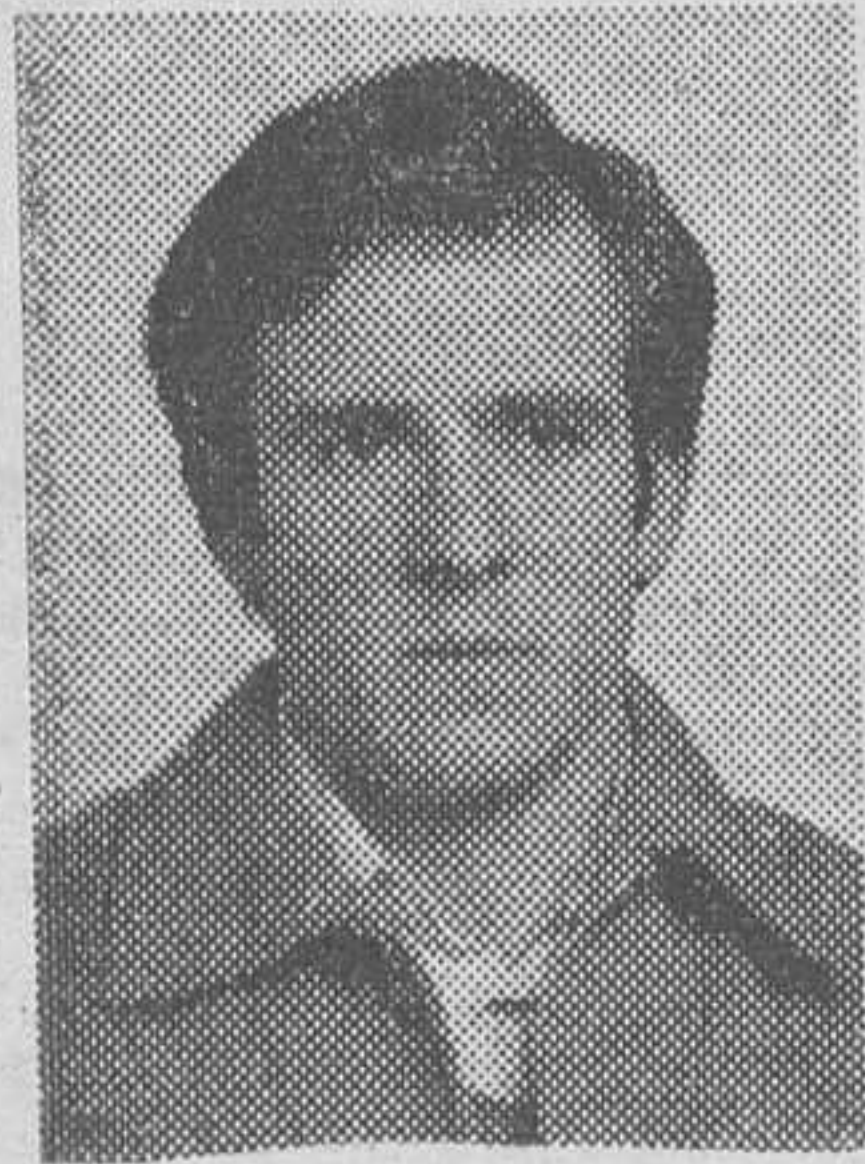
### Abajo, suspendido por un partido

- Madrid (Efe). — El Comité de Competición de la Real Federación Española de Fútbol, en su reunión de hoy, tomó entre otros, los siguientes acuerdos:
- PRIMERA DIVISION**
- Jugadores:
- Suspender por un partido a Balbino (Salamanca), Angel (Real Madrid), Carcelén (Hércules) y Gajate (Real Sociedad), por acumulación de amonestaciones.
- Clubs:
- Multar al Valladolid y Algeciras, por lanzarse objetos al terreno de juego.
- SEGUNDA «B»**
- Jugadores:
- Suspender por un partido a Quintana (Las Palmas), Calderón (Ibiza), Mercader (Barcelona At.), Gutiérrez (Ceuta), Moscoso (Jerez) y Sánchez Guerra (Badejoz), por acumulación de amonestaciones.
- TERCERA DIVISION**
- Jugadores:
- Suspender por tres partidos a Gracia (Andorra), Moline (Mascnou) y Alonso (Valladolid Pro.), por insultar al árbitro.
  - También suspender por un partido a Abajo (Burgos Pro.)
- Clubs:
- Multar al Arganda y al Andorra, por incidentes graves de público aperebiéndoles con la clausura de sus terrenos de juego, si se reiteran hechos de análoga naturaleza.
- Directivos**
- Suspender por tres meses al secretario del C. D. San Andrés, por insultar al árbitro.
- SEGUNDA DIVISION**
- Jugadores:
- Suspender por dos partidos a Gallego (Castilla), por agresión a un contrario sin efectos ni antecedentes, por un par-

ARQUERO

# EL MEJOR DEPORTISTA BURGALÉS DE 1979

FEDERACION DE ESGRIMA CICLISMO



**EPIFANIO MARIA ESTEBAN**

D. Epifanio María Esteban. Fecha de nacimiento: 23 de Abril de 1954 en Monasterio de la Sierra

**HISTORIAL DEPORTIVO TEMPORADA 1979**

Carreras que ha tomado parte temporada 1979.

- Primeros puestos, 2.
- Segundo 1.
- Terceros, 2.
- Cuartos, 0.
- Quintos, 1.
- Sexto 1.
- Varios, 4.
- Retirado 4.

Total carreras: 15.

Ha participado en las siguientes ciudades: Burgos, Miranda, Aranda, Medina de Pomar, Pradoluengo, Logroño, Segovia, Palencia Valladolid

El cuarto puesto en la general puntuable para Challenge de la Confederación Castellana de Ciclismo seleccionado para el Campeonato de España Fondo de Carretera

Conducta: Dentro y fuera de las competiciones deportivas es buena.



**OSCAR FERNANDEZ CAMPO**

Oscar Fernández Campo. Fecha de nacimiento 6 de Febrero de 1963 en Burgos.

**HISTORIAL DEPORTIVO**

Fecha de iniciación de Esgrima: 15 de Noviembre de 1979.

Participa en tres pruebas. —Torneo Intersala en Florete Clasificándose primero.

—Torneo de Régimen Interior Espada. Clasificándose primero

—Torneo de Navidad Espada. Clasificándose primero. Como comprobación para el poco tiempo de práctica este historial aunque muy reducido parece indicar un futuro muy prometedor para esta esgrimista.

## Dr. J. A. Ledo Pozoeta

Trastornos circulatorios periféricos Cirugía vascular San Ildetonso 3, 2.º Teléfono: 33 88 73 VALLADOLID

### Natación

## Se celebraron las pruebas del campeonato de San Lesmes

Organizado por la Federación Burgalesa de Natación y con el patrocinio del Excmo. Ayuntamiento de Burgos, se han celebrado en el día de ayer las pruebas de natación «Trofeo San Lesmes». A las mismas asistió numeroso público se efectuaron en las piscinas de «El Plantío» y dieron los siguientes resultados:

- 100 m. braza masculino:**
  - 1.º Carlos Jiménez, 1-26-5, Arlanzón 65
  - 2.º Juan Domingo, 1-34-0, C. Deportiva.
  - 3.º Enrique González, 1-36-3 Arlanzón 65
- 100 m. braza femenino:**
  - 1.º María Angeles Ayala, 1-28-3, C. Deportiva.
  - 2.º Pilar Domingo, 1-34-2, C. Deportiva.
  - 3.º Marián de la Cuesta, 1-37-4, Arlanzón 65.
- 50 m. braza masculino:**
  - 1.º Roberto García, 0-46-5, Arlanzón 65.
  - 2.º Roberto Díaz, 0-50-5, Arlanzón 65
  - 3.º Luis Ayala, 52-4, Ciudad Deportiva.
- 50 m. braza femenino:**
  - 1.º María del Mar Rodríguez, 0-51-0, Arlanzón 65
  - 2.º Teresa Contreras, 0-51-2, Arlanzón 65.
  - 3.º Nuria Mutilva, 0-57-8, C. Deportiva
- 100 m. mariposa masculino:**
  - 1.º Delfín García, 1-20-0, Arlanzón 65
  - 2.º Carlos Jiménez, 1-27-0, Arlanzón 65
  - 3.º Enrique González, 1-27-0, Arlanzón 65
- 100 m. mariposa femenino:**
  - 1.º María Angeles Ayala, 1-28-0 C. Deportiva.
  - 2.º Pilar Domingo, 1-28-1, C. Deportiva.
- 3.º Naty Ayala, 1-37-3, Ciudad Deportiva.**
- 50 m. mariposa masculino:**
  - 1.º Roberto García, 0-43-1, Arlanzón 65.
  - 2.º Luis Ayala 0-51-3, Ciudad Deportiva.
  - 3.º J. Manuel Prada, 0-54-5, C. Deportiva.
- 50 m. mariposa femenino:**
  - 1.º Teresa Contreras, 0-47-1, Arlanzón 65.
  - 2.º María del Mar Rodríguez, 0-50-3, Arlanzón 65.
  - 3.º Isabel Ruiz, 0-51-0, Arlanzón 65.
- 200 m. libres masculino:**
  - 1.º Delfín García, 2-37-4, Arlanzón 65
  - 2.º Juan Domingo, 2-40-0, C. Deportiva.
  - 3.º Luis Vega, 2-56-9, Arlanzón 65.
- 4 X 50 libres masculino:**
  - 1.º C. Deportiva / 2-37-7
  - 2.º Arlanzón 65 A, 2-41-1
  - 3.º Arlanzón 65 B, 3-11-0
- 4 X 50 libres femenino:**
  - 1.º Arlanzón 65 A, 2-45-0
  - 2.º C. Deportiva A, 3-15-2
  - 3.º Arlanzón 65 B, 3-51-5
- 4 X 100 libres masculino:**
  - 1.º Arlanzón 65 A, 5-02-8
  - 2.º C. Deportiva A, 5-39-6
  - 3.º Arlanzón 65 B, 6-15-4
- 4 X 100 libres femenino:**
  - 1.º C. Deportiva A, 5-27-4
  - 2.º Arlanzón 65 A, 6-01-0
  - 3.º C. Deportiva B, 6-40-5

Por clubs, en masculinos venció Arlanzón 65 y en femeninos la Ciudad Deportiva.

### FUTBOL JUVENIL

## Sin cambios en la Liga Nacional

#### RESULTADOS

Aragón, 0; Bilbao At., 0.  
Casablanca, 3; MIRANDES, 2.  
R. Madrid, 5; Baracaldo, 1.  
Osasuna, 2; Easo, 0.  
R. Sociedad, 2; Chantrea, 0.  
Galdacano, 1; At. Madrileño, 1.  
Gijón, 1; Moscardó, 0.  
Añorga, 0; Calasanz, 2.

#### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
R. Madrid ... ..	17	16	1	0	51	8	33
Bilbao At. ... ..	17	13	2	2	43	12	28
Calasanz ... ..	17	12	3	2	44	18	27
R. Sociedad ... ..	17	11	4	2	32	13	26
Gijón ... ..	17	8	4	5	21	15	20
Osasuna ... ..	16	8	3	5	28	17	19
At. Madrid ... ..	17	8	3	6	26	19	19
Baracaldo ... ..	17	7	2	8	28	26	16
Aragón ... ..	17	6	4	7	21	32	16
At. Madrileño ... ..	17	4	7	6	15	25	15
BURGOS ... ..	15	5	2	8	19	25	12
Casablanca ... ..	17	4	4	9	18	36	12
Easo ... ..	17	2	7	8	19	35	11
Añorga ... ..	17	3	4	10	12	24	10
Moscardó ... ..	17	2	4	11	19	31	8
Chantrea ... ..	17	1	6	10	20	33	8
MIRANDES ... ..	17	1	4	12	21	51	6

### Baloncesto

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES DE LOS CAMPEONATOS PROVINCIALES

#### CAMPEONATO JUVENIL «CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO»

##### CATEGORIA MASCULINA

Firestone, 14; Tizona, 138.  
Deportiva «C», 32; La Salle Tizona, 46.  
Seminario, 32; Deportiva «B», 59.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Tizona ... ..	9	9	0	0	1.091	220	18
Deportiva «B» ... ..	9	7	0	2	865	389	14
Seminario ... ..	9	5	1	3	475	391	11
La Salle Tizona ... ..	9	3	1	5	393	599	7
Deportiva «C» ... ..	9	2	0	7	250	758	4
Firestone ... ..	9	0	0	9	227	944	0

##### CATEGORIA FEMENINA

B. Castilla «A», 24; B. Castilla, «B», 22.  
RENFE CD, 20; Fernán González, 17.  
Aut. Anamar, 25; Cronos Miranda, 49.  
RENFE CI - Podium (aplazado).

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Podium ... ..	8	8	0	0	693	89	16
Cronos Miranda ... ..	9	8	0	1	414	138	16
RENFE CD ... ..	9	5	0	4	157	242	10
Aut. Anamar ... ..	9	5	0	4	202	307	10
B. Castilla «A» (1) ... ..	9	4	0	5	180	241	7
Fernán González ... ..	9	3	0	6	157	291	6
B. Castilla «B» ... ..	9	1	0	8	103	299	2
RENFE CI ... ..	8	1	0	7	70	369	2

(1) Figura con un punto menos por sanción.

#### CAMPEONATO PROVINCIAL FEDERADO

##### CATEGORIA JUNIOR MASCULINO

Velomoto, 70; Marvi, 62.  
C. Esgrima, 62; Dep. Veteranos, 46.  
C. Discóbolo 69; P. Chilandrón, 64.  
ADC Michelín J., 19; Tizona Junior, 66.  
Deportiva, 78; RENFE, 27.  
ADC Michelín S., 65; Firestone, 30.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Tizona Junior ... ..	13	13	0	0	1.036	508	26
Deportiva ... ..	13	12	0	1	952	542	24
P. Chilandrón ... ..	13	9	0	4	720	639	18
Dep. Veteranos ... ..	13	9	0	4	746	695	18
ADC Michelín S. ... ..	13	8	0	5	690	587	16
Marvi (1) ... ..	13	8	0	5	745	634	15
C. Discóbolo ... ..	13	5	0	8	641	736	10
Firestone ... ..	13	5	0	8	808	922	10
C. Esgrima ... ..	13	4	0	9	698	818	8
Velomoto ... ..	13	4	0	9	629	770	8
RENFE ... ..	12	0	0	12	462	866	0
ADC Michelín J. ... ..	12	0	0	12	319	729	0

(1) Figura con un punto menos por sanción.

##### CATEGORIA JUNIOR SENIOR FEMENINO

ADC Michelín, 29; C.B. Burgos, 61.  
Armstrong, 29; Aut. Anamar, J., 41.  
Descansó: Aut. Anamar S.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Aut. Anamar S. (1) ... ..	7	6	0	1	353	156	11
Aut. Anamar J. ... ..	7	4	0	3	317	270	8
Armstrong ... ..	8	4	0	4	244	235	8
C.B. Burgos (1) ... ..	7	4	0	3	289	266	7
ADC Michelín ... ..	7	0	0	7	166	442	0

(1) Figuran con un punto menos por sanción.

### TENIS LOCAL

## A. MORAL, VENCEDOR DEL TROFEO SAN LESMES

### Derrotó en la final a Inigo Martínez

Con numerosa asistencia de espectadores, A. Moral, confirmando el pronóstico, se proclamó ganador de este Trofeo ya clásico en el tenis burgalés que patrocina el Excmo. Ayuntamiento, en la festividad de nuestro Patrón.

Dos sets, 26 y 25 minutos, respectivamente, necesitó el ganador para imponerse a Inigo Martínez, quien después de iniciar el partido brillantemente fue a menos. Todo lo contrario que su rival. Una vez más nuestro número uno volvió a hacer una demostración de calidad, con un tenis sobrio, seguro y no exento de brillantez. La final fue muy del agrado del público.

Más competida resultó la lucha para el tercero y cuarto puestos, ya que el juvenil José María Quintano se lo puso muy difícil a Carlos Sáez. Tras más de dos horas de juego, este último se anotó el tercer y definitivo set.

Finalizados los partidos, tuvo lugar la entrega de trofeos, contándose para ello con la presencia del concejal del Ayuntamiento señor Quintano, presidente de la Federación Burgalesa de Tenis, señor Alvarez, y representantes de todos los clubs burgaleses.

Resultados técnicos: Semifinales. — Inigo Martínez vence a Carlos Sáez por 3-3 y 6-2. A. Moral a J. M. Quintano, por 6-4 y 6-4. Final. — A. Moral vence a I. Martínez por 6-3 y 6-3. Carlos Sáez se clasifica tercero al vencer a J. M. Quintano por 6-3, 5-7 y 6-4.

### CENTRO DEL CAMPO

## PRESIDENTES

Se han reunido en Madrid bajo los auspicios federativos, los presidentes de los Clubs de Primera División. En su reunión con la representación de los árbitros que traían su memorial de agravios, las cosas salieron como una seda y tras mutuas explicaciones hubo presidente que reconoció sus errores como se hacía en los procesos famosos de Stalinismo. Parece que todo va a mejor.

No se comparte el optimismo hasta ese punto. La paz es frágil y un par de penales o fuera de juego mal señalados la puede hacer saltar hecha añicos. Hay dos presidentes de grandes clubs que ni se hablan y el que representa a uno de ellos está dispuesto a retirarse al Aventino. Por ahí no ha habido arreglo posible.

La cuestión nace en si debe estimarse que el primer deber del presidente es el de convertirse en el más autorizado y estentóreo hincha de su club, con lo cual sus roces con los árbitros y con otros clubs en concurrencia no sólo son previsibles, sino hasta obligatorios. Un presidente llamemos europeo debe ser otra cosa y si no neutral y equidistante al menos considerado hacia toda oposición.

El club es una noción británica medieval y llena de particularismos. Pero traducido a España tiene una sombra islámica que nos bulle en la sangre nacional. Por eso el club se entiende como cavilla y así cada presidente actúa como el Raisulhi. Para lo contrario habría que demostrar la historia y hasta la tesis de don Américo Castro.

ESPAÑOLETO

## Sol es ya del Valencia y Arias puede ir al Madrid

### El ex-burgalesista Tarrés traspasado al Almería

Valencia (Efe). — Sol es ya jugador del Valencia y Arias, pudier ir a la próxima temporada al Real Madrid.

Días pasados y aunque la noticia fue rápidamente desmentida por ambos clubs, se anunció que el Real Madrid daría la baja al ex-valencianista Juan Sol, quien retornaría a su antiguo equipo.

Horas más tarde, el club madrileño concedía la baja Sol regresaba a Valencia y pasaba reconocimiento médico lo que dio como resultado que ayer por la noche a las nueve, suscribiera nuevo contrato con el club del «Luis Casanova».

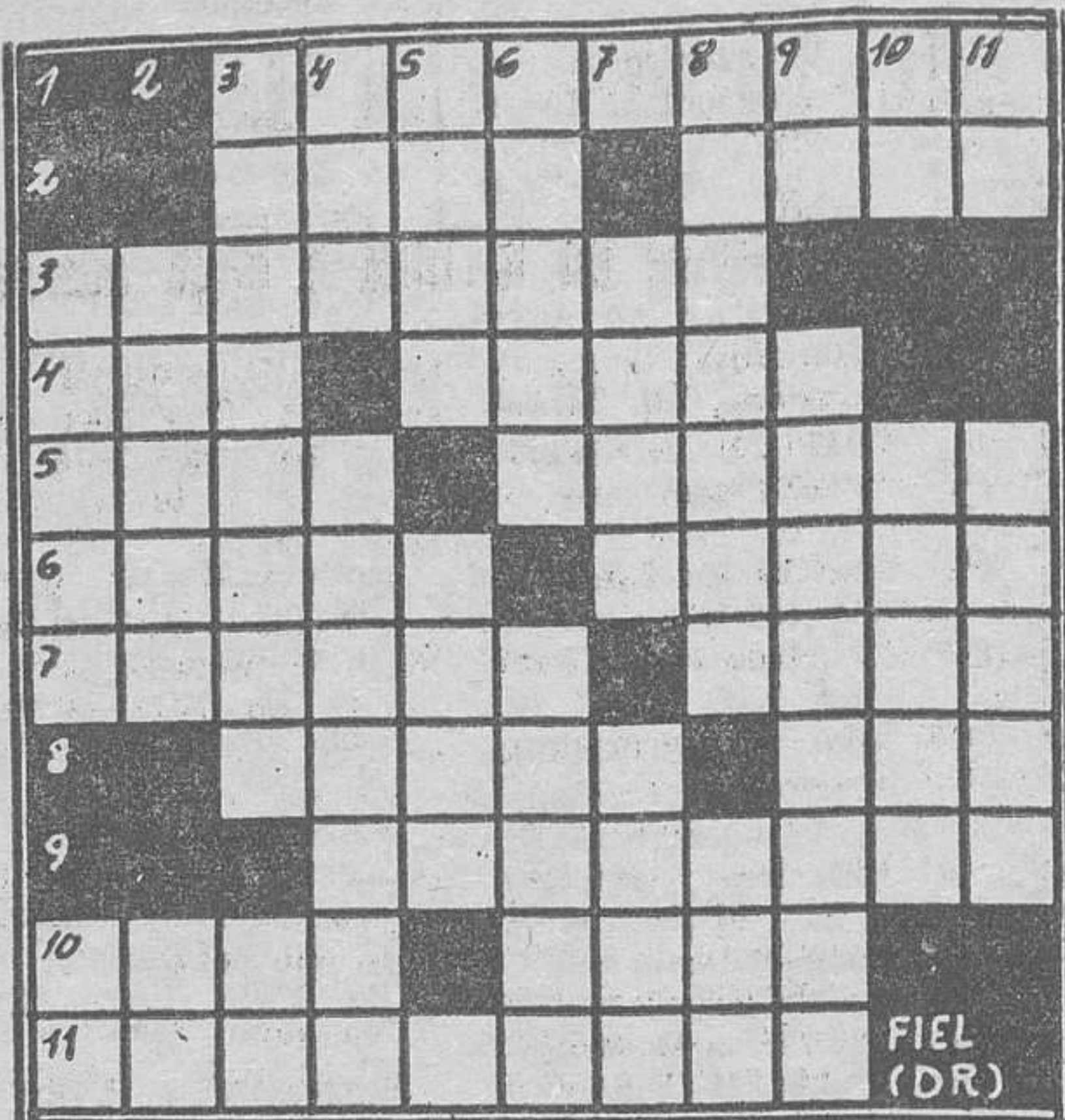
Por otra parte se da por seguro que Arias, del Valencia pasará a la próxima temporada al Real Madrid. La noticia igualmente, es negada por los responsables, pero fuentes de toda solvencia anuncian que el traspaso iría acompañado de una fuerte cantidad en dinero, más la participación del Real Madrid en el torneo «Naranja» que organiza cada año en verano el Valencia. Arias pasaría así a ser el sucesor del veterano Pirri.

TARRÉS, AL ALMERIA

El ex-burgalesista Tarrés, que Lucien Müller se llevó al Almería.

Como es sabido, Tarrés en el Barcelona, ha tenido muy pocas oportunidades, hasta el punto de aparecer prácticamente olvidado en la reserva. Ahora se ha llegado a un acuerdo con el Almería a cuyas filas ha quedado ya incorporado.

# PASANDO EL RATO



**HORIZONTALES.** — 1: Matase alevosamente. — 2: Armadura de mallas, a modo de almilla. Día anterior a hoy. — 3: Padece enfermedad habitual. — 4: Tejido de malla poligonal. Hended — 5: Antiguo magistrado romano. Nombre poético de la Luna. — 6: Gustar o probar una vianda. Extraen la humedad de un cuerpo. — 7: Empiecen a mostrarse. Deidad hindú. — 8: Abismos. Regalen. — 9: Confiscación de géneros de contrabando — 10: Signo exterior de duelo. Esclavo de Abraham. — 11: Aconsejara.

**VERTICALES.** — 1: Villa zaragozana. Nota musical. 2: Titubeas. Municipio de Noruega. — 3: Monaguillos. Infusión estomacal — 4: Astro con luz propia. Dícese de los objetos por los que se ha pasado la lengua repetidamente. — 5: Oxido de radical alcohólico. Bogue. 6: Extraes. Substancia blanca y brillante que forma el interior de algunas conchas — 7: Pieza sobre la que gira un cuerpo (pl.). Cuerda gruesa. — 8: Relativo a la nariz (pl.). Océano. — 9: Interjección de color. Determinará, resolverá. — 10: Reflexivo. Embarcaciones. — 11: Terminación verbal. Liliputiense.

**Solución al anterior:**

**HORIZONTALES.** — 1: Comunicar. — 2: Oler. Sisa. 3: Rematara. — 4: Elé. Anula — 5: Duda. Osadas. — 6: Odillo. Oyera. — 7: Redada. Aman. — 8: obarA. Ada. — 9: Asesinos. — 10: Usad. Nave. — 11: Desoladas.

**VERTICALES.** — 1: Redor. Ud. — 2: Elude. Se. — 3: Comedido. As. — 4: Ola. Alabado. — 5: Meta. Odas. — 6: Urano. Arena. — 7: Ruso. Asad. — 8: Isalaya. — 9: Iva. Cl. Ademanes. — 10: As. Arado. — 11: Ra. Sanas.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



**Solución al anterior:**

1: Cortina. — 2: Cuadro. — 3: Periódico. — 4: Comisa. — 5: Bolsillo. — 6: Bolsillo. — 7: Cejas.

SE VENDE

### Rectificadora marca "DANOBAT"

EN PERFECTO ESTADO. 250 DIAMETRO  
POR 800 MILIMETROS LARGO.

INFORMES: TELEFONO 29 46 05 VALLADOLID.

**LA APUESTA**

Andrés y Teodoro sostienen una gran discusión y al cabo de un rato, cansado de las pretensiones de Andrés, grita Teodoro:

—Te apuesto mi cabeza a que soy yo quien tiene razón.

—Y yo te apuesto mi cartera —responde el otro.

—Sí, pero está vacía.

—En este caso, la apuesta queda equilibrada.

**LA DEMOCRACIA**

En una de esas casas modernas instaladas a todo plan, la señora había explicado a la nueva empleada cómo funcionaba el sistema de llamadas que había en el cuadro de timbre, con objeto de indicarle de qué habitación de la casa están llamando.

Y al retirarse la señora de la cocina, Petra continuó contemplando ensimismada el aparato. Pero apenas hubo llegado la señora a la puerta preguntó —Señora, ¿qué botón aprieto yo cuando quiera llamarle a usted?

**EL PORVENIR**

En la calle, cuando van de compras, se encuentran dos señoras amigas:

—¡Por Dios, Generosa, cuánto tiempo sin verte! ¿Qué tal?

—Bien, gracias. Oye, Patro ¿cómo va tu hija?

—Muy bien

—He oído que tiene novio.

—Sí, por ahí vamos.

—¿Y qué tal es?

—Me gusta tan poco que estoy deseando ser su suegra.

**LA TRADUCCION**

Don Venancio ha ido a visi-

## NOTA

# 500

¿Cómo supieron las dimensiones del terreno?

**Solución al anterior:**  
A Baltasar

**TRABAJOS**

**DE CALIDAD**

## TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS  
San Pedro de Cardaña 34  
Teléfono 21 73 58

tar a don Celestino para ver juntos la «tele» y pasar algunas horas de su jubilación. De pronto suena un reloj de pared y ante las extrañas campanadas que van oyéndose, dice don Celes a modo de explicación lógica:

—Este reloj mío marcha admirablemente, pero hay que saberlo entender.

—¿Pues? —pregunta don Venancio.

—Porque cuando señala las doce en punto y da las cinco, son las siete y media.

## La CHISPA de Olmo



# ¡MUNDO INSOLITO!

**Deseo de vender sus dientes de oro.- Voluntarias para regalar hijos.- Las momias agonizan.- Homicidio justificado.- Se comió una oreja**

Por Juan HERNANDEZ PETIT

Por declaraciones de Darin Zarnbisky, del Departamento de sellos y monedas de la localidad de Baise se ha sabido que en menos de una semana más de 30 personas se presentaron con el deseo de vender el oro de sus dentaduras. Acostumbran los dentistas a utilizar el oro con un noventa por ciento de pureza. Los puentes y engarces protésicos tienen un 20 por ciento menos. Con todo y con eso, como el precio del codiciado metal ha subido de forma tan vertiginosa, nada de particular tiene que sin ponerse previamente de acuerdo, casi tres docenas de mujeres y hombres, con ostensible cantidad de oro sobre sus mandíbulas acudieran al departamento estatal para intentar vender su oro en conserva. A la postre, todo su gozo en un pozo. Porque, simultáneamente, el dentista de la localidad, Brion Lowry, con honestidad que le honra, hizo públicas unas declaraciones, que en síntesis venían a decir que sin dolor, o sea sin enfermedad bucal, es un disparate mayúsculo someterse a la extracción de dientes y muelas, por muchas riquezas que almacenen. Después para poder masticar, los alimentos, por fuerza tendrán que ponerse nuevas o reformadas dentaduras, que les costarán más dinero. Unase a esto que sólo el hecho de sentarse en el silló de una clínica dental, al más pintado le ponen los nervios de punta y que la estética también cuenta. En definitiva, pretender vender el oro de la boca, vino a terminar, para los vendedores como el cuento de la lechera. Se rompe el cántaro y no es operación rentable.

**VOLUNTARIAS PARA REGALAR HIJOS**

Recientemente, el diario «Masariv» insertó en sus páginas, una entrevista con una personalidad de Jerusalén, cuyo nombre no fue revelado en la que el protagonista por haber perdido su único hijo en combate, al igual que su esposa se hallaba sumido en dolor de alma. Ella tiene casi cincuenta años y no puede volver a ser madre. En completo acuerdo, mujer y marido decidieron solicitar a través del citado me-

dio periodístico, una candidata dispuesta a darles un hijo, a cambio de algo así como 400 dólares en moneda israelí. Entiendo yo que se tratará de un hijo ya nacido y bien criado. Lógica hubiera sido la llamada por respuesta. Pues, no. Quince jóvenes de Jerusalén escribieron estar dispuestas a inmediata entrega. ¿Madres desnaturalizadas? Patriotas, al estilo de Guzmán el Bueno, que amenazado con matar a su hijo si no entregaba la ciudad de Tarifa para servir a la Patria, España, arrojó su cuchillo desgarrándose también el alma.

Del extranjero llegaron a Jerusalén centenares de altruistas cartas. Anonadado por el éxito, el matrimonio en cuestión —e imagino que con dificultades para la elección— en el periódico hizo nuevas declaraciones. «No imaginábamos que nuestra petición encontrara tan amplio eco. Nos ha emocionado profundamente la dedicadeza, de la mayoría de las comunicantes».

**LAS MOMIAS AGONIZAN**

Harto sabido es que...los faraones egipcios cuidan su muerte en vida. Ordenaban disposiciones minuciosas en relación con sus embalsamientos y riquezas. Y hasta los alimentos que les eran más apetecibles. Gracias a la obediencia de sus súbditos, sigue adquiriendo notoriedad en nuestros días Ramsés II, que regresó a Egipto hace poco más de un año, si mal no recuerdo, después de haber sido sometido a tratamiento en el museo del hombre en París. Si la contaminación hace estragos en los vivos, ¿cómo va a indultar a los muertos? Actualmente las momias de 27 faraones egipcios fallecidos hace más de 4.000 años, se encuentran gravemente amenazadas de total descomposición, a juicio del diario caiota «Ajhart». Afirma que para ellas sólo hay dos formas de salvación. O bien se las coloca en cajas asépticas, donde se pueda controlar la humedad y la temperatura o se las entierra nuevamente, bajo la tierra. Puede que haya otra mejor. Siempre se ha dicho entre pan y pan, lechuga. Dicho sea con el mayor respeto. El poeta dijo:

«Nuestras vidas son los ríos que van a dar al mar: que es el morir».

**HOMICIDIO JUSTIFICADO**

Deborak, de 21 años, se casó con James de 38. Para ir al grano, en cuanto se le presentó la ocasión le mató. Ante el juez se declaró inocente. Para hacer el amor, su marido acostumbra a maniatarla en la cama: la pinchaba en la parte superior del cuerpo y llegó a martirizarla en una mazmorra con descargas eléctricas. Efectivamente, la Policía encontró los instrumentos de tortura, por lo que se decretó la libertad de Debora, si bien se le concedió tras pagar una fianza de diez mil dólares en Lyndon, del estado de Kansas Atónito, sólo se me ocurre pensar: Señor, ¡qué cosas pasan en este Mundo!

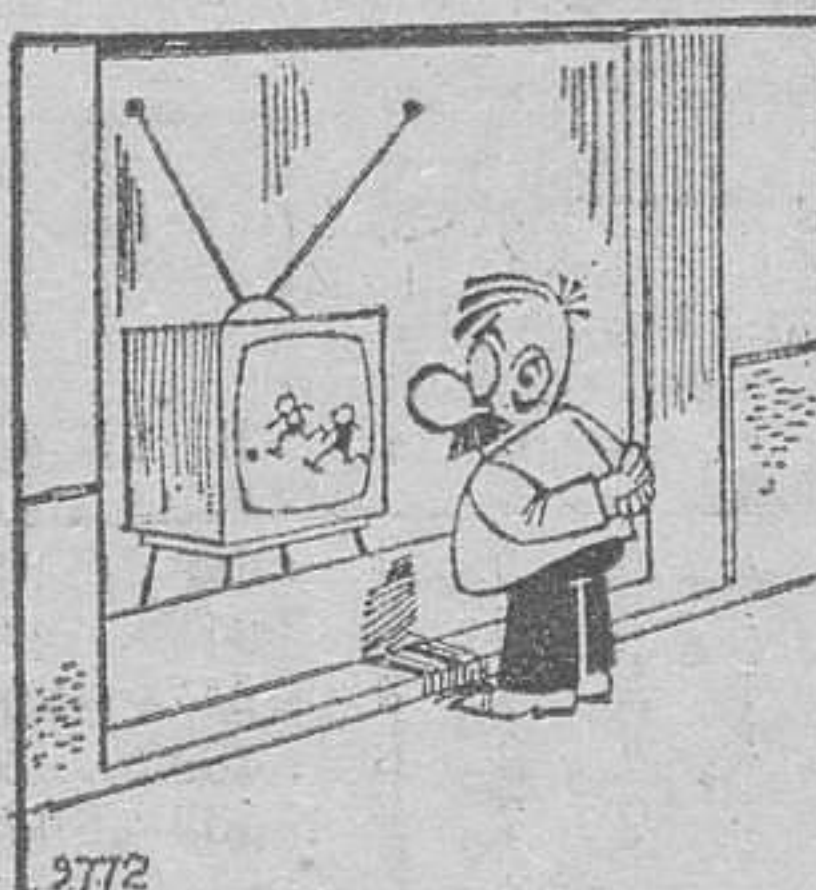
**SE COMIO UNA OREJA**

A veces, los partidos de fútbol originan más tempestades que los mares cuando las olas se encrespan. En Oporto, segunda ciudad portuguesa en número de habitantes, el guardameta vio que sobrepasada la defensa, un delantero del equipo contrario se le acercaba para tirar a gol. Como las porterías tienen siete metros de poste a poste verticales, en vez de intentar parar el balón con las manos como está mandado, se fue hacia el jugador. Le atezó le derribó y le comió una oreja. Luis Silva Fonte consiguió huir y esconderse. Pero la jauría de «hincas» del portero desorejado le encontró y en la información donde leo el suceso, se informa que antes de que le rescatara la Policía: «llevó lo que merecía». Uno recuerda la ley de Tallón: «Ojo por ojo y diente por diente». Lo difícil es frenar a un caballo cuando se desboca, por sólo poner un ejemplo.

Muchos seres humanos hermanos tuyos, que carecer de todo te necesitan. Aplacando su hambre habrás cumplido una primordial obra de Caridad.

## DON CELES

Por OLMO



3772

OLMO

Se reciben ininterrumpidamente de ocho y media de la mañana a ocho y media de la tarde en DIARIO DE BURGOS (calle San Pedro Cardena, 34) y de nueve y media a una y media de la mañana y de cuatro a siete y media de la tarde en TAGRA (calle Vitoria, 13) Teléfonos: 21 15 11 y 20 28 52, y Agencias de Publicidad. - Precio: sesenta pesetas hasta diez palabras, cada palabra más seis pesetas.

Nota. - Para su publicación, deberán tener entrada antes de las dos de la tarde del día anterior.

Alquileres

SE ALQUILA chalet en Torrevieja, Alicante. Informes: teléfono 211781.

ALQUILO apartamento amueblado, dos o tres meses. Informes: Sanjurjo, 8-7.ª derecha.

ALQUILO apartamento nuevo, sin muebles, servicios centrales, Bernabé, Espolón, 22.

ARANDA, necesario apartamento o piso amueblado en alquiler Informes: teléfono 211950

VILUMBRALES. - Alquiler nave industrial, Polígono Gamonal Vitoria 163-1.ª B.

RITORT. - Alquiler local, Parque de las Avenidas, 240 metros, puerta de entrada alta. Reyes Católicos 4

COSTA del Sol Alquiler apartamento, 6.000 pesetas mes. Viajes ida y vuelta, matrimonio Furgos - Málaga 5.800 Telf 94/4355993

ALQUILO piso amueblado, calle Anselmo Salvá, 5-1.ª D. Informes: Teléfono 227274.

SE NECESITAN una o dos habitaciones para oficina. Sitio céntrico. Llamar mañanas y tarde teléfono 204569.

ALQUILO locales desde 150 a 700 metros. Céntricos, propios para comercio muebles juego (Bingo) tejidos restaurantes, cafeterías, etc. «Prigo». Moneda, 13 213954

PRIGO. - Santiago, chafán San Bruno, 320 metros cuadrados divisibles, ideal comercio, oficina bancaria Informes: Vitoria, 175 1-F.

PRIGO. - ¡¡Profesionales!! Piso alquiler 200 m², con teléfono. Calle Burgense servicios centrales.

PRIGO. - Emperador: amueblado, cuatro habitaciones, calefacción individual Moneda 13.

PARTICULAR alquiler plaza garaje. Informes: Garaje Orly. Teléfono 209037

ALQUILO en Reyes Católicos, apartamento para ejecutivo o matrimonio solo, totalmente equipado, teléfono, TV, calefacción Directamente propietario. Apartado 56, Burgos.

BUHARDILLA amueblada, céntrica, alquiler a chicas serias, hasta Junio inclusive. Teléfono 94-4458673.

ALQUILO local en Quintanilla Vivar Preguntar por Emilio Díez, en el pueblo.

NECESITAMOS piso alquiler, zona Vigón. Teléfono 222705, mañanas 9-11,30 Rosa.

ALQUILO piso, calefacción central, 5 habitaciones, con teléfono. Tel. 207096.

ALQUILO oficina, 145 M Avda. del Cid, 4. Informes: portería.

ALQUILO apartamento céntrico, nuevo. Informes de 3 a 7 tarde. Teléfono 212086.

MATRIMONIO sin hijos necesita apartamento o piso pequeño, con o sin muebles. Teléfono 218311. Laborables.

Automóviles y accesorios

FUNDAS para su coche, confección y montaje en el día. Arahuies, San Isidro, 13. Teléfono 207327.

AUTOMOVILES PEDROSA. - Compravente de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. Teléfonos 220047 y 227767.

AUTOMOVILES PEDROSA. - Compravente de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. Teléfonos 220047 y 227767.

ALQUILER sin conductor, coches nuevos, todas las marcas. «Servicio Auto». Sanjurjo, 9. Teléfono 222715

UCAR. - Automóviles, vende las mejores marcas a mejores precios. Facilidades. Teléfono 229107.

UCAR. - Ocasión automóviles revisados con plena garantía profesional en nuestros propios talleres. Últimos modelos. Arzobispo de Castro, N.º 7. Teléfono 217054.

EUROCASION es la garantía. Trabado, S. L. Agencia Oficial Citroen Peugeot Carretera Madrid-Irún, kilómetro 234. General Sanz Pastor, número 6.

EUROCASION. - Coches revisados y garantizados, todas marcas y modelos Trabado, S. L. Carretera Madrid-Irún, Km 234. Teléfonos 200543 y 200542. - General Sanz Pastor número 6.

AUTOMOVILES VARRONA. - Compravente de automóviles y vehículos comerciales hasta 3.500 kilos Garantizados Minima entrada Facilidades 6, 12, 18 y 24 meses Madrid 22 Teléfono 207087

AUTOMOVILES Vidal Compravente automóviles Vendemos toda clase de automóviles usados totalmente revisados Facilidades hasta 18 meses Compramos su coche usado y se lo pagamos al contado Madrid 91 Teléfono 203461

AUTOMOVILES Vicente López vende toda clase de vehículos y furgonetas industriales garantizados a precios de ocasión Visitenos Pisones 40 Teléfono 209667

JUAN vende 131 gasolina motor a estrenar 150 S 1.200 GS Palas R-12, R-8, R-7, R-6 R-5 Ford Fiesta 600 350, 124 131 y varios modelos más Garantizados Grandes facilidades en Automóviles Gamonal. Pedro Alfaro, 2 Teléfono 223814.

ANTES de comprar su vehículo de ocasión véalo y compruébelo sin compromiso en Automóviles Ducar Casa la Vega 15 Todas marcas EUROCASION vende Chrysler Diesel, con garantía y facilidades General Sanz Pastor, N.º 6.

AUTOCID S. A. concesionario de Ford España vende todas las marcas nacionales en vehículos de ocasión Totalmente revisados de mecánica chapa y pintura facilidades de pago y nuestra garantía A-1 es inmejorable Visitenos en Carretera Madrid kilómetro 234.400 Teléfono 208442 Abierta sábados todo el día

NO SE DEJE convencer con palabras. Automóviles Grandmontagne. Le ofrece vehículos usados. Bien revisados a un precio justo 12 meses de garantía piezas y mano de obra. Reparación de averías en cualquier punto de España 3 servicios de grúas. Facilidades de pago de 6, 12, 18 ó 24 meses. Abierto hasta las nueve, incluso sábados. Francisco Grandmontagne, 22 Teléfono 215050

OCASION, vendo R-5, 5-7. Seat 1.430, 600 E, 850, Simca 1.200 Seat 1.500 con motor Perkins. Grandes facilidades. Garaje Arnaiz Teléfono 208768

AUTOMOVILES 200 especialistas en coches de 1 a 3 años garantizados hasta un año vehículos especiales Diesel, Dodge Valian Turbo, 132, 131 5 velocidades y 124, 127 133 R- y otros 50 coches financiados hasta 24 meses. Vitoria 200 220733

VENDO camión Super Comet volquete, a toda prueba Telf 170041

SE VENDE Seat 124 Sport-1800 muchos extras, precio a conventir Llamar al Telf 221209

VENDO camión 8,5 toneladas, con tarjeta nacional y trabajo fijo Teléfono 211890

SE VENDE Pegaso 170 con tarjeta Telf 225402

VENDO «Mini-850». Informes: Telf. 223413, Burgos.

VENDO R-12, TL, en buen estado, 325.000 pesetas, facilidades de pago. Telf 229114

SE VENDE Simca 1200, económico. Interesados llamar a teléfono 229467 Acudir por la mañana. Calle Vitoria, 49-4.ª derecha

VENDO Seat Sport 1.800, metalizado, lunas color, aire acondicionado matrícula M-AS 1975, muchos extras. Perfecto estado. Particular Telf. (988) 130019, mañanas (988) 130157, a partir 9 noche.

SE VENDE camión basculante 3 ejes, con tarjeta, BU-1169-C. Teléfono 590718.

SE VENDE 850. Llamar al teléfono 219881, tardes.

SE VENDE Seat 600-E. Informes: Garaje Franco Madrid, 75.

VENDO furgoneta A.S.K. 400, otra BU-20.000. Económica. Teléfono 380865. Mañanas y tardes.

VENDO R-12-S, en perfecto estado, a toda prueba. Telf. 200173.

Colocaciones

GANARAN dinero efectuando sencillos trabajos caseros Escribanos Hispatensa Bendorm (Alicante)

SE NECESITA chica fija con experiencia imprescindible Informes Llamar al teléfono 204127 Paseo de la Isla 10-2.ª B

SE OFRECE señorita para trabajar de asistente, mañana o tardes. Teléfono 227021

SE NECESITA pastor zona Gamonal de Navidad en adelante Interesados llamar mañana teléfono 206360 (Oferta Empleo 12.683)

NECESITO asistente mayor de 17 años de 8,3 a 8 o fija con informes 221734

SE NECESITA pastor Se facilita vivienda. Razón: Granja Espinosa (Las Hormazas) (INEM 13.095)

CHICA fija con conocimientos de cocina Saludada todas las tardes. Interesadas dirigirse a Plaza Primo Rivera, N.º 2 (enfrente estatus del Cid) Telf 203880

NECESITO asistente de 9 a 6, con informes Reyes Católicos, 16 tercera escalera 7.ª F Telf 223052

3.000 pesetas diarias cultivando champiñones frescos, compramos producción Ref 28 Apartado 12.105 Barcelona (Contrato no laboral)

NECESITO chica interna, mayor de 20 años, para matrimonio con un niño, buen sueldo Teléfono 200452.

GANE dinero realizando direcciones desde su casa Apartado 20.089 Barcelona

SE NECESITA chica fija Para tres personas. Aparicio y Ruiz, 5-3.ª izquierda Telf 209181.

SE NECESITA asistente con informes. Avda. Reyes Católicos, 22-2.ª B.

ASISTENTE Social cuidaría niños mañanas, o trabajo similar. Teléfono 216598

SE OFRECE chica para trabajar por las mañanas Telf. 223944

SE NECESITA chica, preferible interna. Calle General Mola, 24, 1.ª D.

SE NECESITA chica de 9 a 6, Calle del Morco, 1-5.ª C.

ENFERMERA cuidaría enfermos a domicilio Telf 225469

NECESITO chica fija. Teléfono 207150.

OFRECESE joven, libre servicio, para conserje o similar, noche. Informes: esta Administración.

SE NECESITA chica interna para matrimonio con dos niños. Interesadas llamar al teléfono 229755

OFRECESE joven, libre servicio, para conserje o similar, noche. Informes: esta Administración.

SE NECESITA chica interna para matrimonio con dos niños. Interesadas llamar al teléfono 229755

OFRECESE joven, libre servicio, para conserje o similar, noche. Informes: esta Administración.

SE NECESITA chica interna para matrimonio con dos niños. Interesadas llamar al teléfono 229755

OFRECESE joven, libre servicio, para conserje o similar, noche. Informes: esta Administración.

SE NECESITA chica interna para matrimonio con dos niños. Interesadas llamar al teléfono 229755

OFRECESE joven, libre servicio, para conserje o similar, noche. Informes: esta Administración.

SE NECESITA chica interna para matrimonio con dos niños. Interesadas llamar al teléfono 229755

OFRECESE joven, libre servicio, para conserje o similar, noche. Informes: esta Administración.

LA OCAION Vendemos máquinas de coser económicas Variedad y garantía Adaptamos muebles decorativos también portátiles Vea exposición: Junto Parque Bomberos

COMPRO colchones de cama y objetos usados Paso a domicilio. Teléfono 200374

SE VENDE cebada «Unión» del R-2. Luis Martínez Villagonzalo Arenas

VIVEROS Poli, frutas, chopos, rosales y plantas de jardinería. Teléfono 66, Covarrubias

VENDO jaula pollos de 5 departamentos, con 5 pisos, galvanizada. Teléfono 224548.

VENDO alfalfa, buena calidad Granja El Caño Burgos. Teléfono 209601

VENDO jaulas metálicas para 200 gallinas. Tratar con Faustino Izquierdo, Salas de los Infantes. Telf. 380115.

VENDO cachorros «Spagneul Bretón». Padres con Pedigrée. Teléfono 201945.

VENDO radio-cassette de coche, con F.M. Telefonar jueves, de 12 a 1.30 al 203855.

VENDO 300 fardos de alfalfa. Angel Rodríguez Hormaza.

SE VENDE trigo Rex de siembra, en Renueno. Lorenzo García.

VENDO caldera gasóleo para calefacción, seminueva, precio económico. Llamar teléfono 380184.

PLANTONES de chopo de rápido crecimiento Árboles frutales Árboles sombra Arbustos Coníferas Rosales Viveros Altonza Sociedad Agraria de T. número 18.693-455 Telf (941) 360899 Nájera (Rioja)

VENDO cebada Unión para sembrar, 40.000 kilos de R-2, en Villanueva, Crescencio Ausin. Telf. 217193.

VENDO 200 alpacas alfalfa y 1.500 kilos remolacha forrajera. Informes: Cándido Martínez, Villalonquénjar.

VENDO planta baja de 80 m² Zona San Pedro y San Felices. ¡Baratísimo! San Pablo 12-C, 6.ª C.

DE LA FUENTE. - Vendo local comercial de 140 m², con entradas independientes para almacén y oficina, en calle Fray Esteban de la Villa. Ideal representaciones o delegaciones.

SE VENDE piso nuevo totalmente amueblado Avenida de Vena 15 Teléfono 441036

VENTA pisos - Nuevos, terminados, cinco habitaciones, dos servicios, trastero, garaje, amplias terrazas, calefacción, agua caliente. Información y venta: Calle 8-34 Pedro Alfaro. Oficinas obra. Uribe

VENDEMOS: Extraordinarios pisos tipo Duplex y baños con jardines adosados en la zona más residencial de Burgos. Barrio de Pilar, amplios soportales, todos exteriores, próximos a entregarse y a un precio sensacional. Informes en calle Concepción, 14-5.ª planta

SANTOS. - Vendo bares en Gamonal completamente instalados actualmente en funcionamiento Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.ª

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso, Paloma, muy amplio, barato Vitoria, 163-1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

PISOS, entrega inmediata, carretera Poza, frente colegio Villimar, 4 habitaciones, cocina, aseo completo, dos terrazas, calefacción central. Información: Oficina obra, Telf. 222009.

SE VENDE piso de lujo, 150 m², en Avenida General Vigón «Otamendi». Telf. 222708.

DE LA FUENTE. - Vendo piso muy barato, en calle San Juan de Ortega, 3 habitaciones, cocina, aseo inmejorables vistas. San Pablo, 12-C, 6.ª C

DE LA FUENTE. - Vendo piso en Calle Vitoria (Gamonal), 3 habitaciones, amplio salón parquet, calefacción central, con o sin muebles y electrodomésticos. Ocasión San Pablo, 12-C, 6.ª C

DE LA FUENTE. Ven de apartamento en la Manga del Mar Menor, a 500 metros del Casino, Inmejorables condiciones

DE LA FUENTE. - Vendo pisos céntricos, desde 550.000 pesetas de entrada. San Pablo, 12-C, 6.ª C.

DE LA FUENTE. Vende pisos en Melgar, desde 300.000 Ptas. de entrada, resto 15 años Protección oficial Consulteme.

VENDO piso, servicios centrales, 4 habitaciones, exterior, económico. Telf. 218489

DE LA FUENTE. - Vendo piso exterior, calle Fco. Grandmontagne, 3 habitaciones y salón, armarios empotrados, terraza cubierta calefacción eléctrica y de carbón, en serie Oportunidad San Pablo, 12-C, 6.ª C.

VENDO piso, Clunia 15-7.ª E. Telf 221976

DE LA FUENTE - Vendo planta baja de 80 m² Zona San Pedro y San Felices. ¡Baratísimo! San Pablo 12-C, 6.ª C.

DE LA FUENTE. - Vendo local comercial de 140 m², con entradas independientes para almacén y oficina, en calle Fray Esteban de la Villa. Ideal representaciones o delegaciones.

SE VENDE piso nuevo totalmente amueblado Avenida de Vena 15 Teléfono 441036

VENTA pisos - Nuevos, terminados, cinco habitaciones, dos servicios, trastero, garaje, amplias terrazas, calefacción, agua caliente. Información y venta: Calle 8-34 Pedro Alfaro. Oficinas obra. Uribe

VENDEMOS: Extraordinarios pisos tipo Duplex y baños con jardines adosados en la zona más residencial de Burgos. Barrio de Pilar, amplios soportales, todos exteriores, próximos a entregarse y a un precio sensacional. Informes en calle Concepción, 14-5.ª planta

SANTOS. - Vendo bares en Gamonal completamente instalados actualmente en funcionamiento Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.ª

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso, Paloma, muy amplio, barato Vitoria, 163-1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VILUMBRALES. - Vende piso Alfareros, con estreno soleado, consultenos urgente por traslado Vitoria 163 1.ª B

VENDO piso, Vitoria, 163-10.ª L. 2.400.000, cocina amueblada dos armarios empotrados, calefacción individual

VENDO piso calle Francisco Sarmiento, 11-8.ª C Muy soleado. Teléfono 227247

VENDO piso exterior, Grandmontagne calefacción, muy barato, facilidades Telf 217432

SANTOS. - Local Carretera Madrid-Pisones, 280 m² con posibilidad de doblar Fachada sobre 12 m² Informes: Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.ª

SANTOS. - Pisos Alfareros 4 habitaciones, calefacción individual. Precio interesante Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.ª

SANTOS. - Pisos en construcción General Yagüe 5 habitaciones, 2 servicios Distintos precios Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - Pisos San Francisco, 4 habitaciones, calefacción individual todo exterior Entrada 780.000 pesetas. Resto 12 años Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - Alfonso X el Sabio 4 habitaciones, 2 baños servicios centrales cocina montada Precio interesante Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - Apartamentos Petronilla Casallo, 2 habitaciones servicios centrales A estrenar Con garaje Calle Julio Sáez Hoya, N.º 8-6.ª

SANTOS. - Apartamentos Alfonso X el Sabio, desde 100 m² en adelante Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - General Vigón 4 habitaciones 2 baños servicios centrales Precio muy barato Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. Pisos en Gamonal 4 habitaciones calefacción central individual Precios interesantes Consultenos Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - Locales Alfonso X el Sabio, desde 100 m² en adelante Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - General Vigón 4 habitaciones 2 baños servicios centrales Precio muy barato Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. Pisos en Gamonal 4 habitaciones calefacción central individual Precios interesantes Consultenos Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - Locales Alfonso X el Sabio, desde 100 m² en adelante Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - General Vigón 4 habitaciones 2 baños servicios centrales Precio muy barato Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. Pisos en Gamonal 4 habitaciones calefacción central individual Precios interesantes Consultenos Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - Locales Alfonso X el Sabio, desde 100 m² en adelante Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - General Vigón 4 habitaciones 2 baños servicios centrales Precio muy barato Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. Pisos en Gamonal 4 habitaciones calefacción central individual Precios interesantes Consultenos Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - Locales Alfonso X el Sabio, desde 100 m² en adelante Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - General Vigón 4 habitaciones 2 baños servicios centrales Precio muy barato Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. Pisos en Gamonal 4 habitaciones calefacción central individual Precios interesantes Consultenos Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - Locales Alfonso X el Sabio, desde 100 m² en adelante Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - General Vigón 4 habitaciones 2 baños servicios centrales Precio muy barato Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. Pisos en Gamonal 4 habitaciones calefacción central individual Precios interesantes Consultenos Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - Locales Alfonso X el Sabio, desde 100 m² en adelante Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. - General Vigón 4 habitaciones 2 baños servicios centrales Precio muy barato Calle Julio Sáez Hoya N.º 8-6.ª

SANTOS. Pisos

**VILUMBRALES.** - vende piso ganga situo Reyes Católicos salón tres habitaciones servicios centrales soleado véalo y compruébelo Vitoria 163-1° B

**VILUMBRALES.** - vende piso Concepción lujo servicios centrales garaje muy soleado Vitoria 163-1° B

**VILUMBRALES.** - vende piso Francisco Grandmontagne totalmente reformado muchas facilidades Vitoria 163-1° B

**VILUMBRALES.** - vende piso Nuestra Señora Fátima servicios centrales muchas facilidades Entrada 700.000 Vitoria 163-1° B

**VILUMBRALES.** - vende piso 3-34 totalmente reformado calefacción individual soleado. Entrada 500.000 Vitoria 163-1° B

**VILUMBRALES.** - vende piso Gamonal Vigón calefacción individual totalmente exterior muy reformado. consúltenos

**VILUMBRALES.** - vende piso Camino de los Andaluces Entrada 400.000 consúltenos es buena operación

**VILUMBRALES.** - vende piso Alfonso X el Sabio servicios centrales semi estreno amplias facilidades

**VILUMBRALES.** - vende pisos nuevos a estrenar distintas zonas Gamonal Fuentesillas muy amplios servicios centrales opcional garaje amplias facilidades Vitoria 163-1° B

**VILUMBRALES.** - vende pisos usados en todas las zonas de Burgos centro Gamonal etc Vitoria 163-1° B

**VILUMBRALES.** - vende locales comerciales Gamonal distintas zonas desde 30.000 pesetas metro

**RITORT.** - vende piso Plaza Logroño Entrada 800.000 Reyes Católicos 4

**VILUMBRALES.** - vende local comercial zona centro Parque de las Avenidas. Avenida Cid etc Vitoria 163-1° B

**RITORT.** - vende piso Reyes Católicos soleado servicios centrales garaje optativo Reyes Católicos

**RITORT.** - piso calle Vitoria frente Cine Gran Teatro, totalmente reformado y acondicionado Reyes Católicos, 4

**RITORT.** - Piso Santa Casilda, servicios centrales soleado, mínima entrada Reyes Católicos 4

**RITORT.** - vende buhardilla estilo piso barata Reyes Católicos, 4

**RITORT.** - Piso Francisco Grandmontagne entrada 700.000

**RITORT.** - Piso Clunia servicios centrales muy soleado, buena altura. Reyes Católicos 4

**RITORT.** - vende piso Edificio Médicos servicios centrales amplio Reyes Católicos 4

**RITORT.** - Piso Carretera Poza entrada 300.000 amplias facilidades Reyes Católicos 4

**RITORT.** - vende piso Parque Santiago amplias facilidades Reyes Católicos 4

**RITORT.** - vende piso calle Vitoria enclima Tucán entrada 800.000 Resto facilidades

**RITORT.** - vende pisos nuevos y usados en todas las zonas de Burgos Consulte precios y condiciones Reyes Católicos 4

**RITORT.** - vende locales calle Santiago Sr. Juan de Ortega Pedro Alfaro y otros desde 30.000 pesetas metro Reyes Católicos 4

**SI VENDE** piso Santa Cruz 27-1° A

**RITORT.** - vende piso de lujo nuevos y usados en zona centro Reyes Católicos 4

**RITORT.** - vende local comercial al lado Plaza Vega Reyes Católicos 4

**VENDO** piso todo exterior soleado, servicios centrales Clunia 3-6° D

**VENDO** segundo piso céntrico Telf 209327

**VENDO** apartamento en Avda el Vena, buen precio Telfs. 207916 202314

**VENDO** local de 300 metros cuadrados propio taller o almacén Zona Vadillos Teléfono 207916 202314

**COSTA** del Sol vende hermoso piso, estrenar próximo mar, 1.975.000 Facilidades Teléfono 94/4355993

**SE VENDE** piso lujo, Edificio Beyre Paseo de la Isla 9, con plaza de garaje Telf 202859

**RITORT.** - vende local 40 m² Plaza Carretero Blanco Económico Reyes Católicos N.º 4

**SE VENDE** piso, Reyes Católicos. Teléfono 228311.

**VENDO** piso, calefacción central, 3 habitaciones y salón comedor Teléfono 217487

**PARTICULAR** vende piso a estrenar 113 m² tres dormitorios salón comedor dos baños cuarto tendadero, terraza ventanas y contraventanas aluminio parquet servicios centrales garaje, vistas preciosas gastos comunidad mínimos precio y condiciones excelentes Zona Francisco Sainas Informes: Calzadas, 8 y 10, 4° B Teléfono 227813

**VENDO** piso con mejoras Parque de las Avenidas Razón: teléfono 201426 de 1 a 3

**VENDO** buen piso céntrico, muy económico Teléfono 208188

**VENDO** piso con calefacción, Calle San Agustín, 17. Teléfono 207004

**VENDO** plaza de garaje zona Reyes Católicos. Informes: teléfono 222427 de 4 a 8 tardes

**VENDO** finca en Ibeas barata Telfs 212236 y 224063

**PARTICULAR** vende piso Nuestra Señora Fátima bloque A Número 2, 4° C.

**APARTAMENTOS** céntricos con servicios centrales primera fase construcción. Bernabé Espolón 22

**SE VENDE** casa y locales en Carcedo de Burgos Razón: teléfono 207648

**POR** traslado vendo piso, 160 m² Madrid, 1. Teléfono 219053

**VENDO** piso, Francisco Sarmiento, 9-4° D. Económico. Teléfono 215533

**PISO** tres habitaciones y cocina, exteriores. 800.000 Bernabé Espolón 22

**MOLINO** a nueva kilómetro esta ciudad Bernabé Espolón 22

**PISOS** pequeños, servicios centrales, próxima construcción en Avenida del Cid Bernabé Espolón 22

**DE LA FUENTE**, vende piso en calle Madrid 4 habitaciones y salón Ocasión San Pablo 12-C 6° C

**VENDO** piso, Vitoria, 182, cinco habitaciones, dos baños 213963.

**EN ARANDA** vendo piso, 5 habitaciones. Información teléfono 330864 (tardes)

**SE VENDE** piso, Avenida Eladio Perlado N.º 36, 9° B. Teléfono 208095

**VENDO** local en Pisones, propio taller mecánico. Informes: 214290.

**VENDO** piso, Parque San Francisco, N.º 6, bajo Razón: Eras de San Francisco, N.º 13 4° C.

**VENDO** piso barato calle Vitoria, entrada 300.000 resto 12 años. Informes: Madrid 22 2° B

**VENDO** piso en Legión Española, calefacción central. Informes: 210800

**COSTA** del Sol estudio, apartamento: amueblados maravillosas vistas mar, Barafisimos! Desde 550.000 facilidades Además: «todo cuanto seese» Informes: «Dian» calle Tomás Heredia 11 M.ª laga 952-218667 228597

**VENDO** casa en Renuncio. Tratar: Basilia Herrera, Hospital del Rey 8-2.º

**VENDO** piso, calle Consulado, 9-2.º C Teléfono 217856

**PRIGO.** - Agentes Propiedad Inmobiliaria Moneda 13 (Centro); Vitoria, 175 (Gamonal)

**PRIGO.** - Siempre un piso donde usted lo necesita: Avenida Valencia, Santiago Carretera Logroño Carretera Poza Francisco Grandmontagne, Clunia, Reyes Católicos.

**PRIGO.** - Parque Avenidas: tres amplias habitaciones, salón, terraza cubierta, 3.300.000 pesetas.

**PRIGO.** - Barriada Urbecasa: tres dormitorios, salón, baño soleado exterior reformado calefacción

**PRIGO.** - Avenida Valencia: tres dormitorios, salón, soleado, calefacción central Exterior

**PRIGO.** - 3-34: tres dormitorios, salón calefacción individual galería cubierta, exterior soleado.

**PRIGO.** - San Francisco: tres dormitorios, salón, calefacción individual eléctrica, reformado.

**PRIGO.** - Piso muy económico, San Joaquín: tres habitaciones, calefacción, seminuevo

**PRIGO.** - Varios locales, Romanceros 180-240 metros, Económicos, Económicos Ideal almacén.

**PRIGO.** - Santiago: tres dormitorios salón servicios centrales, estrenar varias alturas.

**PRIGO.** - Apartamento económico, Camino Mirabueno: dos habitaciones, cocina-comedor exterior.

**PRIGO.** - Carmen: cinco dormitorios, salón, 180 m², soleado servicios centrales.

**PRIGO.** - Eladio Perlado: pisos estrenar, cuatro habitaciones, servicios centrales, garaje

**PRIGO.** - Santa Doña: dos habitaciones, sala-alcoba, despensa, cocina, aseo, 1.500.000 pesetas.

**PRIGO.** - Varios locales Alfareros. Económicos, de 200 a 300 m²

**PRIGO.** - Local San Pablo, 300 m², con sótano Infórmese. Moneda, 13.

**PRIGO.** - Luis Alberdi: tres dormitorios, salón, servicios centrales propano, exterior.

**PRIGO.** - General Yagüe: tres dormitorios, salón, aseo, instalaciones lujo, garaje

**PRIGO.** - Pedro Alfaro: tres dormitorios, salón exterior, económico Soleado.

**PRIGO.** - Aparicio Ruiz: tres dormitorios, salón, terraza 50 m² muy soleado, servicios centrales.

**PRIGO.** - Casa San Joaquín, ideal reconstruir 200 m², Infórmese. Moneda 13.

**PARTICULAR** vende piso exterior, 4 habitaciones, salón, dos baños, cocina, garaje Teléfono 212659, de 10 a 13 horas.

**VENDO** piso, Avenida del Cid, 76, cuatro habitaciones, baño, cocina, calefacción individual Telf 224169

**COJO** estudiantes pensión completa o señoritas Calle Madrid, 9, 6° derecha.

**CASA** confortable y tranquila, General Vigón, admite pensión o dormir Telf. 227932.

**Ganados y aperos**

**SELECCIONADOR** A S de cereales. Vélez suministros agrícolas Carretera de Villalobón, Km 2 Telf 988-725130 Palencia.

**SEMBRADORAS** usadas, de 15 y 17 rejas varias marcas Suministros Sainz Avda del Cid 85

**SEMBRADORAS** abocadoras «Solá» mejores precios en Suministros Sainz Avda del Cid 85

**VENDO** rebafío de ovejas, paridas y sin parir, en Torrecitores del Enebral (Cooperativa)

**VENDO** tractor Barreiros 545 Jhon Ceere 717, arados fijos y reversibles remolque grada de 3 cuerpos sin fin Telf 370081

**VENDO** rebafío ovejas. Informes: Cándido Martínez, Villalonquénjar

**Traspasos**

**VILUMBRALES.** - Traspasa negocios rentables en todas las zonas poca renta Vitoria 163-1°

**SE TRASPASA** allmentación Telf 219250, de 4 a 6

**RITORT.** - Traspasa local de 40 metros calle Moneda ideal cualquier negocio, poca renta Reyes Católicos, N.º 4

**ACREDITADA** y céntrica cafetería con dos barras traspaso Precio interesante Teléfono 220744 de 2 a 4

**ARMERIAS,** estanques filatélicos!! Local ideal comercio Paseo Espolón Baja renta, «Prigo» Moneda 13, 213954

**SE TRASPASA** taller mecánico del automóvil. Informes: teléfono 204982

**Muebles**

**SE VENDEN** 9 sillas de bar tapizadas en escocés seminuevas Informes: Bar La Sotera Club

**VENDO** tresillo como nuevo, de Corpiel, económico. Telf 380865. Mañanas y tardes

**Varios**

**ALARMAS.** - Proteja su piso, establecimiento comercial con Tronic seguridad Sistemas electrónicos Informes: teléfono 20 98 87

**REPARO** puertas-ventanas aluminio hierro, a domicilio Teléfonos 214290 200321

**REFORMAS** de albañilería en general Teléfono 219427

**SE OFRECE** tapicero, presupuestos sin compromiso Llamar teléfono 204037

**REALIZO** toda clase de trabajos en carpintería de aluminio, presupuestos sin compromiso. Avisos: teléfonos 3.0187 ó 208969.

**Pérdidas**

**PERDIDA** pulsera de oro, grabada con «Ana». Calle Puebla-San Juan. Llamar Telf. 223683

**HALLAZGO** perra perdiguera de Burgos; en Sarracín. Razón: José Luis Duque.

**Televisores**

**RADIO CARACAS.** Reparación televisores todas marcas a domicilio Instalación y reparación antenas colectivas e individuales. Calzadas, 18 Telf 221529

**REPARAMOS** al día televisores todas marcas. «Tele-Only» Teléfono 224139.

**FOTO GRABADOS** Confección rápida, TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Precios ventajosos. Calle San Pedro Cardeña, 34, Telf. 217358 y «Papelería Targa». Vitoria, 13 Telf. 202852.

TRABAJOS DE CALIDAD

TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS

San Pedro de Cardeña 34 - Teléfono 207358

## Anecdotario político

### EL HORMIGUERO

Por ALARICO

#### REGALOS PARA EL PRINCIPE DE ASTURIAS

Madrid (Colpisa). — El Príncipe de Asturias, don Felipe de Borbón y Grecia, ha cumplido hoy doce años de edad, que festejó como todos los años, con una merienda que ofreció en el palacio de la Zarzuela a sus compañeros de colegio y amigos.

Por parte de sus padres, los Reyes, ha recibido varios regalos: una enciclopedia juvenil de investigación, varios libros con obras de clásicos españoles adaptadas para chicos jóvenes, unos gemelos de camisa y un juego para ejercitarse en el tenis individualmente, con una pelota unida a una goma que vuelve siempre al jugador.

#### PACO, ESCAYOLADO

El ex-ministro Francisco Fernández Ordóñez, Paco para los amigos, anda con un brazo en cabestrillo y el tórax vendado. Tuvo una aparatosa caída días pasados y, aunque las heridas no son de gravedad, más que ex-ministro se asemeja al «Caballero de la mano en el pecho».

#### GRANDE

Según dijo en público el nuevo ministro de Cultura, Ricardo de la Cierva, Manuel Camacho, director general de Teatro y Música, es Grande de España. Lo curioso es que sustituye en el cargo al más grande de los Grandes de España consortes: Jesús Aguirre, Duque de Alba.

#### CINCO PUNTOS MAS

El PSOE se jacta de que, según las últimas encuestas del Centro de Estudios Sociales, el partido va en estos momentos cinco puntos por encima de UCD. Y aumenta el número de indecisos, que llega, según estas encuestas, al 25 por ciento. El PSOE va a plantearse un reforzamiento en Castilla y Extremadura, las zonas en que es menor el número de adeptos al socialismo.

## CRONICA DEL TIEMPO

Por Mariano MEDINA

Madrid (Colpisa)

### SITUACION ATMOSFERICA Y EVOLUCION PROBABLE

Se aproximan a la Península una serie de bajas presiones que la cruzarán de Oeste a Este en una franja que abarca completamente a la Península. Este frente traerá consigo chubascos y lloviznas en toda la superficie peninsular que se irá debilitando a medida que se aproxime al Mediterráneo y un considerable descenso de las temperaturas.

#### EL TIEMPO PARA HOY

Chubascos en Galicia, vertiente cantábrica, alto Ebro y cuenca del Duero. Otros, más dispersos, en Castilla la Nueva, Extremadura y Andalucía occidental. Aumento progresivo de la nubosidad en Aragón, Cataluña, Valencia y Baleares, con riesgo de algunos chubascos muy dispersos a última hora. Nubosidad variable en el resto de la Península y escasa en Canarias. Ligero, pero apreciable descenso de las temperaturas, excepto en Canarias.

#### EL TIEMPO PARA MAÑANA

Chubascos ocasionales en Galicia, vertiente cantábrica, alto Duero y alto Ebro. Nubosidad variable en el resto de la mitad norte de la Península, más escasa cuanto más al Este, con riesgo de algunos chubascos en los sistemas montañosos. Poco nuboso en las demás regiones.

#### TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER

ESPAÑA. — Bilbao, 17; Santander, 15; San Sebastián, 17; Vitoria, 11; Pamplona, 6; Logroño, 5; Burgos, 8; La Coruña, 15; Valladolid, 10; Avila, 9; Sorla, 5; Zaragoza, 6; Barcelona, 13; Valencia, 14; Madrid, 7; Sevilla, 14; Málaga, 15; Palma de Mallorca, 14 y Las Palmas, 18.

RESTO DE EUROPA. — Estocolmo, —8; Copenhague, 0; Londres, 10; Bruselas, 9; Ginebra, 9; Zurich, 9; París, 9; Burdeos, 9; Lyon, 11; Lisboa, 14; Frankfurt, 6; Roma, 11; Milán, 6; Helsinki, —13, y Moscú, —16.

Lea Vd. siempre

**Diario de Burgos**

## NOTICIAS AL CIERRE

### DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Logos). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, jueves, entre otras, las siguientes disposiciones oficiales: JEFATURA DEL ESTADO. — Real decreto ley sobre medidas económico-fiscales complementarias de la elevación del precio de los productos petrolíferos. = DEFENSA. — Orden por la que se aprueba un nuevo cuadro de retribuciones para el personal civil no funcionario, al servicio de la Administración militar. Orden por la que se convocan plazas para prestar el servicio militar en la Guardia Real, como voluntarios especiales en calidad de soldados. = TRABAJO. — Orden por la que se desarrolla la estructura orgánica del Instituto Español de Emigración. = ASUNTOS EXTERIORES. — Real decreto por el que se designa embajador de España en los Emiratos Arabes Unidos a don Fausto Navarro Izquierdo.

### ENASA, CON CAPITAL EXTRANJERO

Madrid (Efe). — La compañía americana International Harvester Company (IH), el Instituto Nacional de Industria (INI) y la Empresa Nacional de Autocamiones (Enasa) han firmado un acuerdo de principio por el cual «IH» participará con el 35 por ciento del capital social de «ENASA». La participación de IH en ENASA abre a la empresa española la oportunidad de desarrollar un ambicioso proceso de cooperación, reforzando la actual gama de vehículos «Pegaso», con niveles de producción competitivos con los principales fabricantes internacionales. Por su parte, la colaboración de ENASA con IH propiciará la mayor penetración de Pegaso en nuevos mercados internacionales y favorecerá el esfuerzo de recuperación ya emprendido por ENASA en el mercado español, afectado desde 1975 por una progresiva e intensa contracción.

### EL PRIMER MINISTRO EGIPCIO, EN TEL AVIV

Tel Aviv (Efe). — El primer ministro de Egipto, Mustafá Jilili, dijo esta noche al llegar a Tel Aviv, para negociar la autonomía palestina que «debemos ser pacientes, intercambiar ideas y estar determinados a llegar al éxito». Jilili, que llegó acompañado por el ministro de Asuntos Exteriores, Butros Ghali, agradeció al primer ministro israelí, Menahem Beguin, por haberle venido a recibir al aeropuerto Ben Gurión de Tel Aviv. La llegada del primer ministro egipcio se produce pocas horas después que el enviado especial del presidente Carter, Sol Linowitz, se entrevistara durante 90 minutos con Beguin. Linowitz propuso al premier israelí «nuevas ideas» a fin de cerrar la brecha entre los modelos de autonomía palestina que Egipto e Israel se rechazaron mutuamente.

### PLAN MARROQUI DE PAZ PARA EL SAHARA

Washington (Efe). — El Gobierno Carter dijo hoy que el Rey Hasan de Marruecos propondrá en breve un plan de paz para el Sahara occidental, pero que necesita las armas que prevé venderle Estados Unidos para su defensa. El Senado norteamericano, que inició hoy los debates sobre la autorización al Gobierno Carter para la venta de esas armas, no se muestra tan convencido de que el Rey Hassan esté verdaderamente interesado en una negociación sobre el territorio de la antigua colonia española.

### ENTREVISTA COSSIGA-THATCHER

Londres (Efe). — El primer ministro italiano, Francesco Cossiga ha declarado hoy en Londres, al finalizar su estancia en esta ciudad, que mantendrá contacto con los jefes de Gobierno de la «CEE» para decidir si es conveniente convocar una nueva cumbre europea para tratar el problema de la contribución británica al presupuesto comunitario. En la misma conferencia de Prensa, la primer ministra británica, Margaret Thatcher, ha afirmado que esa reunión no tenía sentido «a menos que hubiese una real posibilidad de llegar a un acuerdo». Sin embargo, la jefa del Gobierno ha reconocido la importancia de las conversaciones mantenidas con su colega italiano, quien ocupa la presidencia del consejo de la CEE, al señalar que su país está un poco más cerca de lograr una solución a la reclamación de los mil millones de libras que el Reino Unido entregará a la CEE en el transcurso del presente año. Thatcher y Cossiga han discutido también el modo de reducir la proporción del presupuesto comunitario que se destina a la política agrícola. Thatcher afirmó que la actitud de la Unión Soviética está ayudando a acercar a las naciones del Occidente europeo, esperando que en este clima se alcance una solución, en el transcurso del próximo año financiero que acaba en Abril de 1981.

### ESTATUA DE JUAN PABLO II, EN MEXICO

Guadalajara (Méjico) (Efe). — Una estatua del Papa Juan Pablo II ha sido descubierta hoy en una ceremonia conmemorativa del primer aniversario de la visita del

Pontífice a esta ciudad durante su gira por Méjico. La estatua, que representa al Papa con un báculo y llevando de la mano a un niño, se levanta frente a la Catedral de Zapopan, pequeña ciudad que pasó a ser parte de Guadalajara por crecimiento demográfico. El monumento ha sido inaugurado por el Cardenal de Guadalajara, José Salazar López, y es parte de una serie de festejos conmemorativos de la visita papal.

### OTELLO PRESENTO LA «FUERZA DE UNIDAD POPULAR»

Lisboa (Efe). — El estratega del «25 de Abril» portugués, Otelio Saraiva de Carvalho, ha presentado hoy el proyecto para la creación de la «Fuera de Unidad Popular» (FUP), que concurrirá a las próximas elecciones legislativas de Otoño. La nueva fuerza política quedará definitivamente organizada tras la conferencia de Unidad Popular, que se celebrará en Lisboa el próximo mes de Junio. Con la «FUP», Otelio Saraiva pretende llevar al Parlamento una tercera fuerza alternativa a socialistas y comunistas, consiguiendo la necesaria unidad de las fuerzas de izquierda, empeñadas en derrotar electoralmente a la derecha.

### SUSPENDIDA LA «CUMBRE» SCHMIDT-HONECKER

Bonn (Efe). — La programada reunión en la «cumbre» de los primeros dirigentes de las dos Alemanias: Helmut Schmidt (RFA) y Erich Honecker (RFA) no se llevará a cabo. Así lo anunció esta tarde el portavoz adjunto del canciller Schmidt, Armin Grunewald, en conferencia de Prensa. Ambos estadistas decidieron hoy «no fijar todavía la fecha de la programada reunión», indicó el portavoz, quien añadió que ambas partes juzgan «deseable» reunirse en el curso de este año.

**COSAS VEREDAS**

### ESPERARON 34 AÑOS PARA CASARSE

Londres (Efe). — Bob Thomson y Olive Faulkner, han decidido casarse 34 años después de que los padres del novio prohibieran la ceremonia.

El británico Bob, que por aquel entonces prestaba servicio en la Marina Real, conoció a Olive durante un desembarco en Sydney, Australia en 1946.

La pareja decidió contraer matrimonio pero la ley exigía para ello el consentimiento de los padres de Bob, quien dos horas antes de la ceremonia recibió un telegrama que decía «Permiso denegado».

Los dos amantes tuvieron que separarse. Se casaron cada uno por su lado y tuvieron familias. Ahora Bob es viudo y Olive, divorciada. Un buen día, 34 años después, Olive realizó un viaje a Edimburgo, Escocia, para visitar a un amigo y decidió buscar a su amor perdido.

Olive halló a Bob en el condado de Roxburgh y según este último, el encuentro supuso nuevamente un amor a primera vista, tanto que la pareja planea casarse en la próxima primavera.

### DISCURSO DE OCHO HORAS Y MEDIA

Roma (EFE). — Ocho horas y treinta y cinco minutos habló ininterrumpidamente el diputado radical italiano Gian Luigi Melega, para intentar convencer al resto de los partidos de la necesidad de rechazar las medidas antiterroristas decretadas por el Gobierno.

La Cámara ha recurrido a un procedimiento que prevé una única intervención por cada uno de los dieciocho diputados radicales, sin limitación alguna de tiempo. Aceptando el reto, el diputado Melega inauguró el turno de intervenciones con el siguiente preámbulo: «No seré breve». Los recursos oratorios de Melega le llevaron a elucidar sobre temas tan variados como la filosofía de Buda, el origen de la conciencia humana y la diversidad cultural de los radicales. Todos ello relacionado con el paquete de medidas antiterroristas. Resistió esta maratónica prueba ayudándose con pastillas estimulantes,

detalle que fue denunciado a la presidencia de la Cámara por un diputado democristiano.

### NACE UNA PERRA SIN RABO Y CON CINCO PATAS

Sevilla (Logos). — En Utrera, una perra de raza alemana, propiedad de don Antonio Ruiz Hidalgo, ha parido un extraño ejemplar, el cual ha nacido sin rabo, pero en su lugar tiene una quinta pata complementaria con seis dedos. Además, tiene dos órganos genitales femeninos, uno hacia el centro del vientre. El padre de este fenómeno es un perro «Doberman».

## El Supremo se declara incompetente en el caso del juez Gómez Chaparro

Madrid, (Efe). — El Tribunal Supremo se ha declarado incompetente en el caso del juez señor Gómez Chaparro, al devolver a la Audiencia Nacional el expediente informativo sobre la conducta de este juez en el permiso concedido al recluso Lerdo de Tejada, informan fuentes jurídicas.

Esta decisión fue calificada de «desafortunada» por un portavoz de los abogados que instruyen el caso Atocha. «Es increíble, puntualiza, que esperen a medio mes vista del juicio de Atocha para resolver este problema, sabiendo que dicho expediente se abrió el pasado mes de Abril, y, sobre todo, cuando había una propuesta del Juzgado para que se abriera expediente sancionador al juez Gómez Chaparro».

El Tribunal Supremo ha tomado esta decisión —se añade en dichas fuentes— por estimar que «las posibles faltas cometidas en el sumario de Atocha no corresponden a la sala segunda del Tribunal Supremo».

La propaganda es el todo.

**Diario de Burgos**



garantiza la eficacia de su anuncio, por la gran difusión de nuestro periódico.